

丁酉哈烈沙哈魯撒馬兒罕兀魯伯各入貢

壬寅蜀府崇寧王悅導薨

乙巳刑部郎中陳福為順天府尹

九月壬戌夜月食既

癸亥漢府隨侍都指揮周或路宣王海私受漢王龍文服謫  
成交趾

戊辰中官林貴行人倪峻送占城國王孫舍那挫還國

壬申夜大星犯壘壁陣星

乙亥浙江布政司左叅議易英為禮部左侍郎

十月戊寅保安左衛改懷來衛

夜大星光青白出太微垣東行至近濁

庚辰進士汪勝為北京道監察御史監生石礮為陝西道  
監察御史

辛巳令京城凡盜馬者斬

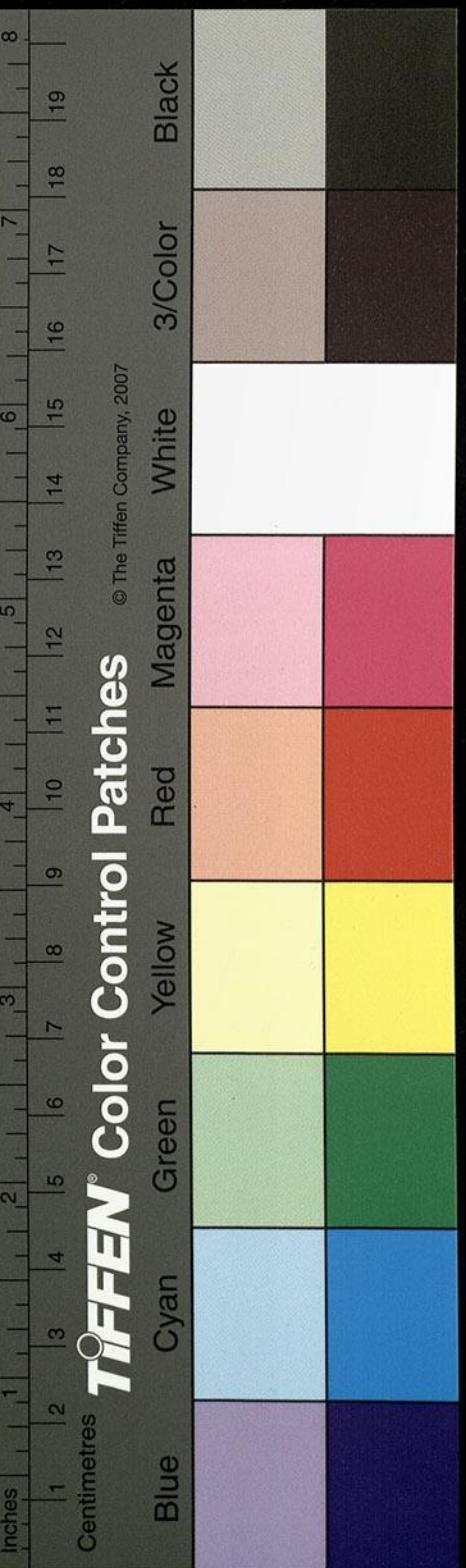
甲申工部言河南河溢決埽座四十餘丈命發卒治之

戊子交趾總兵官豐城侯李彬入貢白象一黑象十七

工部右侍郎鄭綱卒綱南陽人由國子監生官至侍郎

己丑諭陝西三司曰西人苦旱征役又繁朕甚憫焉自今出

使外夷一切供應非奉有朝命毋得擅取如違者重罪



壬辰夜月犯畢宿

壬寅朝鮮國王李芳遠稱老命光祿寺少卿韓確鴻臚寺丞  
劉泉往封其子禡為朝鮮國王

癸卯大寧都指揮同知蕭授為右軍都督僉事總兵官鎮守  
湖廣貴州

定僧道府四十人州三十人縣二十人限年二十親隣保勘  
家五年赴僧錄道錄司具試業給牒不則罷遣為氓

十一月戊申大星赤色出北斗杓流丈餘發光東南入郎位

壬子行在刑部郎中楊勉為右侍郎

琉球中山王入貢

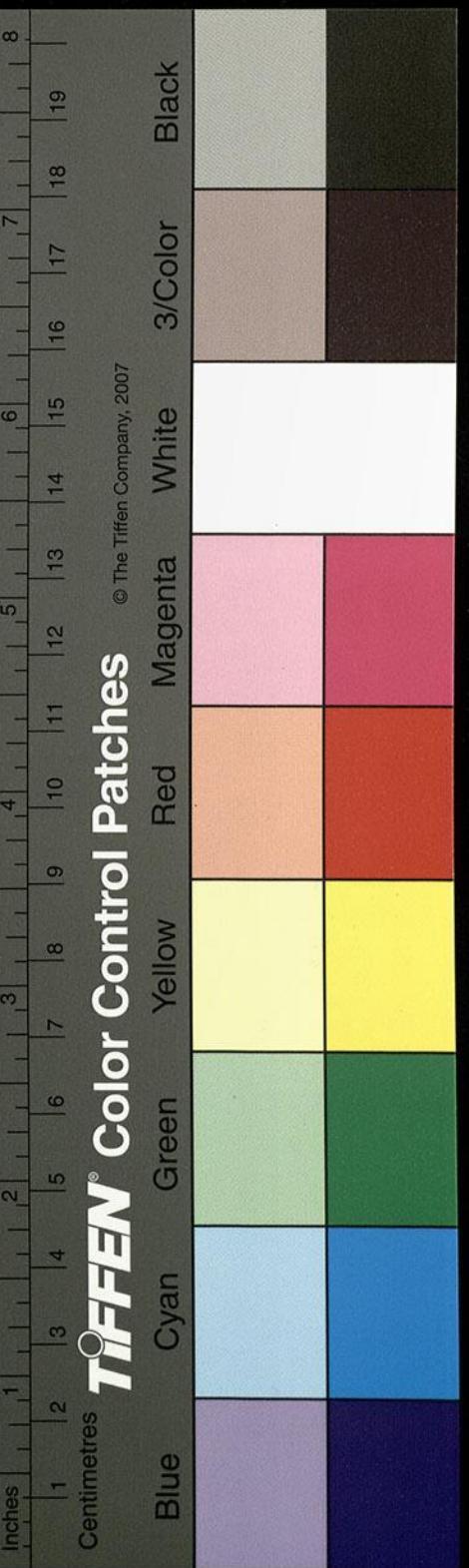
癸亥置交趾邱溫衛

甲子命保定侯孟瑛往浙江祭海神時瀕海諸縣潮患  
夜金星犯壘壁陣

丁卯左軍左都督朱廣卒廣江南常熟人自卒伍事上靖  
難歷都指揮僉事遷河南都指揮同知從征交趾累功至都  
督復出鎮

辛未免浙江江西湖廣蘇州松江民營造令轉運北京

十二月丙子朔武當山宮觀成賜名曰太嶽太和山 上自為



碑記之資元福并祈弭臣庶焉宮觀極巧麗其天柱峰最高作銅殿飾以黃金範真武像給田二百七十七頃蓋靖難時藉靈真武云

戊寅代世子遜端薨以狠傲荒淫謚曰悼戾

己卯召開平備禦興安伯徐亨還京

工部右侍郎伏伯安初有罪降營繕主事至是以才復之

辛巳夜天星青赤光燭地自柳宿東行至近濁有小星隨之

壬午安定王尚炌狂悖有異謀西安中護衛百戶張誠等以

王募兵檄聞召入京詰問

丁亥榮陽教諭蔣先浦城教諭楊蓋為吏科給事中靜海教諭商賓為禮科給事中鄭州訓導裴俊為戶科給事中順天府尹陳福改應天

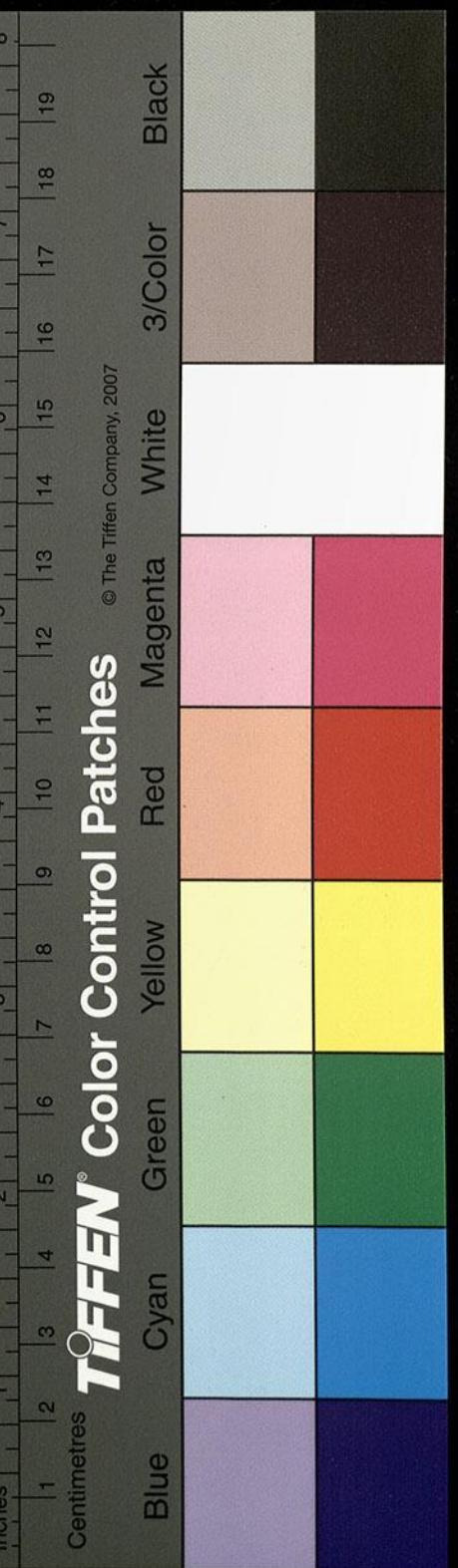
戊子諭法司曰唐太宗惡官吏貪濁(班必犯法吏尚清謹犯

民免倍克貞觀所以為盛屢勅中外法司不許妄殺一夫擅斂一財而官吏肆恣自若繼今論如法

壬辰復虞謙右副都御史先坐累免

癸巳和寧王阿魯台貢馬

丁酉寬官吏給由期三年



辛丑成山侯王道偕戶部官馳賑陝西旱災諭曰民之饑餓  
譬挾水火速往毋緩一切不急悉停止之民間事不便者條  
具以聞

國權

鹽官設遷孺木著

永樂十七年己亥

正月丙午朔 上駐北京

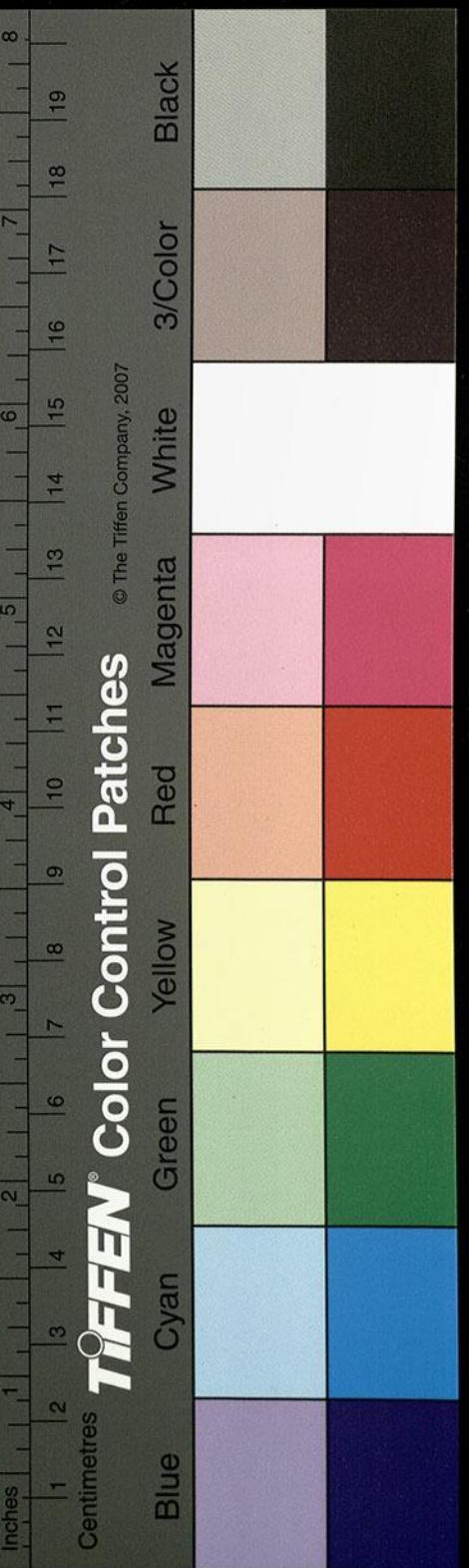
癸丑安定王尚炌至京訊實廢為庶人安置泗州守陵進張  
誠登州衛指揮同知誅其黨二十八人餘成交趾 東安王  
丙寅江西新淦縣逃匠雷劍南等聚衆拒捕命都指揮劉忠  
都督馬聚勦之聞已輸罪止聚等

太監海董還自瓦刺賢義王太平安樂王把禿孛羅及弟昂

國權

永樂十七年

一



克貢馬

丁卯夜大星青白光燭地出參旗行入天囷

戊辰琉球中山王貢馬

壬申都督僉事吳成兵部尚書趙羣往視薊州迤東北口牧

地時馬日蕃

乙亥平江伯陳瑄充總兵官專理漕運北京

二月乙酉興安伯徐亨領二千騎備禦清興河開平大同宣府

備禦都督僉事章安等立興和以外斥堠

丁亥山東濟南青州水災虧賦萬石准輸鈔帛

戊子浙江布政司右叅議岳福為通政使左通政

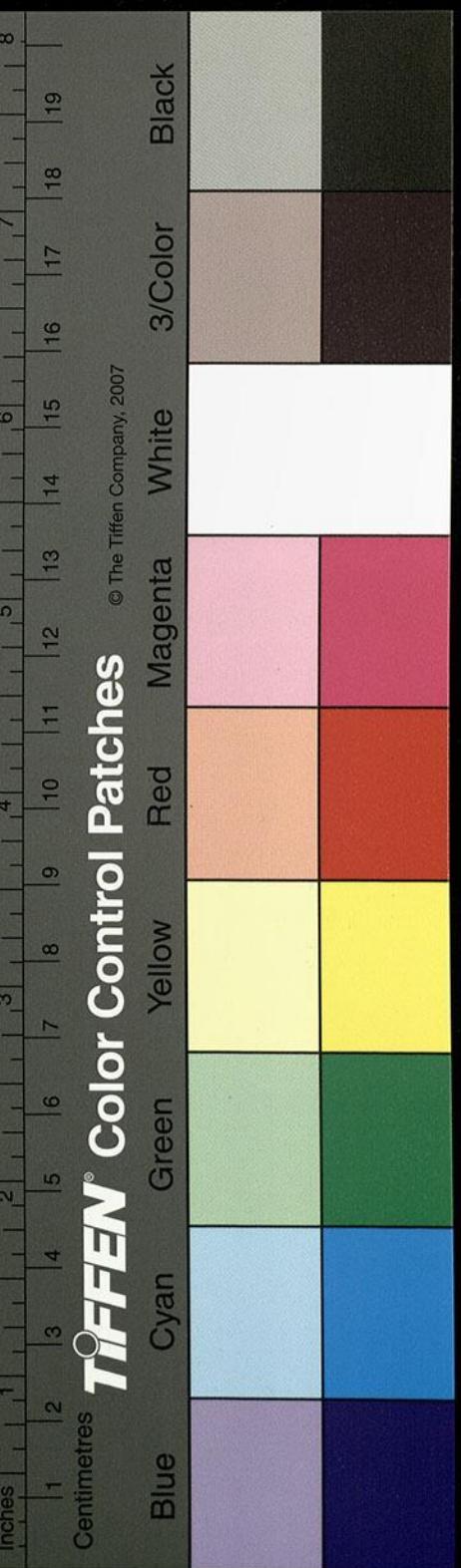
庚寅通政司左通政趙居任卒居任江南溧陽人洪武中以  
耆年授通政司左叅議歷左通政司日本國治蘇松水利使  
雖潔介在蘇松十餘年來潦役民歲告其稔民頗苦之  
丁酉進士方佺監生王秀為監察御史

孫亨嗣應城伯

戊戌賀銀為通政司先工部右侍郎謫營繕主事

辛丑都督僉事王哈刺把都兒領騎備禦開原廣寧

三月己酉中官李信林春使哈密賜忠義王免力帖木兒綺帛



其母妃部屬

辛亥吏科給事中王鹵有罪謫戍邊

乙卯真臘入貢

丁巳為善陰隲書成輯古百六十五人各論斷系詩于後  
上自序之許科舉准大誥例試士

辛酉僧錄司左覺義張答里麻通譯書善應對遂于番僧朝  
貢脅背留難侵奪各寺院田園都指揮李英發之伏誅籍其家

甲子占城入貢

乙丑夜天星光青白出軫宿西北行入太微垣

丙寅置涿鹿中衛

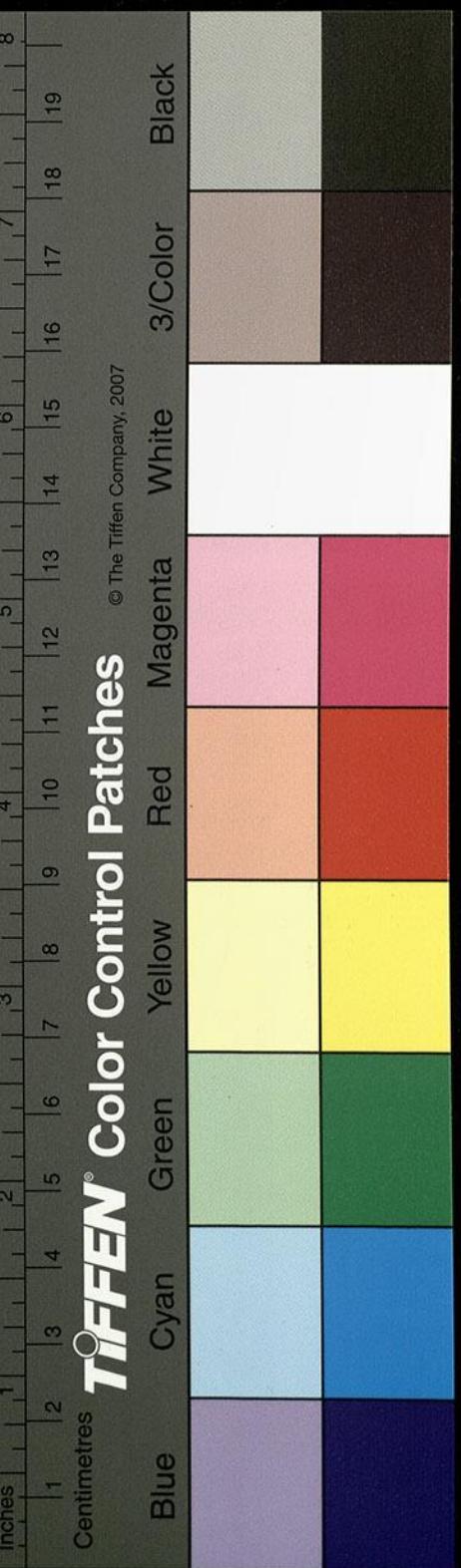
庚午行在吏科給事中楊和為工部右侍郎監生李浩顧恂  
為吏科給事中進士陳敏為浙江道監察御史

都督僉事吳成兵部尚書趙珮擇牧地于保安州自順聖州  
至桑乾河廣袤百三十餘里先給馬千匹都督張安尚書趙  
珮提督命行太僕寺少卿主之

甲戌夜大星青白光燭地出中台西北行至近濁

四月甲午順天進白馬

丁丑琉球中山王入貢



壬寅申民間交易金銀之禁

癸卯浚浙江蕭山縣淤河

甲辰泰寧侯陳珪卒珪江南泰州人善騎射初自燕山護衛

千戶從靖難封年八十五贈靖國公謚忠襄

五月丙午先是交趾賊黎利據可藍柵總兵官李彬遣都督同知方政都指揮師祐等擊走之匿老撾尋復刦殺政又敗之阻瘴俟秋進兵

庚戌行在禮部郎中周訥為太常寺少卿

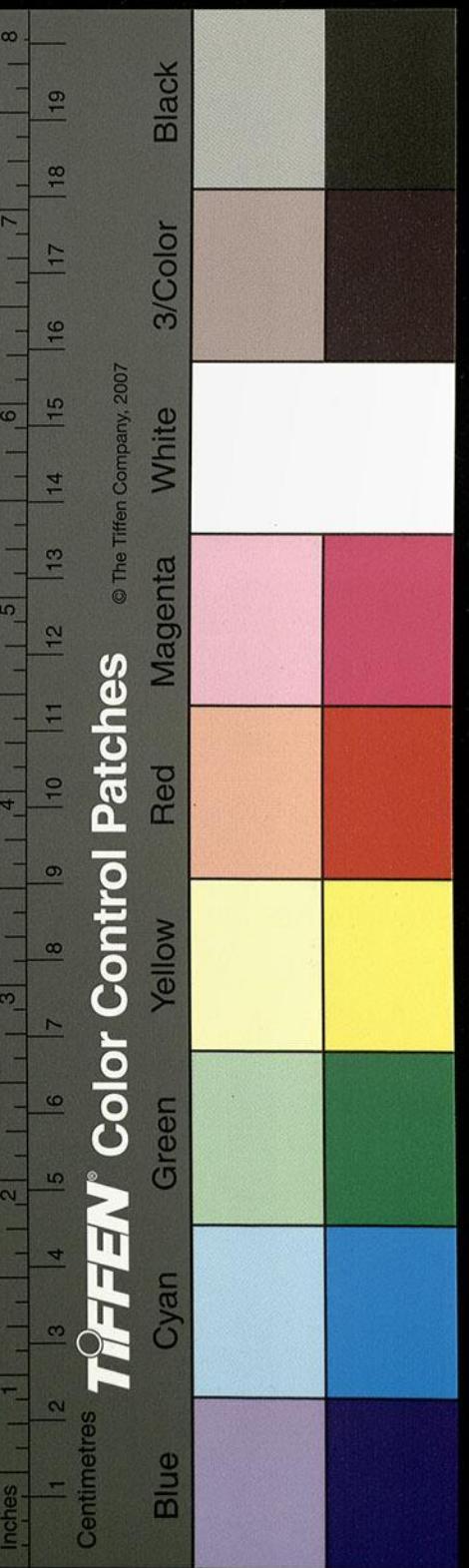
壬子夜大星光青白燭地出游氣流丈餘發光行入西北雲

中旁有六小星隨之

癸丑湖廣布政司左叅政郝鵬為戶部左侍郎行在典翰林典簿周輪為檢討庶吉士張習為中書舍人廣西監察御史史舒仲誠為湖廣按察司副使監生史鑑游學為吏科給事中孫斌為戶科給事中

辛酉哈烈回、阿刀火失阿蠻等入貢

壬辰禮部左侍郎馬英卒英字以和澧州人洪武中舉明經授本州訓導擢工部主事進郎中永樂初遷河南左叅議調浙江寃仁不可奉命祭海卒于杭州



戊辰皇太子除建寧邵武役沒人猺賦

六月丁丑釋經擊運磚贖罪

己卯行在翰林脩撰王直為侍講襄陽知府余士吉為山東布政使左叅政

監生鄭果陳琳劉昌朱璿李惆栗鏞黃忠劉翥為給事中余鼎施行秦哲李案夏仲時李信唐閔史振劉敏司齊趙永泰趙整喬林符節楊用為監察御史  
辛巳遣太監黃儀勞前朝鮮國王李芳遠  
壬午免順天去年水災田租

夜大星光青白出勾陳旁東北行至雲中

戊子遼東總兵官左都督劉江城金州衛之望海壘俄中軍侯卒言東洋王家山夜舉火江計倭至矣疾馳入城伏都指揮錢真徐剛于山下誥朝倭二千餘人泊馬雄島進至壘江散髮若真武伏炮舉伏發剛步戰真領騎要其歸路倭敗奔櫻桃園圍殺殆盡脫者走海百戶姜隆先焚其舟無一脫生擒百十三人斬千餘級上聞之璽書褒諭召入京師庚寅初山西行都司軍採石青于沙淨州舊塘艱甚俄見青蛇跡之坎石青加鮮都指揮李謙以圖上

七月丁未奉化教諭李靄為工科給事中東光訓導張俊為禮  
科給事中東昌訓導邵連裕州訓導蔣輔陽城訓導鄭孜濟  
陽訓導王汝器應州學正張謹俱為刑科給事中蒲州學正  
李錫為吏科給事中九江訓導<sup>王</sup>安為兵科給事中太平推官  
劉隆為河南道監察御史監生費觀為山東道監察御史  
頒交趾人喪禮從交趾布政司副理問盧文政之言

辛亥定浙江江西湖廣及京軍轉運餘衛軍營造如轉運不  
給于浙直江廣量調民輸運淮安臨清  
癸丑陳愉嗣泰寧侯陳珪之子

丁巳錦衣衛都指揮劉忠因事擅囚都督程寬見劾下臺獄  
戊子諭武臣子弟龍衣職俱成國公朱勇總練

夜金星犯天樽中星

庚申金廷任薦興祖入社，日善時中

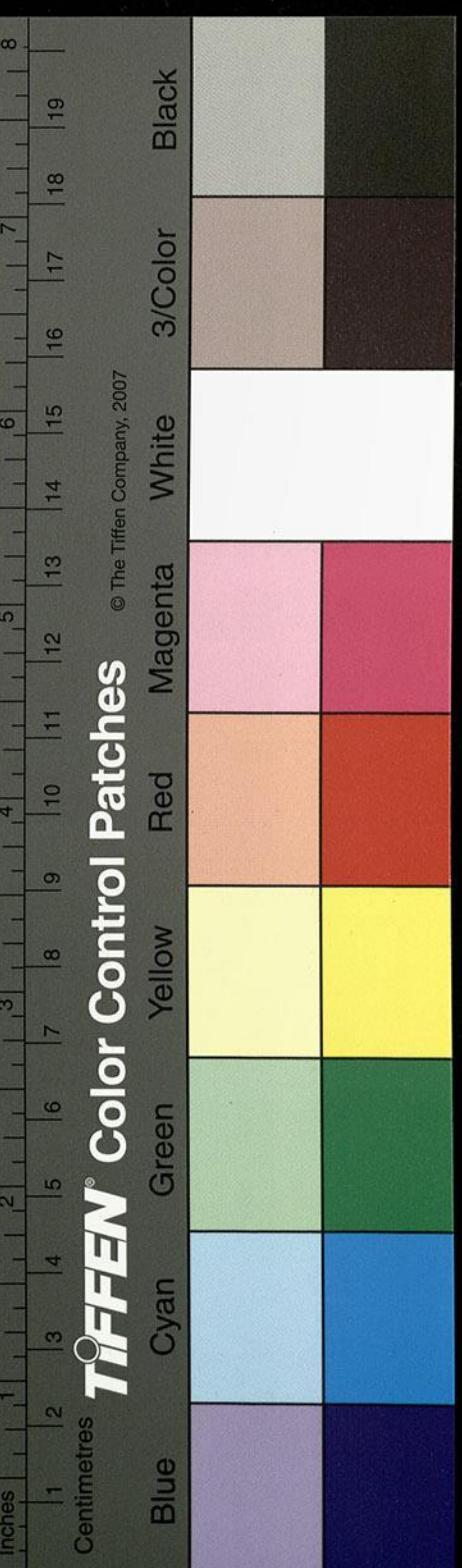
八月壬午交阯賊黎利掠嘉江都指揮黃誠等擊敗之復走老  
撾是夜大星光赤黃燭地自畢宿西南行至游氣

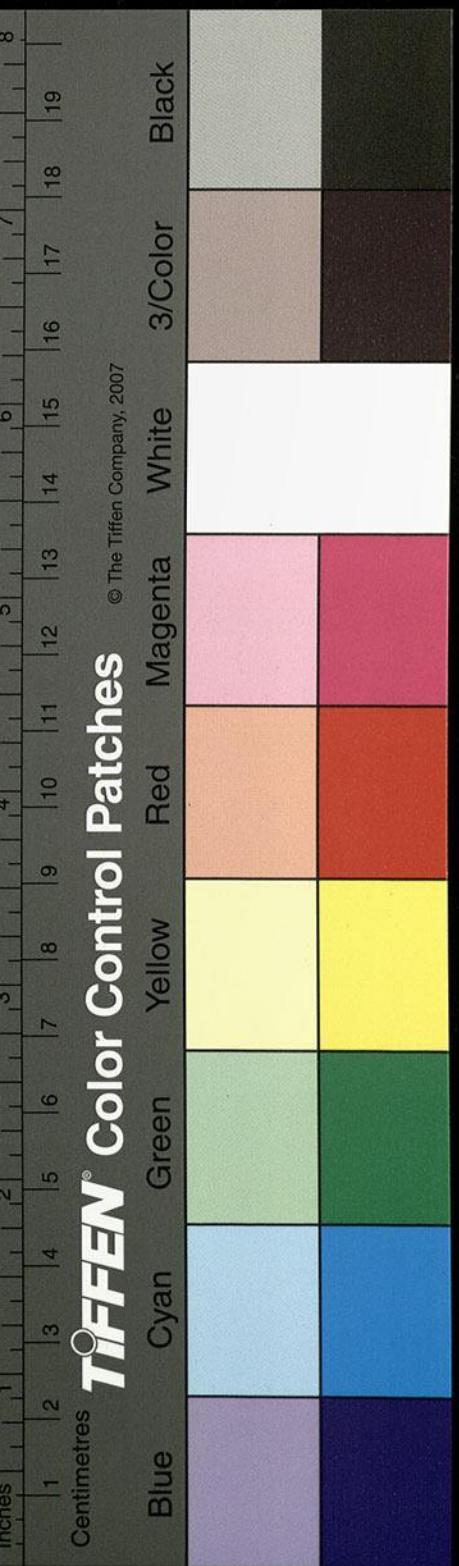
癸未勅皇太孫曰爾年旣長尚勤學問自古帝王未有不讀

國權

永樂十七年

六





NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN, R.O.C.

TIFFEN® Color Control Patches

© The Tiffen Company, 2007

書明理而能齊治均平者

交趾入安土知府潘僚反僚季佑子也季佑事陳季擴僞少保勢迫來降授交趾按察副使署守乂安僚繼之時太監馬騏凌虐不堪遂反豐城侯李彬擊敗之走玉麻州

壬辰交趾進白馬

癸巳夜金星犯軒轅大星

甲午壽星旦見

九月癸卯朔上輯列仙傳自序之

丙午滿刺加等十七國入貢

己酉西安進嘉禾夜土星犯上將星

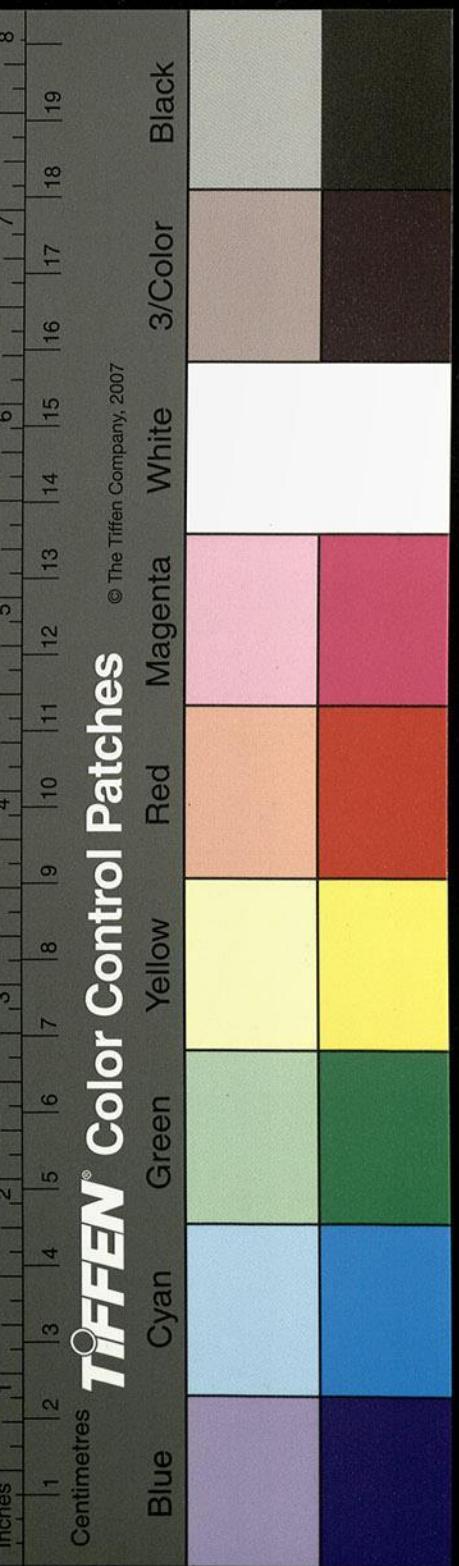
壬子封劉江廣寧伯世祿一千二百石江初名榮仍父名補

伍至是復名榮

設遷曰文皇帝每飯不忘倭所下尺一俱數早計矣

劉榮扼其上游望海之版築才就而飛塵及之矣帝不自聖捷書朝上延祚恐後立割其符酬功之速如此邊臣有不忭舞兢勸者哉後之人輒推廟美蔓及樞輔印利而未予其不及于先朝者遠矣

甲寅進士徐爵為北京道監察御史



丙辰卿雲見行在禮部請賀不許

夜大星赤光燭地出壘壁陣南行至師門旁

丁巳哈密等處及回<sub>七</sub>滿利撒丁貢馬三千五百四十六匹

己未減貴州採木工部尚書宋禮回京普安衛中藍米八斗為二斗

辛酉召四川採木工部尚書宋禮回京

十月壬申朔交趾俄樂縣盜范軟卒

丙子夜大星光青白自弧矢旁行至近濁

癸未遣使勅諭暹羅國王三賴波磨札的刺時滿刺加國王亦思罕答兒沙新立來朝訴暹羅見侵也

命中官楊三保等賜烏思藏法王國師等錦綵幣

戊子監生石有質為山西道監察御史王太平等大娘子

順天府尹陳謗改湖廣按察使

庚寅胡種為翰林院檢討

胡廣之子

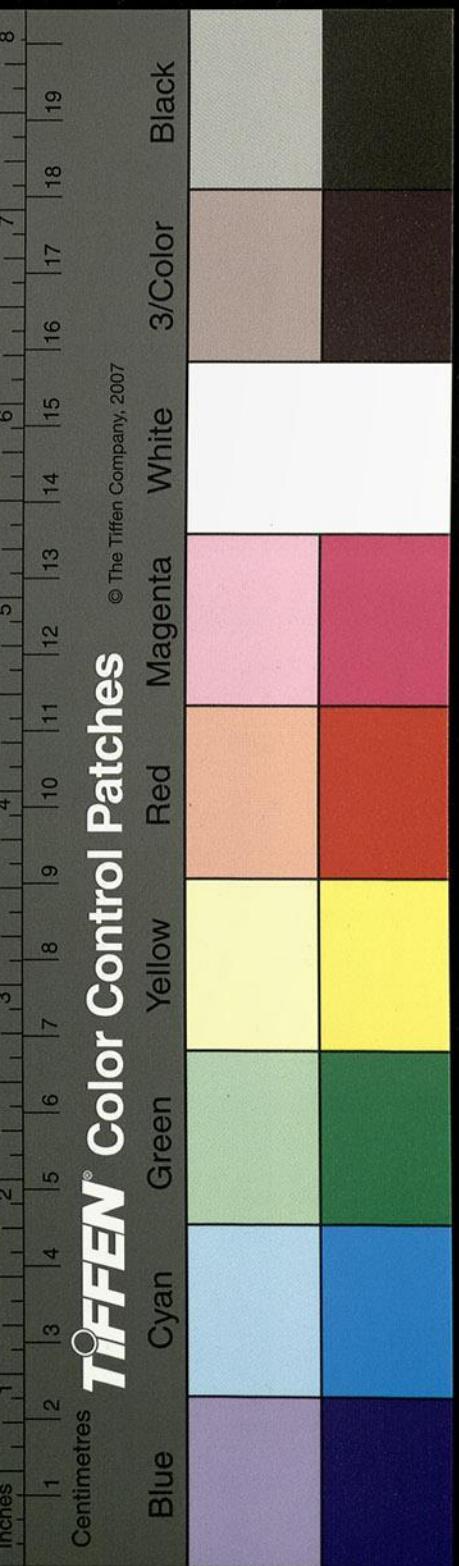
壬辰夜大星赤光出天鈞東北流丈餘發光徐至太子星旁又大星光青白出紫微東蕃外行至近濁

癸巳夜月犯軒轅右角星

里西支丁人貢

十一月辛丑和寧王貢使不法奪市貨命械其人歸和寧自治

交趾盜四起勅總兵官李彬督捕



壬寅夜大星光青白出轅軒行近天廟堂旁發光至雲中

癸卯廣寧伯劉榮仍總兵官鎮守遼東

丙午蘓門答刺國王宰奴里阿必丁入貢

官軍敗潘僚于玉麻州走老撾又追敗之

丁未郎吏部郎中諸葛平為湖廣布政司布叅議專提督太

嶽太和山宮觀

己酉行在禮科給事中牛麟為詹事府丞

指揮毛哈刺還自瓦刺言阿魯台襲腎義王太平等大敗之  
命千戶脫力禿古等慰賜太平等綵幣

甲寅發京庫鈔九千七百二十錠易粟儲貴州備歲

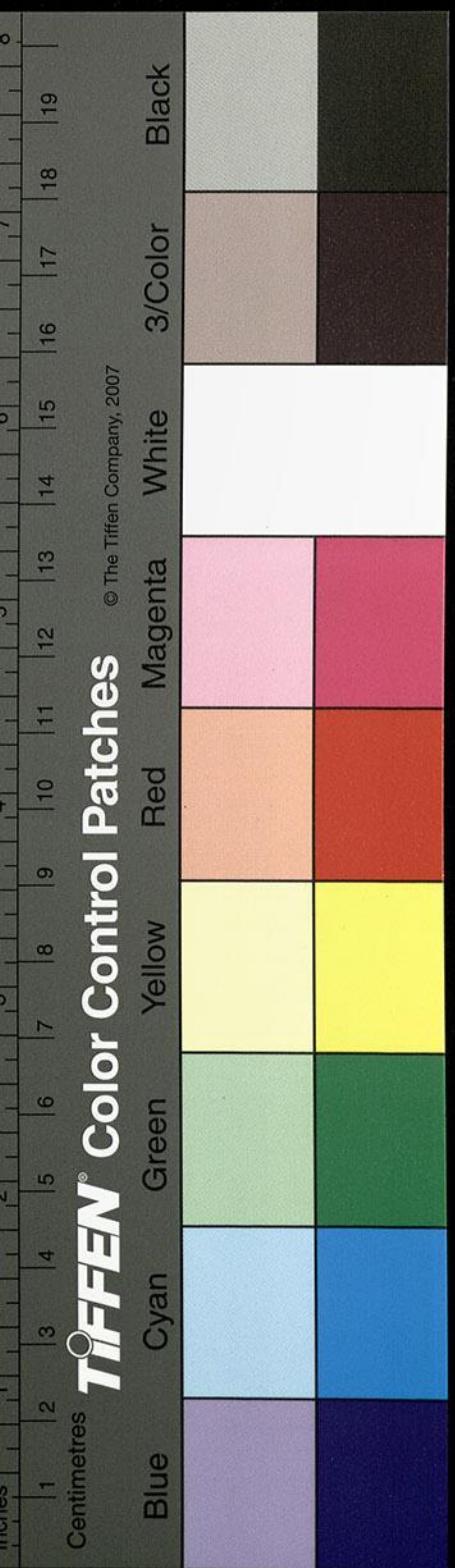
丁巳甘露降日孝陵松柏三日

甲子拓北京南城

乙丑夜大星光青白燭地出外厨行至雲中

戊辰交趾嘉林善才縣盜陶強等叛都指揮劉震于瓚吳興  
擊走之欲渡富良江指揮陳濬力戰遏之已賊益熾李彬  
都遣都指揮耿榮等擊敗之

十二月癸酉交趾都指揮陳忠等賊江西建昌縣賊于小黃江  
追至西真縣共斬獲千計



壬子夜大星光青白出柳宿行至天廟  
丁丑勅武臣曰自古國家盛衰強弱未有不繫武備之張弛  
有宋之時太祖太宗削除暴亂將軍兵強後嗣不脩醜、僭  
竊馴致分裂宗社邱墟元有天下世宗戎部整肅甲兵強盛  
遂以胡主華厥後嗣主荒淫軍政弛焉覆亡竟至我高皇  
帝受命于天子時將帥效忠士卒奮勇天下之民陰受其賜  
朕嗣位以來屢勅爾等整齊隊伍操練士卒犀利器械爾等  
惟圖貨賄苟且蒙塞今明與爾言爾犯當罪論勲論戚猶可  
或恕若如用弊罪且用殺

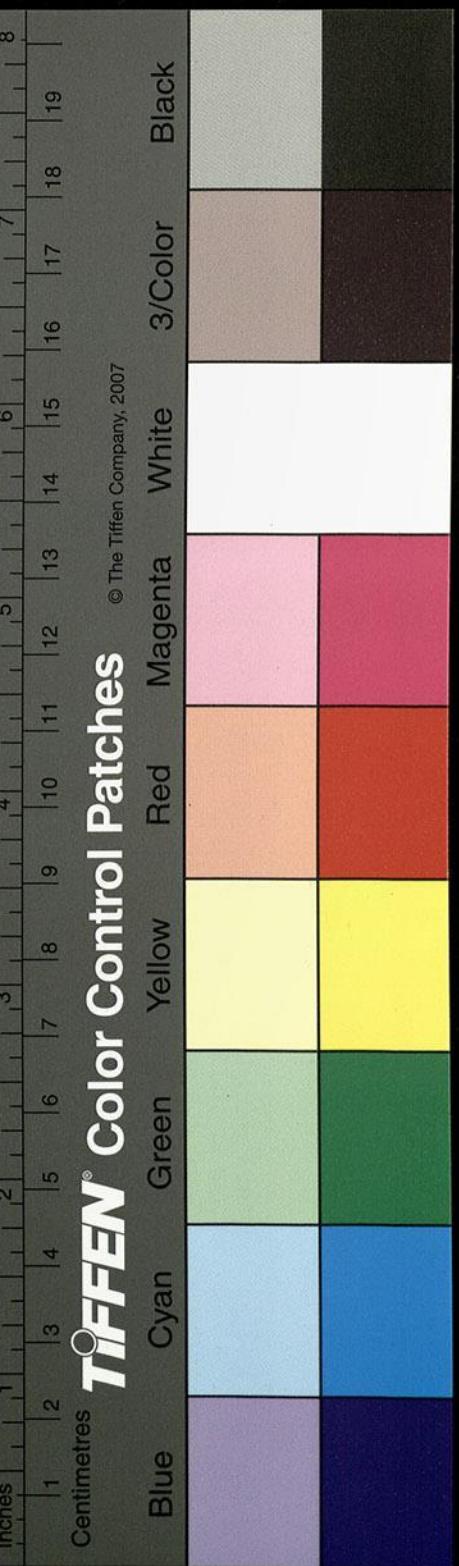
戊寅交趾總兵官李彬遣交州後衛方政擊建平盜丁宗老  
等敗之

寅辰令在外大辟悉送京師審錄

夜大星犯鈎鈴星

辛巳李彬追敗鎮蠻盜斬獲五百餘人

僧范玉詭神賜劍印僭號羅平國改永寧元年以萬善為入  
內檢校左相國平章軍國重事吳忠為入內行遣右尚書知



軍國重事陶承為車騎大將軍黎行為司空彬遣兵擊擒之  
斬一千二百級擒善等七百八十人玉脫去後報擒不實按  
唐懿宗時浙東賊裘甫稱羅平國改元天冊元世祖至元二  
十年廣東廣州新會縣賊林桂芳亦稱羅平國改延康元年  
丁亥勅皇太孫曰比聞出郊游獵一軍害民即懲以法朕聞  
之甚喜善積而久名播天下不令而自行不言而自信

戊子刑部郎中吾紳為行在禮部右侍郎

上覽而嘉

己丑初翰林學士楊榮條府部諸司積弊十事  
之密諭之日雖切時瘼但卿為近臣恐致猜疑可令慎密御  
史言之于是以監察御史鄧真奏上衆皆待罪命即日悛改  
庚申肅王模薨模母邵氏初封漢二十五年改封肅國甘州  
建文初移于甘肅蘭州居國模循理而好文學謚曰莊  
癸巳琉球中山王入貢

乙未工部侍郎劉仲廉許廓覈交趾戶賦仍察軍民利病

夜有二大青分青白色光燭地一出自天園南行至近濁一  
出自柳宿南行入天社

丙申交趾總兵官李彬進兵諒江僨偽司空黎行僨金吾大  
將軍陶強以八千人屯于多錦縣之麻浪社即趨之



國家圖書館, NATIONAL CENTRAL LIBRARY TAIWAN, R.O.C.

丁酉巡按交趾監察御史黃宗載言交趾郡縣官多兩廣雲  
南貴州歲貢下第之士未入國學才非歷試故牧民不知撫  
字理刑不明律意若候九年始行黜陟廢弛益多宜到任二  
年以上嚴加考課 上從之因命行在吏部自今慎選官吏  
戊戌交趾總兵官李彬率兵至善才縣敗賊游兵追至麻浪  
社大破之擒斬陶強殺獲三千五百餘人

國榷

鹽官設遷孺木著

永樂十八年庚子

正月庚子朔 上在北京

癸卯李彬擊賊於石室縣斬僞將艮獲等一百五十餘人都  
指揮孫霖又敗賊于嘉林州清化賊黎利屯磊江都指揮徐  
源攻破其柵利遁

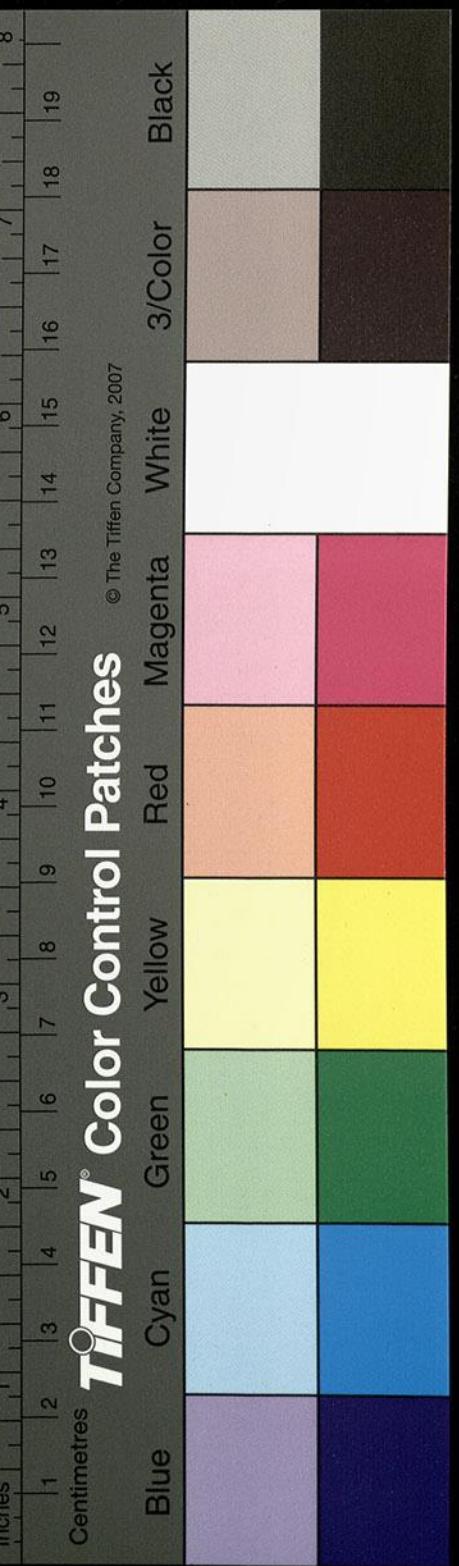
乙巳倭三百餘人掠金鄉福寧及井門程溪

甲寅 上觀燈午門賜群臣宴 上作詩羣臣多屬和

國榷

永樂十八年

一



NATIONAL CENTRAL LIBRARY TAIWAN, R.O.C.

TIFFEN® Color Control Patches

© The Tiffen Company, 2007

己未左軍都督僉事何濬卒濬安徽五河人父壽會州衛指揮僉事從靖難濬歷行陣累功

甲子直隸安州知州署龍溪縣事劉孟雍卒雍孟江西南昌人舉賢良令龍溪潮寇陳永定負險為隣患至即計捕之懲猾吏均虛戶勸農簡刑治稱最進安州民乞留還遂縣

閏正月癸酉夜大星赤光燭地自參宿南行至近濁沒

丙子行在翰林學士兼右春坊右庶子楊榮翰林學士兼右春坊右諭德金幼孜並為文淵閣大學士仍兼翰林學士

戊寅甘肅總兵官都督寶瓈墾涼州間田

庚辰擢人才華亭馬麟湖廣左布使盛熙江西左布政使

趙瑛右叅議俞景周山東左布政使周克敬廣西右布政使

孫豫山西右布政使金恕右叅議江潤河南右布政使艾瑛

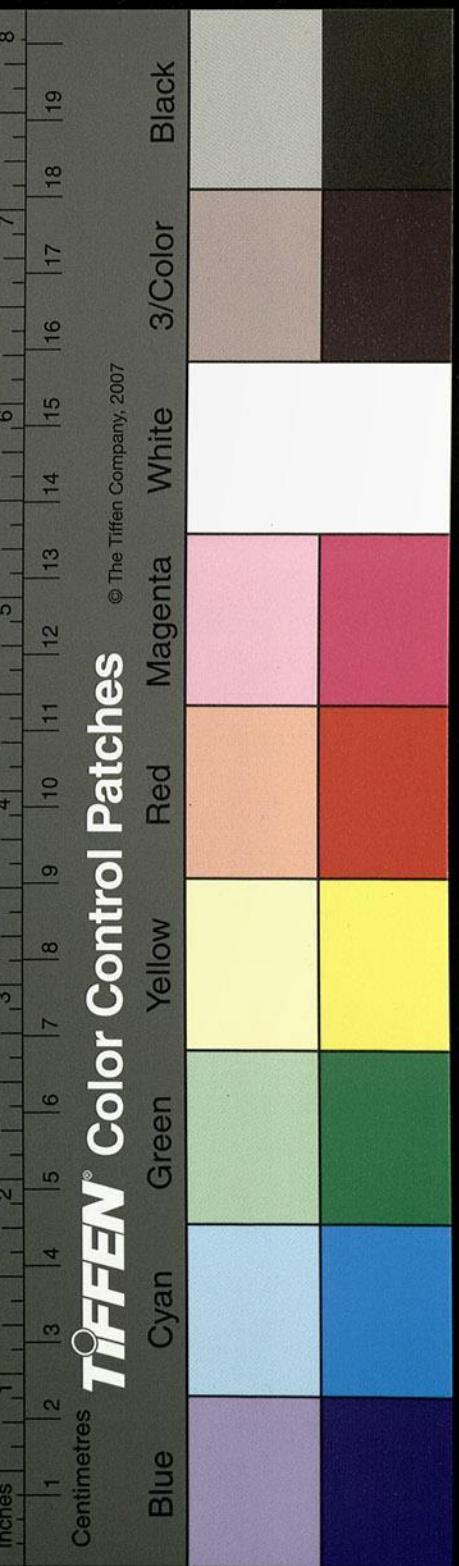
浙江右政使吳衡陝西左叅政陸勉四川左叅政楊敬福

建右叅政李泰廣東右叅政俞景周周克敬江潤吳衡陸勉俱華亭人周克敬一日恂

癸未日重暉左右珥色赤黃白虹貫之

乙酉直隸固安人晉王順坐妖言伏誅

夜月食



辛卯命械交趾都指揮劉震于瓊吳興來京以討賊失利

癸巳夜大星光青白自中台西北行至近濁

乙未河南許州進白兔

二月己酉山東蒲臺妖婦唐賽兒作亂賽兒林三妻也少誦佛  
祭塚道得書劍習之為幻術剪楮作人馬相鬥衆神之往來  
益都諸城安邱莒州即墨壽光間奸人劉信劉俊丁谷剛賓  
鴻等擁五百餘人據益都卸石柵恣掠青州指揮高鳳往捕  
之敗沒事聞命招撫之不下

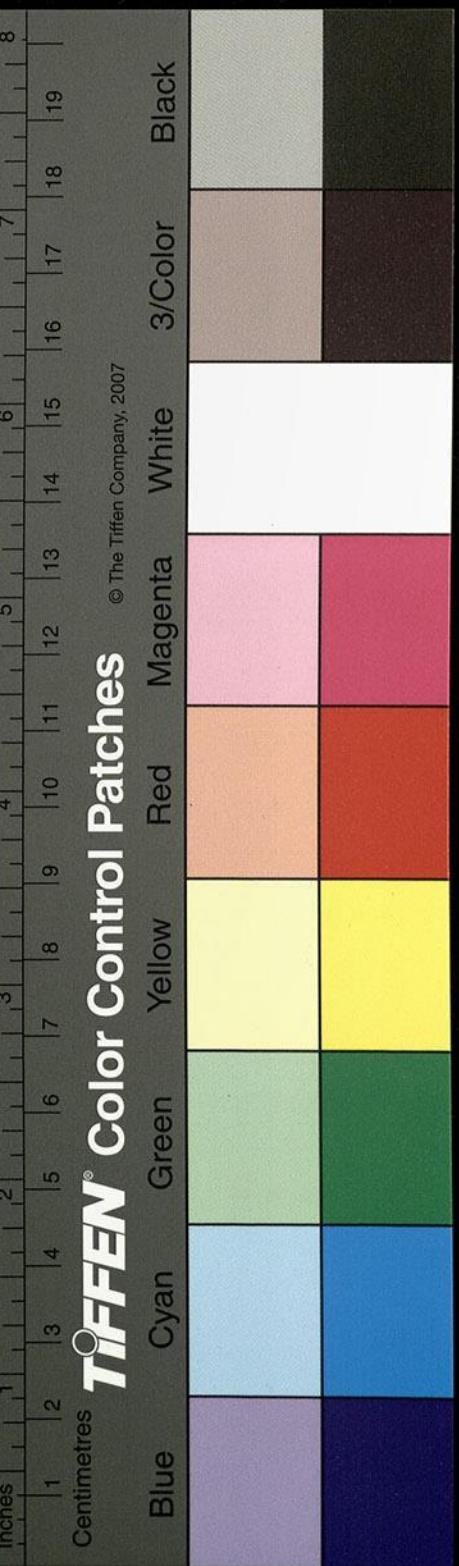
設遷曰 長陵時迎帝師于西荒奠太岳于南服靈貺自

天往而有朝野矚頌謂奇徵殊驗古未之覩也而妖婦  
偕其說盜美矛矢非其應乎漢明帝信浮屠致楚王英覆  
國形端表正人主不可不眷矣

辛亥趙府右長史董子莊卒莊樂安人博學有操行洪武中  
壬子貢士除雲南 蘭寧茂名多善政永樂中預脩大典  
進北京國子司業遷趙邸匡救其失王屢違度被詰責子莊  
持之甚堅

戊午貴州烏撒衛指揮蔡禮進白兔

己未翰林院典籍陳壽為檢討



丙寅安遠侯柳升為總兵官都指揮僉事劉忠副之率兵討  
山東妖寇勅以賊柵憑高無水且乏食當坐困之毋汲：

三月己巳朔詔在外軍民匠役營北京者咸復其家

癸酉妖賊攻安邱縣知縣張旗縣丞馬撫紓衆力拒

乙亥賊掠山東莒州千戶孫恭等失利

丙子夜大星赤光出天棓西北行入太尊旁

庚辰行在光祿寺丞高致有罪誅

是月賊陷山東即墨縣

辛巳總兵官安遠侯柳升兵至益都圍卸石柵遣旗手衛指

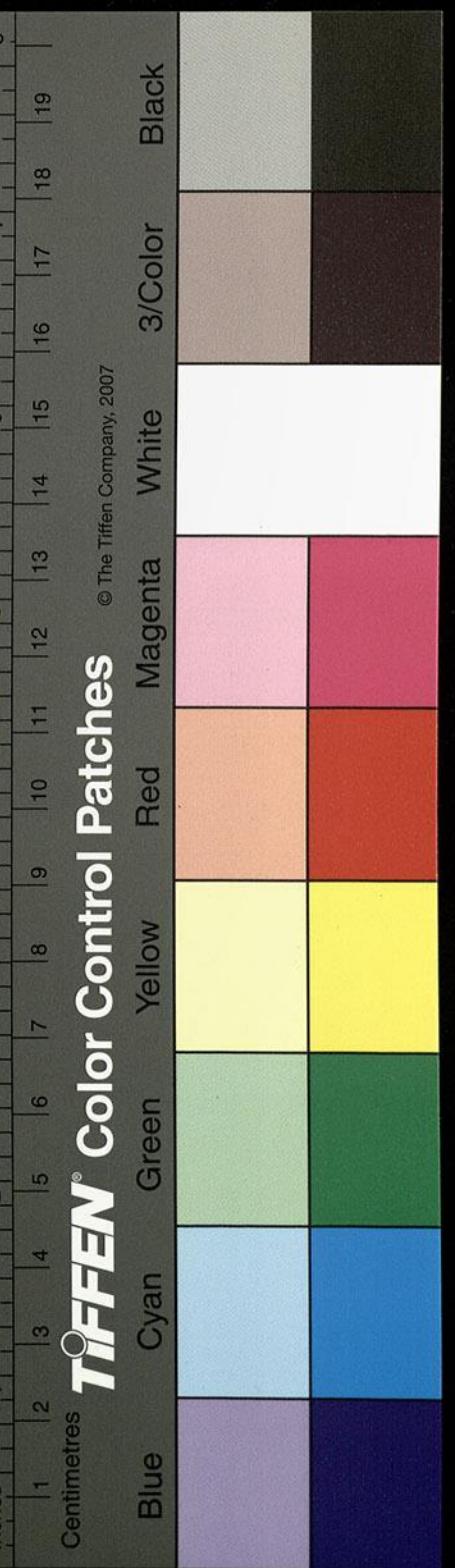
揮吳亮招之不應暮賊耿童兎來降云賊水食竭議趨東門  
汲道而遁升即據汲道夜賊龍襲營都指揮劉忠中流矢死唐  
賽兎等潛遁比旦遣指揮馬貴等追之不獲僅擒劉俊等百

三十四人

癸未命鴻臚寺丞李本凌友諒等往諭勒白等百餘寨勒白  
在西南最遠未通貢

甲申都指揮桑高鎮守薊州李昌鎮守山海關吳顯鎮守真  
定胡貴鎮守宿州王傑鎮守揚州徐貞鎮守永平

山東都指揮僉事衛青大敗賊于安邱時渠帥賓鴻等攻安



邱急青自海迅還倍道以千騎擊敗之再戰城兵合擊賊始  
遁殺二千餘人俘四千餘人皆斬之安邱已不支脫青稍緩  
必無幸矣後三日謁柳升升嫉而猝之衛青不為屈

鰲山衛指揮僉事王真以一百五十人擊諸城賊盡僇之

丙戌 上聞唐賽兒遁勅諭安遠侯柳升

丁亥進衛青山東都指揮使進王真都指揮同知

戊子賊魁劉俊王宣等伏誅以山東布政使儲挺張海叅政  
盧信林鍾叅議曾光按察使劉本副使王璫王肅僉事王沒  
劉先林楨張建及經賊郡縣吏皆狃亂棄市

己丑榮昌伯陳智為交趾左叅將協贊李彬望引東人入  
癸巳蠲廣東寧遠縣水災田租

乙未浙江紹興府通判秦川為右通政

戊戌總兵官安遠侯柳升縱賊被劾遂下吏以唐賽兒未獲

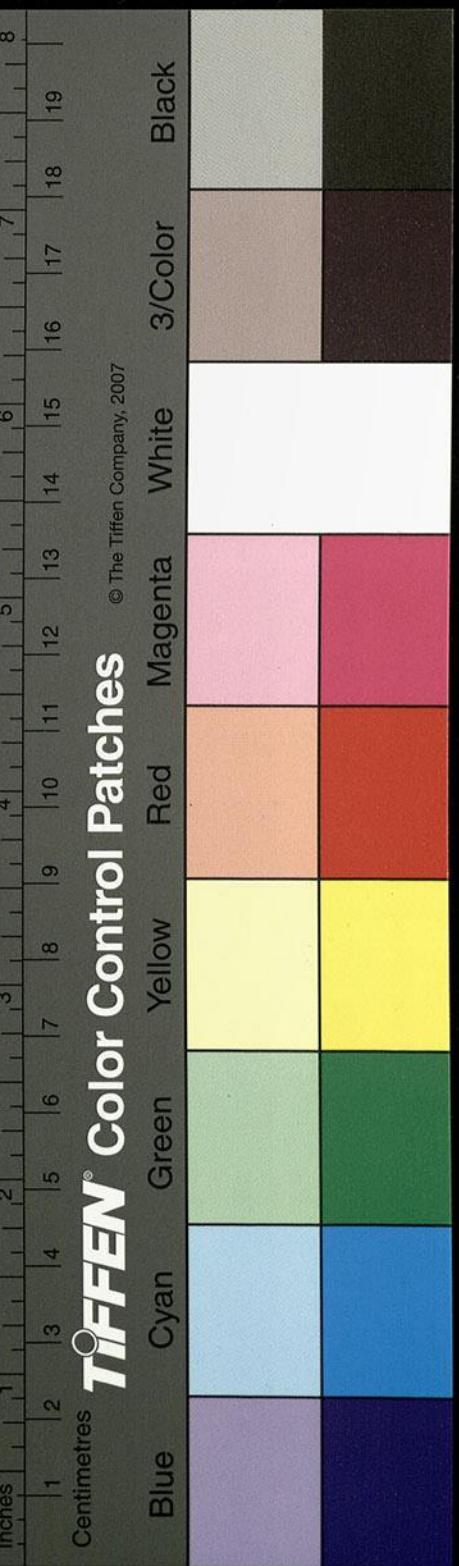
命北京山東尼姑悉送京師

譏遷曰自昔兇逆無不授首彼一妖婦其何地以終免也

在宋李全妻楊氏今以賽兒見之矣

朱國楨曰聖人治天下要以生人為主故曰一夫不獲則

予之辜又曰仁者愛人故惡人之害之也害且不可而況

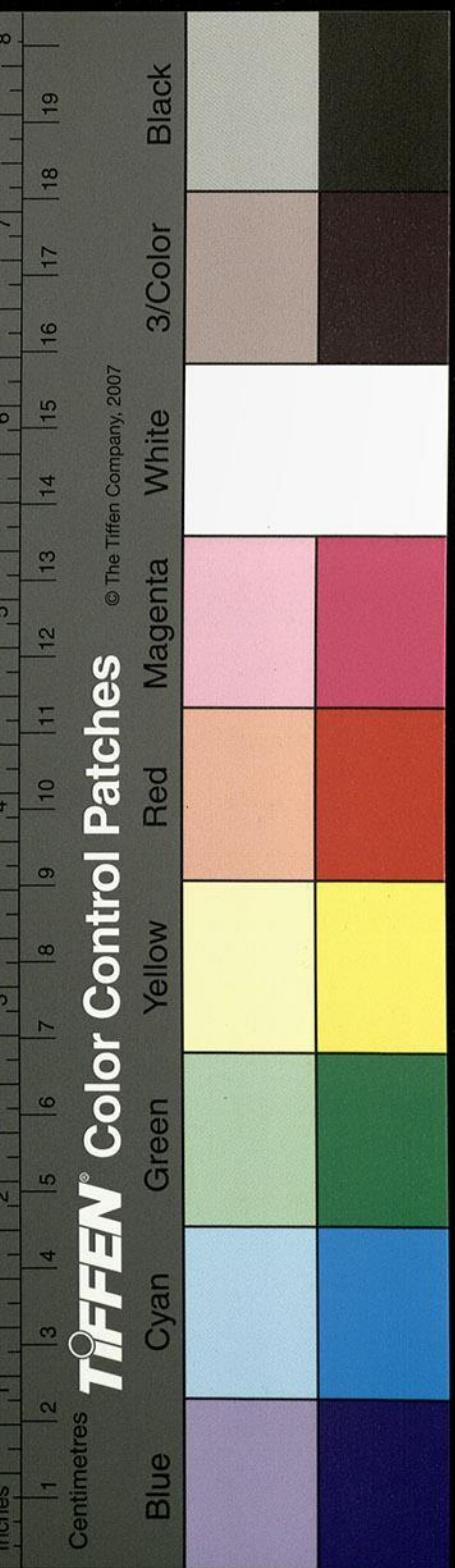


犯上作亂又挾妖術扇惑者乎 文皇即位于嘯聚之衆  
諭之使解于逃匿之賊招之使來懇、肫、惟恐傷之惟  
恐遺之至不難遣使頒詔曠然天地之量至今猶可想見  
獨于唐賽兒之逃窮之至盡彈章付之法司通侯至于下  
吏甚者徧逮諸尼致誣略不少恕何若是烈哉然禍萌不  
可不折民志不可不走威在必伸要使絕形影杜疑似事  
定即止決無蔓延由前觀之在于安反側由後觀之在于  
奔殲巨魁操縱之間作用異而意則同乃若劉孟雍以一縣  
令捕劇盜如反掌真足當精兵三千人主聖臣廉人、得  
盡其職嗚呼盛哉

四月己亥朔行在刑部左侍郎楊勉署山東布政司事福建道  
監察御史鄧真署按察司事

夜大星赤火光燭地出自帛度行入右旗

壬寅交趾總兵官李彬遣都指揮孫貴等擊賊于鎮蠻之廷  
河縣敗走之彬自窮追殺獲六百餘人械范姪范玉等入京  
戊午廣寧伯劉榮卒榮江南宿遷人素驍勇從 上靖難敢  
戰每為軍鋒自燕山左護衛百戶累至中軍右都督再北征  
改鎮守遼東有望海塢之捷封伯馭下有紀律于屬夷示以



恩信人咸思之追封廣寧侯謚忠武

湖廣按察司副使靳義卒義字原禮淇縣人洪武中監生授御史永樂初接北京甚有聲皇太子居守賜魚尾以旌其廉及臬楚劾按察使吳公悅都指揮王玉之贊風紀大振

庚申暹羅入貢

辛酉戶部郎中張煥刑部郎中石執中為山東左右布政使監察御史鄧真為按察使

乙丑行在禮部右侍郎呂紳降廣東布政使右參政

五月辛未夜有大星赤光燭地出自壁宿東南行至近濁

辛巳占城永哇國西王入貢

壬午左軍左都督朱榮為總兵官整飭遼東

交趾總兵官李彬遣都指揮朱廣勦賊擒偽開聖王阮多偽

昭信侯譚興邦等送京師

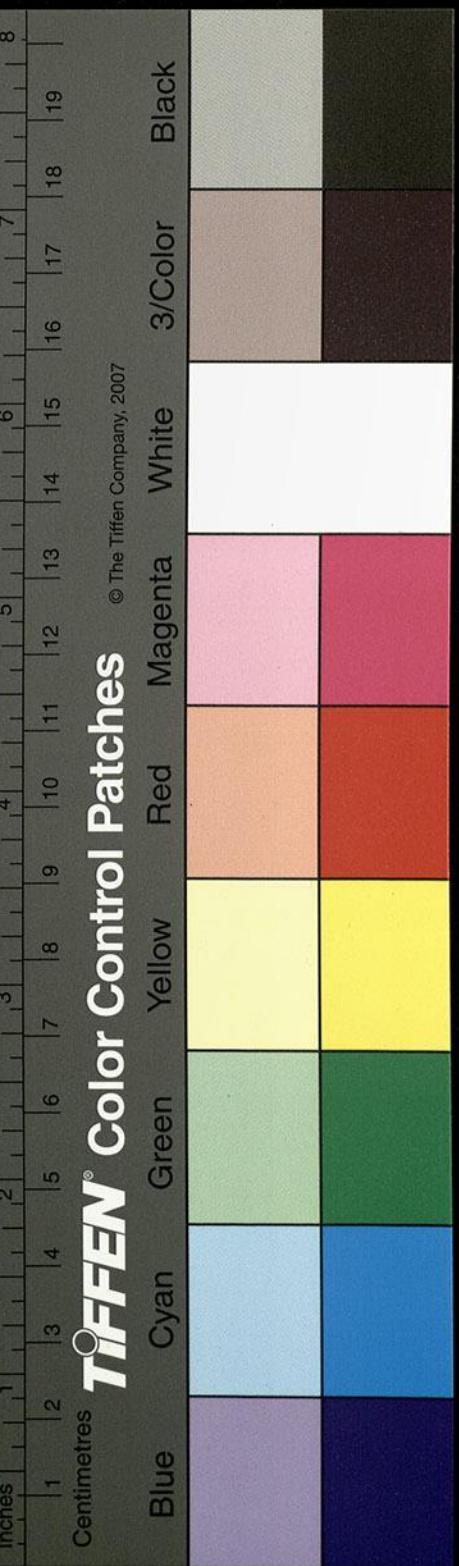
癸未湖廣鎮溪千戶所苗叛總兵官都督蕭授討平之

丁亥河南按察僉事門泰以貪赃誅

庚寅交趾右叅政贊皇侯保左叅政武陵馮貴俱討賊戰死

保以國子生令襄城贛榆博興有善政進交州知府歷叅政

提民兵禦黎利而陷貴字孟毅武陵人洪武庚辰進士授兵



科給事中性剛直風稜嚴峻從張輔督南餉遷交趾右參議  
提督金銀冶場遭喪奪情進參政輯村流民練土兵二千餘  
皆勁銳積勝太監馬騏嫉而奪之至是羸卒數百強之勦黎  
利值賊死人皆惜之

甲午都指揮僉事莊興改河南署南陽衛事

辛丑孝順事實書成採史傳二百七十人各論次系以詩  
上製序列行之

丙午夜北京地震

己酉廣東布政司右參議陳誠為右參政同中官郭敬等使

哈烈撒馬兒罕八答黑商于闐諸國時皆入貢故遣賜綵幣

壬子夜大星赤光燭地出天津西南行入河鼓

癸丑夜月犯井宿

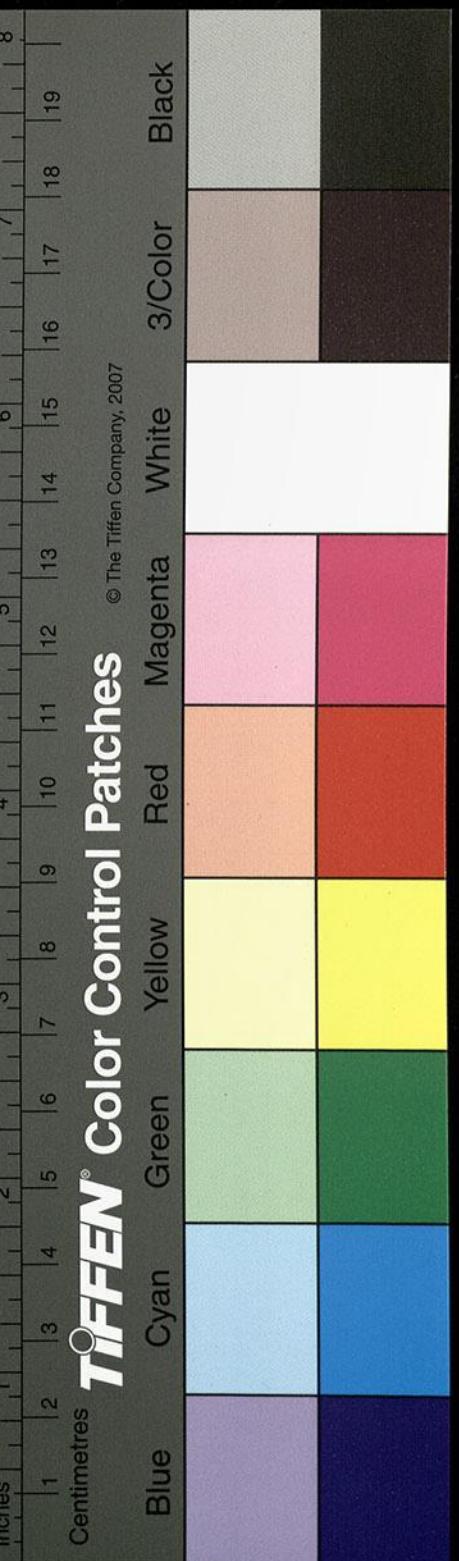
七月庚子遣指揮使徐晟阿魯台勅綵幣

壬申中軍右都督夏貴卒貴應昌人初名曲名倫台自燕山  
左護衛指揮僉事從 上至今官時中軍都督僉事宛平王

哈利把都兒自百戶累功亦卒俱賜祭

乙亥默國公沐晟來朝進白兔

丙子貴妃王氏薨妃有賢德 上晚善怒委曲調護東宮諸



王公主以下皆倚賴焉謚昭獻

辛巳四川萬縣飢賑之

夜月食

丙戌湖南衡州同知方素易卒于獄素易江西樂平人洪武中令貽廉直平恕吏民感之 太祖特勅賜上尊憂去奏留後守浙江金華治行尤著永樂初坐累戍興州尋拜左通諭交趾陳季擴復使思州勘田宗昂黃禧罪除衡州捕桂陽峒寇龍郊銘或詭言郊銘已兵死不信果獲之有巡卒訴一子噬于虎即檄山神虎明日道死其獄以州民匿谷庶人貨株及素易人皆惜之

丁亥興安伯徐亨後軍都督僉事吳成以三千騎備開平

己丑夜木星犯天樽西北星

庚寅老人星見

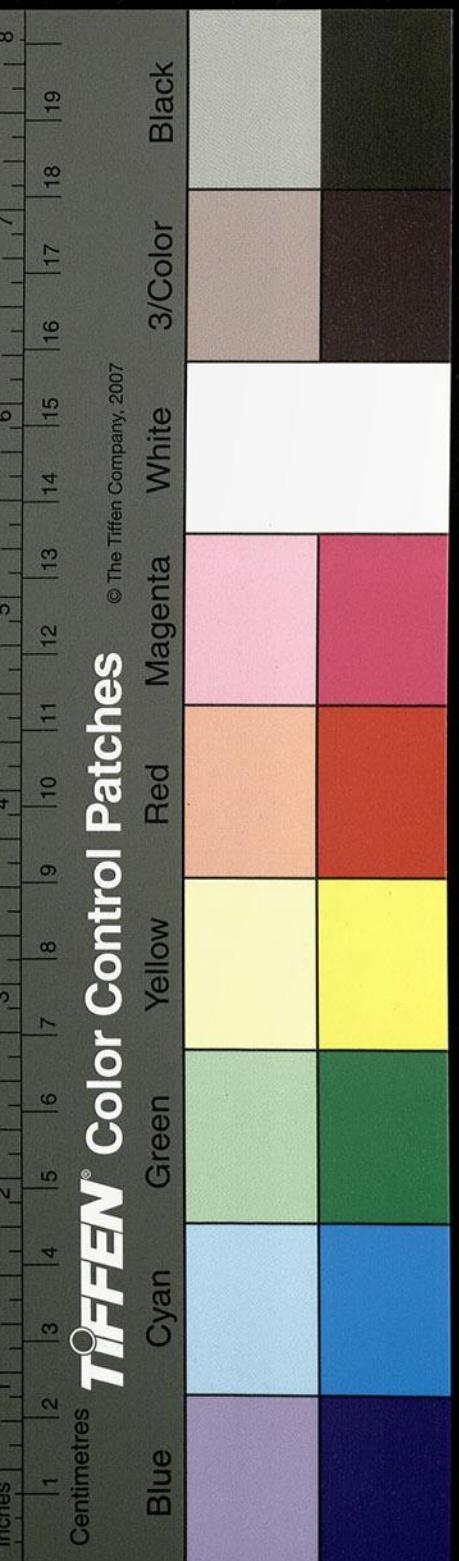
定山西大同中鹽河東引米五斗五升淮浙引米四斗

乙未夜有大星光青白出文昌東北行至近濁二小星隨之

八月丁酉朔日食

庚子夜大星犯天樽東北星

壬寅左春坊左中允兼行在翰林院侍講鄒輯侍講王英主



考順天翰林院脩撰張伯穎左春坊左贊善兼翰林編脩陳

仲完主考應天

戊申永壽王尚虹薨謚懷簡

己酉壽星見丙位群臣請賀 上曰上天垂象以親有德朕  
惟恐弗堪

癸丑夜有大星赤光燭地出侯星旁流丈餘發光行入建星  
四小星隨之

乙卯蘓祿國西王入貢

乙丑夜金星犯心宿後星

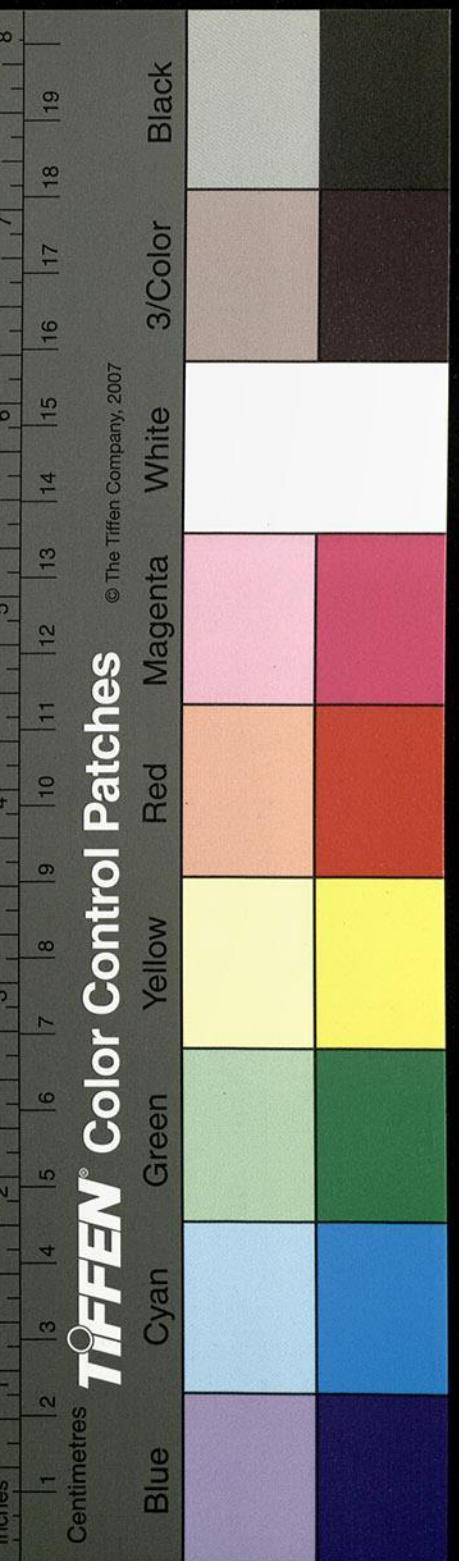
九月丙寅朔夜大星光青白出自紫微西蕃行至近濁

丁卯江南揚州教授闡從善山青東州教授林長林寶雞教  
諭徐永達並為翰林院編脩江南甘泉教諭張昱東阿教諭  
林袖永年教諭劉順並為國子監博士同吏科給事中陳山  
侍皇太孫

己巳北京宮殿將成遣行在戶部尚書夏原吉賚勅召皇太  
子期十二月終至北京

甲戌脩仁和海寧海峽 夜大星光青白出霹靂行入天倉

乙亥太監侯顯等使沼納朴兜國時榜葛刺國王奏沼納朴



兜國王亦不刺見侵故諭解之

設大通關提舉司如南京龍江提舉司專治舟

戊寅滿刺加蘓門答刺各入貢

乙酉通政使賀銀卒銀臨海人洪武中以桃源教諭薦令宛平靖難時倡給芻餉進通政司右叅議越六年進工部右侍郎尋降主事初闕廉譽侍郎坐累籍貲甚厚後復官改行役之日家具空然

丙戌夜二天星一青白光出自天津南行至游氣一赤光出內階西行入閣道

丁未諭行在禮部明年正旦定北京為京師去行在今上南京諸司印給京師諸司別鑄南京諸司印加南京字  
戊子夜月犯軒轅右角星

乙未山東諸城縣進龍馬

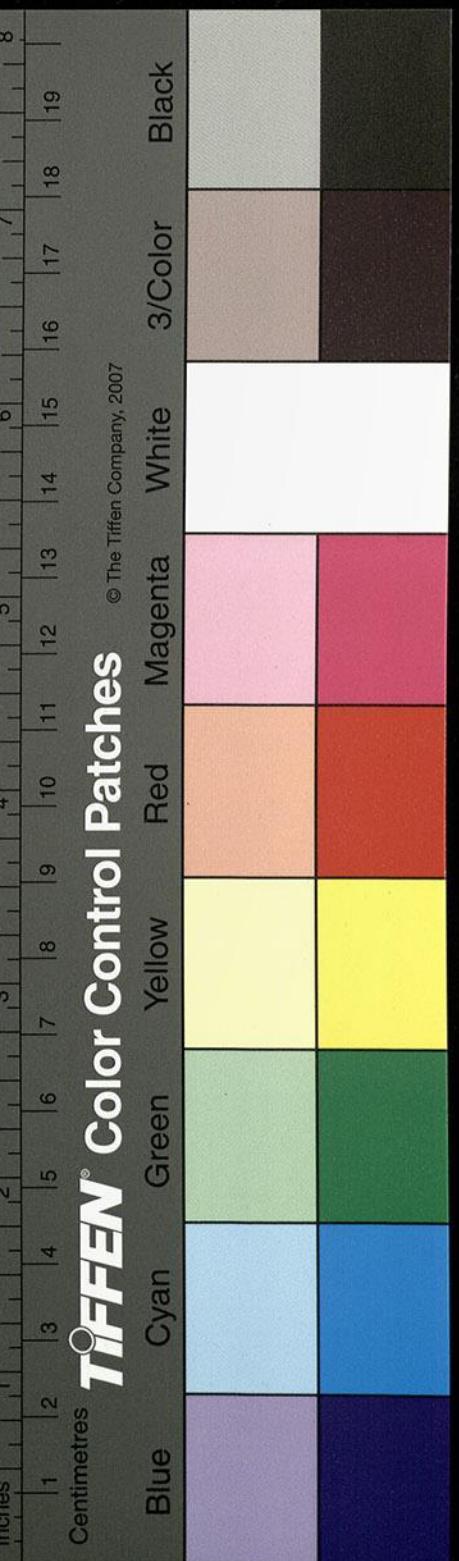
甲子丁酉榜葛刺國頭目者刺里丁入貢

庚子召周王櫛以河南中護衛軍丁俺三等許其不軌也

夜大星赤光出五車西北行入上台

乙巳古麻刺朗國王幹刺義亦敷奔率妻子陪臣從太監張

謙來朝



己酉夜月犯罪宿

壬子皇太子發南京

乙卯湖南長州府同知劉叔忠卒叔忠江西廬陵人博學恬  
介初令沅陵民多避役為計其丁貲均之流徙復皆婉諭解  
訟遷北京刑部員外郎工作方興中官董其役多凌侮獨以  
廉勤稱召脩大典沅陵人思之遷辰州率郡民營造北京卒  
役人悲慕還葬辰州

丙辰給古麻朗國王幹刺義亦敦奔印誥

皇太子過滁州登瑤琊山指學士楊士奇曰此醉翁故址亭

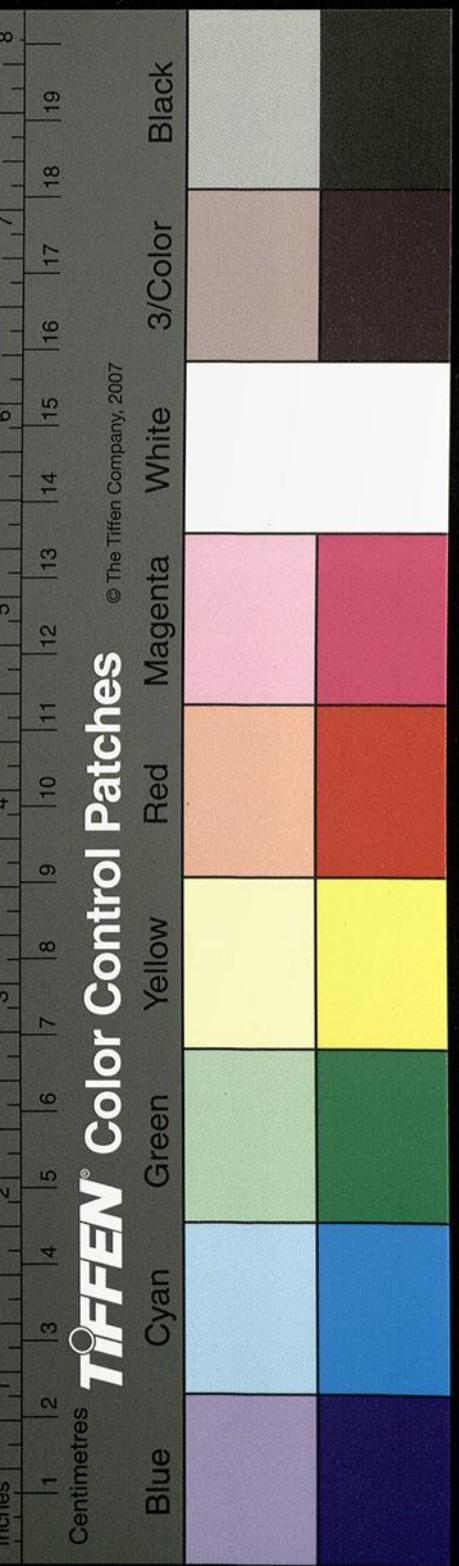
也蓋好歐陽修文謂有雍容和平氣象刊行之

庚申交趾總兵官李彬遣交州指揮使方政敗黎利于老撾  
忙心河走之

壬戌都指揮僉事馮興鎮定州崔聚守紫荆關

癸亥甘露降 孝陵松柏皇太孫採之薦于太廟并獻

十一月丙寅皇太子謁鳳陽皇陵步陵旁見 仁祖所遺石農  
器顧侍郎張本學士楊士奇曰國家帝業所自也徘徊久之  
退後父老進謁賜酒饌或語 太祖微時事嘆曰知當時者  
益鮮矣



TIFFEN® Color Control Patches

© The Tiffen Company, 2007

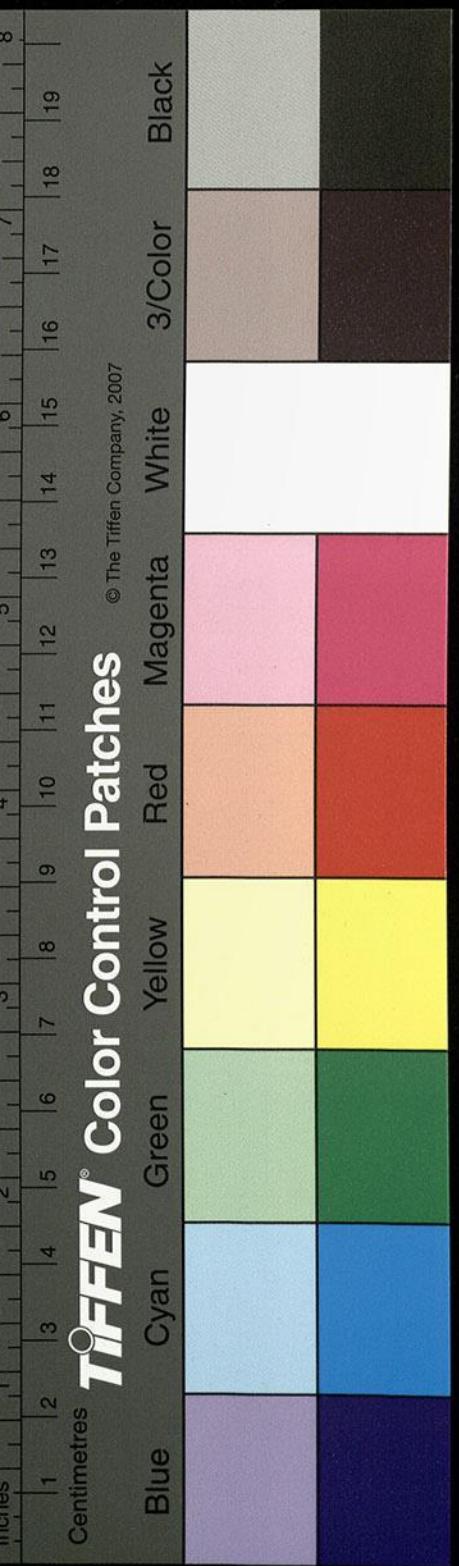
	Blue	Cyan	Green	Yellow	Red	Magenta	White	3/Color	Black

丁卯行在左軍都督薛祿掌北京行後軍都督府

戊辰詔曰朕考 高皇帝建都江左肇造邦基肆朕續承惟懷永圖乃倣古制徇輿情立兩京置郊社宗廟創建宮室上以紹先志下以詒子孫營建以來天下人民樂于超事天人協贊景旣駢臻今工告成選以明年正朔御奉天殿朝百官治萬民故知茲詔示咸使聞知

謝彬曰商遷五都不別置貢周營洛邑惟命保釐漢唐舊邦止設京尹宋于西京僅命留守保釐京兆即今府尹是也未聞兩都並建六卿如今日也說者以為京師者大眾

之謂物無兩大權以一尊故謂南吏部不預銓選禮部不知貢舉戶部無徵斂之寶兵部無調遣之行視古若為兄貞嗚呼是豈知國家之深計長慮哉夫宮闕寢陵所在六軍城守之事府庫圖籍之所儲備東南財賦之所輜輶雖設六卿以分理之猶懼不給也可以為冗貞而輕議之善乎邱文莊有云天下財賦出于東南而金陵居其會戎馬盛于西北而金臺為其樞並建兩京所以完中國治足食足兵據形勢之要而為四方之極者也嗚呼得之矣考永樂十九矣始稱南京洪熙元年去之正統六年復稱南京



一時信印皆新鑄給然龜鵠雖遷于北神居終表于南且水殿之舟楫猶供陪京之省守不改所以維萬世之安意固遠也豈前代舊邦可得而並論哉即邱公亦特舉其一端而言之耳

己巳教授張舉訓導吳鼎貢士柯暹監生朱禮俱為給事中教諭杜本成廣王瑩秀才彭彥虎余益夏俱為禮科給事中秀才鄭得皎俞得濟俱為兵科給事中監生龍源彭環俱為工為科給事中浙江遂昌訓導湯新為宗人府經歷應天府尹顧佐改順天

甲戌裁北京苑馬寺初用軍牧比調軍保安攸民牧故罷六

監二十四苑

乙亥召皇太孫同皇太子至京

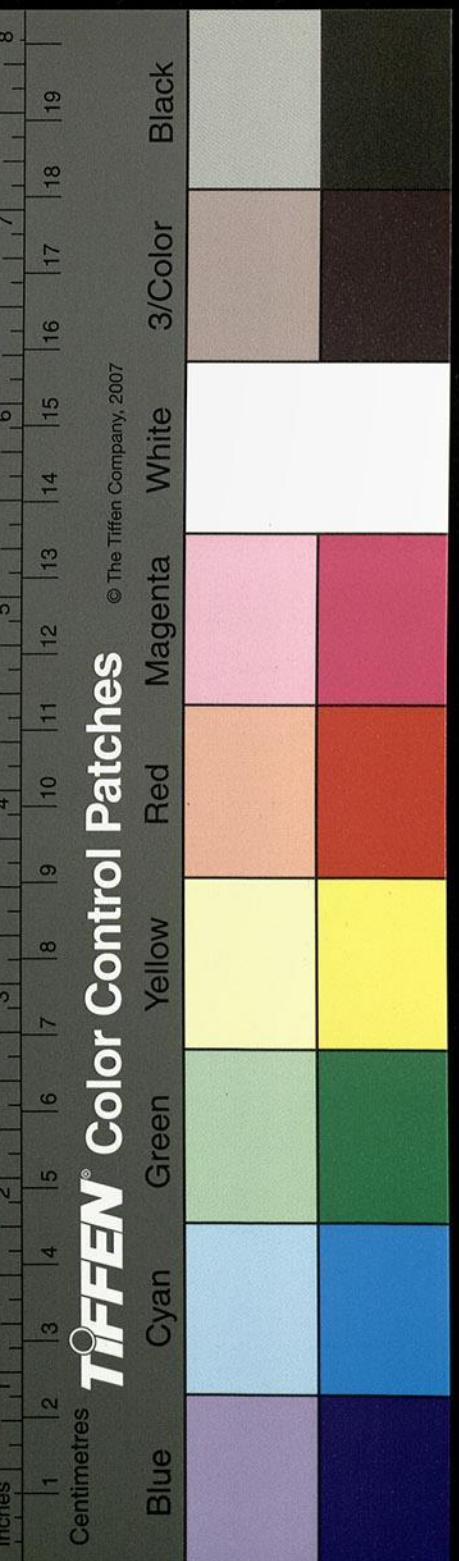
壬午裁北京行部并所屬六曹吏清司增設刑部雲南交趾

貴州三司

山東安邱知縣張旗縣丞馬撝為山東布政使左右叅議

丁亥免廣東海康遂溪潮溢田租一千六百餘石

己丑皇太子過山東鄒縣見饑民拾草實為食閔之下馬入民舍鶴衣圮灶嘆曰民隱不上聞至此哉徧問其所疾苦輟



食之山東布政使石執中迎謁責之對以乞停災租皇太子曰民今骨立尚忍稅耶其即賑以粟執中欲以每人給粟三斗皇太子曰須倍之吾自為奏之毋懼擅發

辛卯夜月掩金星

壬辰山西陽曲妖人楊得春逃晉陽符咒惑衆謀亂伏誅是月賑青菜平度等饑民粟四十七萬九千一百七十石

十二月己亥貴州歲貢生入國子監

甲辰劉端嗣廣寧伯劉榮之子

行在左副都御史李慶為工部尚書右副都御史王彰為右

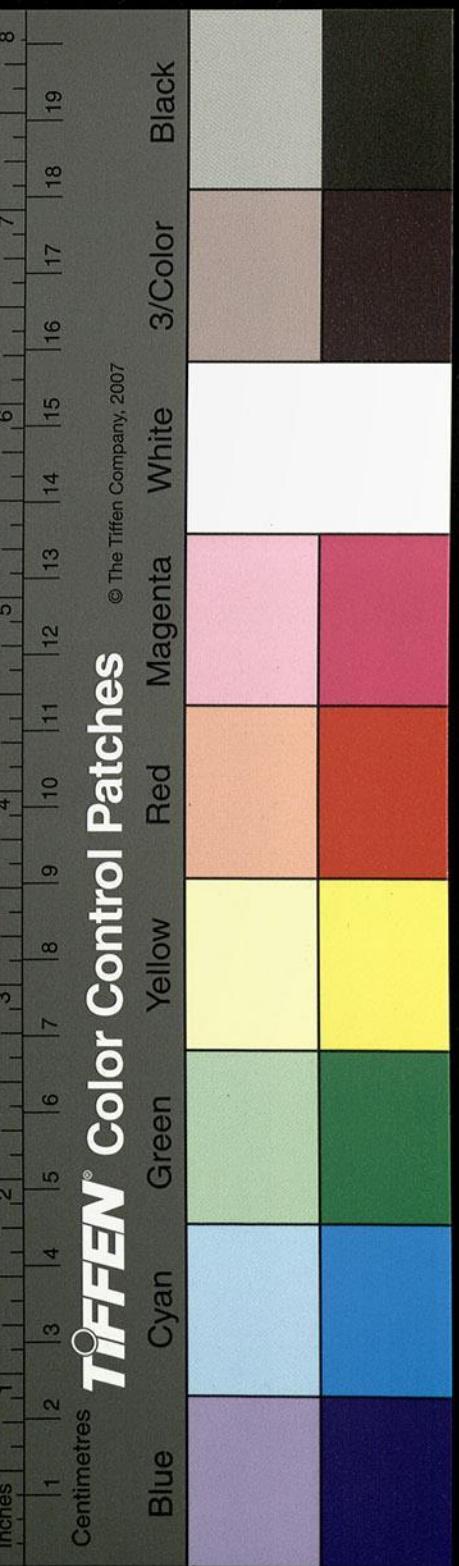
都御史翰林院脩撰羅敬為侍講 是夜月犯畢宿

丁未中軍都督陳恭掌中都留守司事

甲寅封中軍右都督郭義安陽侯祿一千一百石後軍右都督薛祿陽武侯祿八百石左軍都督同知薛斌永順伯祿九百石並世秩

北京刑部尚書郭資改戶部尚書侍郎李昶為右侍郎李友直為工部右侍郎崔衍為兵部右侍郎

己未皇太子及皇太孫至北京言山東賑饑之事 上善之癸亥北京新宮成規制如南京加其壯自戊子六月肇工歷



十有三年工部營繕郎中蔡信為右侍郎餘陞賚有差  
免鳳陽旱傷田租

始立東廠專內臣刺事不見正史而會典據成化十八年  
大學士萬安奏罷東廠云文皇帝建立北京防微杜漸初  
行錦衣衛官校暗行緝訪謀逆妖言大奸大惡等事恐外官  
徇情隨立東廠令內臣提督控制之彼此並行內外相制云  
云不知實錄遺此何也

國權

藍官設遷孺木著

永樂十九年辛丑

正月甲子朔上詣太廟奉安五廟神主命皇太子奉安昊  
天上帝地祇神主于天地壇皇太孫奉安太社太稷神主終  
社稷壇黔國公沐晟奉安山川諸神主于山川壇諸禮畢  
上御奉天殿受朝賀大賜群臣宴

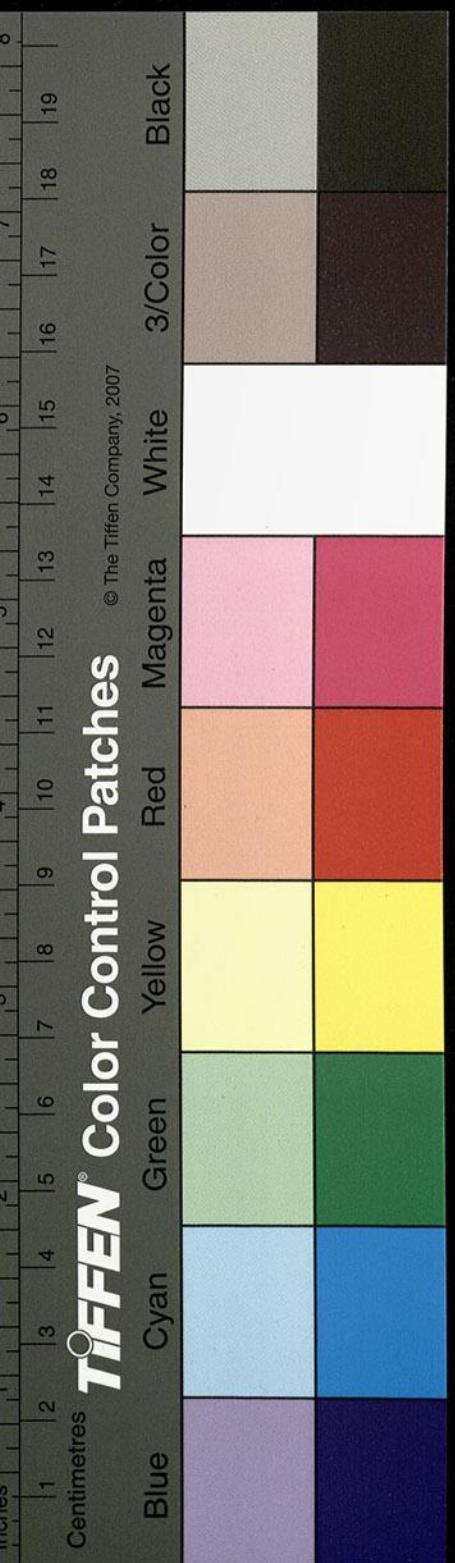
乙丑中書舍人朱孔暘為翰林院編修

丙寅刑部尚書吳中都察院右都御史王彰糾天下入觀文

國權

永樂十九年

一



武官溺職者皆宥之

丁卯翰林學士兼左春坊左諭德楊士奇為左春坊大學士  
備倭都指揮谷祥貪虐不法杖斃指揮梁海事聞下獄死  
己巳和寧王阿魯台遣使來貢使要刦行旅 上戒諭之自  
是阿魯台不朝

交趾總兵官李彬遣都指揮師祐追藩僚于玉麻州賊僭老  
撾戰象突我軍力戰象反走之賊大潰

甲戌上南郊

丙子定各番夷朝貢賞例務從厚悉依品級

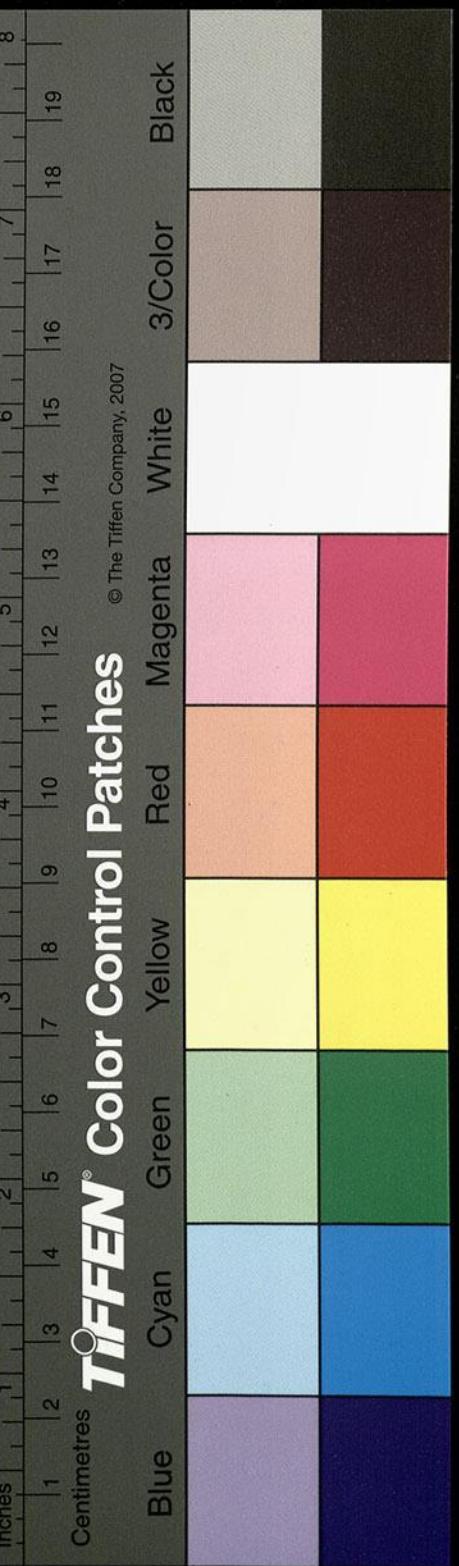
增保安州順聖川牧馬一萬二千匹

戊寅大赦天下

安陽侯郭義卒義山東濟寧人國初累戰功補燕山右護衛  
千戶從靖難進中軍右都督在南京去年封未及拜命強毅  
敢任上甚悼之賜祭葬

己卯夜月食既

辛巳廣東巡海總兵李珪值倭于潮州擊斬五級俘十五人  
甲申置雲南車里靖安等宣慰使司初車里軍民宣慰使刀  
美宣慰使同知刀雙孟美之叔至是雙孟奏刀美侵擾乞勅



分治于是割其地以雙孟為車里靖安宣慰使司

戊子忽都謨斯阿丹祖法兒刺撒不刺哇木骨都束古里柯  
杖加異勒錫蘭山溜山喃渤利蘓門答刺阿端魯刺加甘巴

里等十六國入貢

己丑前軍右都督董信卒信三萬衛人從靖難累有功自小  
校起家勇往敢戰官至都督賜予祭墓

開四川南部縣黃祿古井益

辛卯禮部尚書呂震以中官之譖告于皇太子宜疏其人皇  
太子曰過悞吾容有之既至尊不信何校為

壬辰魏國公徐欽自南京來朝遽辭歸失 上意罷為氓俾

守鳳陽先塋

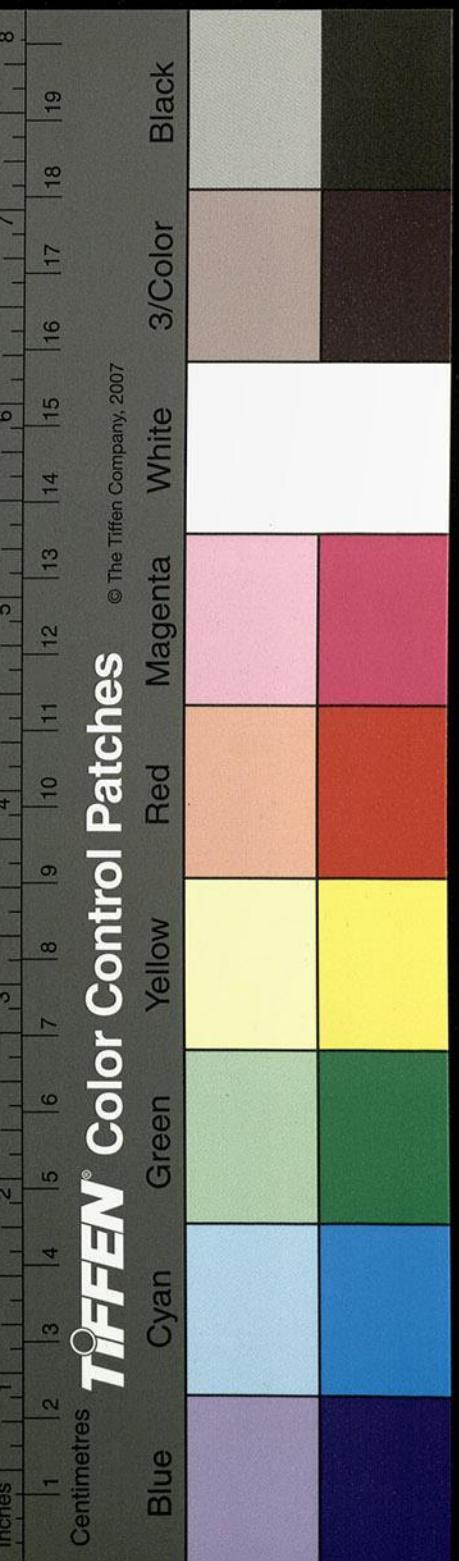
癸巳命太監鄭和偕十六國使臣往賜其王錦綺紗羅綾絹

二月己亥左春坊大學士楊士奇翰林院侍讀周述主禮闈

辛丑都督僉事胡原為總兵官都督僉事梁銘都指揮使薛  
山副之率廣東五千人防倭

庚吉士周崇厚高穀宋琰胡瀧朱昶章文昭張益柴蘭貢士

劉鉉諸生羅淵千霈夏衡凌壽秀才衛靖宣嗣宗程南雲張  
子俊胡宜衡姚繼黃振宗俞宗大陸友仁余孜善劉寶李樞



霞並為中書舍人

癸亥開四川福興源亨小成益池井益

丙午周王櫓至京 上示以密章頸首謝罪置之

壬子通渭縣饑賑粟二千六百八十石

己未全椒吳橋饑賑粟四千六百五十石

壬辰戎楚王楨慶王檮來朝

三月辛未楚王還國

壬申命笞杖徒流雜罪俱輸作以贖

丁丑策貢士陳中等二百一人于奉天殿賜曾鶴齡劉矩裴

綸等進士及第出身有差

甲申賢妃喻氏薨謚昭順尋加忠敬昭順

丁亥復遣大監海童往賜瓦刺賢義王太平安樂王把禿李羅等綠幣時入貢詔諭其部落方敗于阿魯台部衆流散近

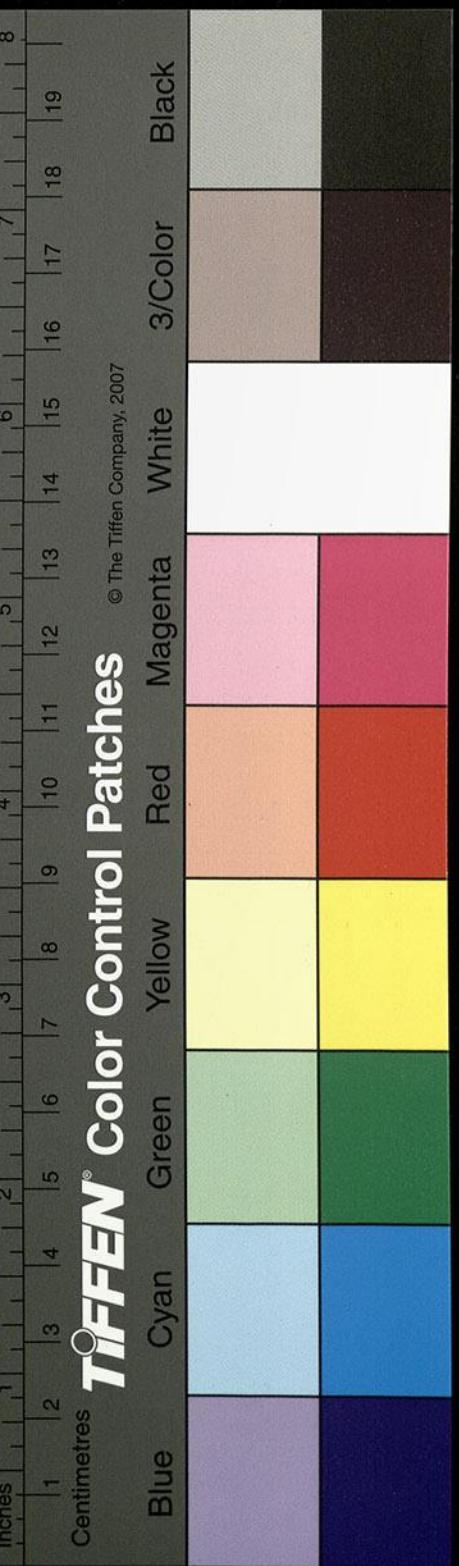
邊懼見執故安之

四月甲午封秩煃慶世子秩璫靜寧王秩熾安化王秩熒真寧

王秩煉岐山王

乙未夜大星光青白燭地出自房宿西南行至近濁

丙申周王櫓還國 戊戌慶王檮還國



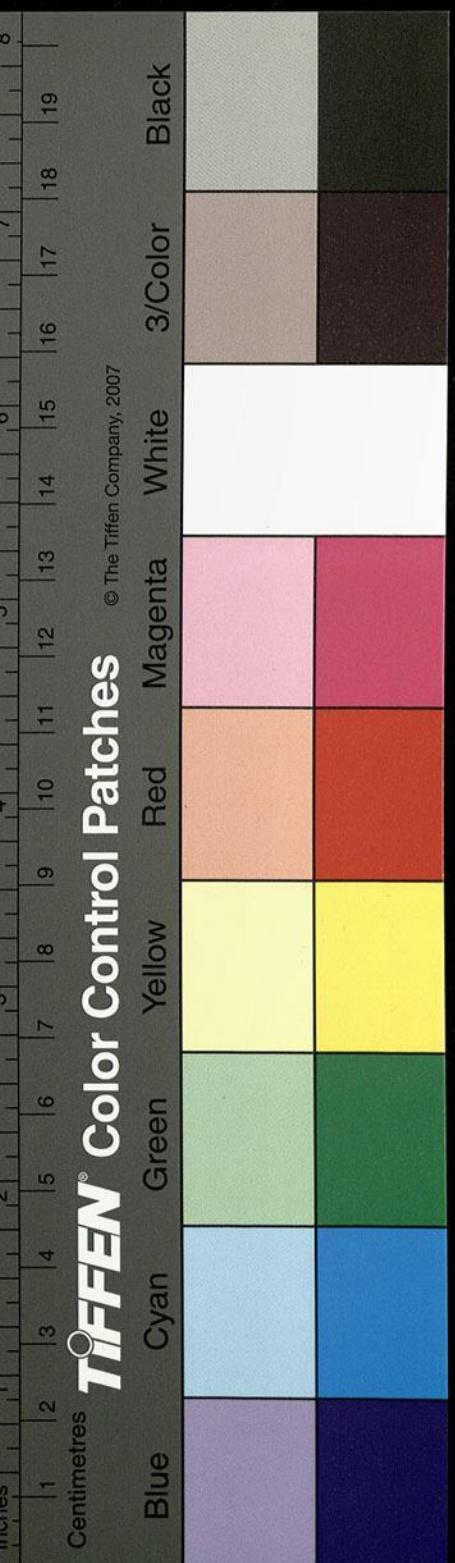
國家圖書館  
NATIONAL CENTRAL LIBRARY  
TAIWAN, R.C.

設遷曰周定王以河間東平之風屢被譴責幽于建文詰  
于成祖當工變馳召時事各有指殆無穴自容矣幸雷  
霆易寂壞築終和保有賢名祚茲來亂亦成祖之厚也  
彼晉攸魏魏齊獻周憲各以親賢死于非命以定王眎之  
霄壤矣

### 庚子奉天華蓋謹身三殿災

設遷曰宮成不四月災及三殿營之何久燔之何亟其後  
遞構遞燬曾無百年之固抑國家以火德王煩我木土耶  
壬寅詔曰朕躬膺天命祇紹鴻圖爰倣古制肇建兩京乃三  
殿災朕心惶懼莫知所措意者于敬天事神之禮有所急與  
祖法戾與政務乖與小人在位賢士隱跡與刑獄冤濫與讒  
慝交作與削剥掊剋及田里與蠹財妄費用無度與租稅太  
重徭役不均與軍旅未息征調無方饋餉乏與工作過度民  
力敝與奸人附勢群吏弄法抑有闕草不致而致然與朕之  
寡昧未究所繇爾文武群臣宜陳無隱朕圖悛改以回天意  
癸卯蘇祿國王母東遣使入貢

甲辰翰林侍讀李時勉侍講鄒輯應詔上言竊陛下嗣紹  
高皇帝統緒建立北京焦勞聖慮九二十年本所以為子孫  
不拔丕基天下萬民尊仰之根本然肇建以來工巨費大調



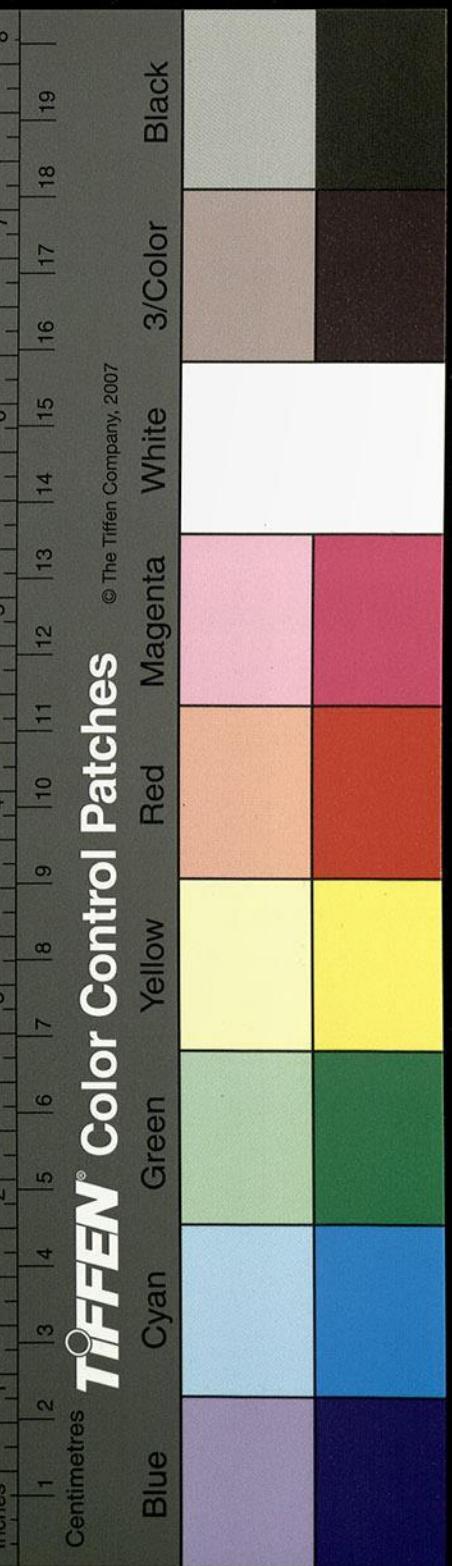
NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN, R.O.C.

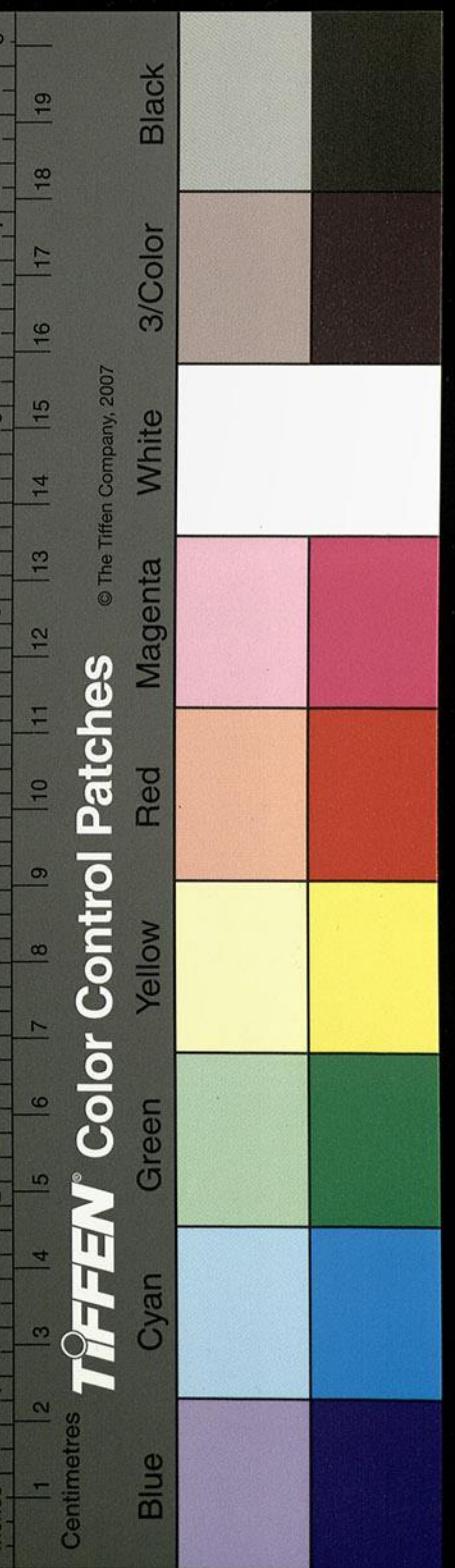
TIFFEN® Color Control Patches

© The Tiffen Company, 2007

度廣科派繁群臣不能深體聖心致措置失宜冗官盜貟內外大小動至千百征需無藝掊克蚕食竭髓猶不足供遺用莫知所圖夫衣食者民所賴命也百萬之衆終歲在官既不得遂其父母妻子樂生之心使耕種失時農蚕廢業猶且征求益深所取無極至于代輸桑棗以供薪炊剥取桑皮以為楮料而衣食罄矣加之官司貪吏橫征暴歛日甚一日即如前歲買辦青綠顏料本非產處科派動千數百戶民無可得釀鈔行買每大青一斤至萬六千貫及至進納多以不中不肯收受往復展轉須二萬貫而不足供一柱一樣之費其後已遣官課辦產處州縣買辦猶不為止蓋緣工匠旅料之時預為濫取之利初不顧民艱難害之甚者也然此其一爾京師天下根本人民京師根本也人民安則京師安京師安則國本固而天下安自然之勢也自營建以來群輩工匠假託威勢驅迫移徙號令方出屋宇已摧孤兒寡婦哭泣叫號寒暑暴露莫能自蔽倉皇別徙輿突粗完又復重驅莫知所向至有三四遷移不能定居既移之後所空之地經日逾時工力猶未之及此皆陛下之所不知而京師人民不無怨讐者也貪官污吏徧布內外朝廷每一差遣即是其人養活之

計州縣官吏賄賂公行逢迎恐後間有廉潔自守不敢承應  
還命之日即罹讒毀無已自明是以在外藩司而下聞有差  
遣官至望風應接剥下媚上有司交易夫小民所積几何內  
外上下誅求如此今山東河南山陝諸處饑荒水旱相仍至  
剝樹皮掘草根簸稗子為食官無儲蓄不能賑濟老幼流移  
顛踣道路賣妻鬻子以求苟活猶且徭役不息而京師之內  
聚集僧道几萬餘人自食廩米皆百餘石猶且徭役不息征  
休此皆耗蠹以養無用者也報効軍士朝廷厚與糧賜使之  
就役而游行往來恣橫擾害是乃奸詭之人懼還原伍科徭  
不堪假圖規避豈真有報効之心可任用者哉朝廷歲令有  
司織段鑄錢齎往外番及西北胡買馬收貨所出以數千萬  
而所取曾不十一夫錢出外國自昔有禁竭天下所有以與  
之可謂失宜矣馬至雖多類皆駕下散養民間馬多人少生  
養不遂及至死傷輒令賠償馬戶貧困鬻賣子女猶不能塞  
不知人民耗矣多馬奚裨昔晉武帝徙胡內地卒致亂華今  
入貢胡人皆窺覘虛實圖便利者也乃使群居輦轂鞍馬弓  
矢牛羊衣服盛供張厚賞賚以優之此寧足明廣大耶至于  
宮觀禱祠蠹財妄費亦其大端夫奉天殿 陛下正朝之殿





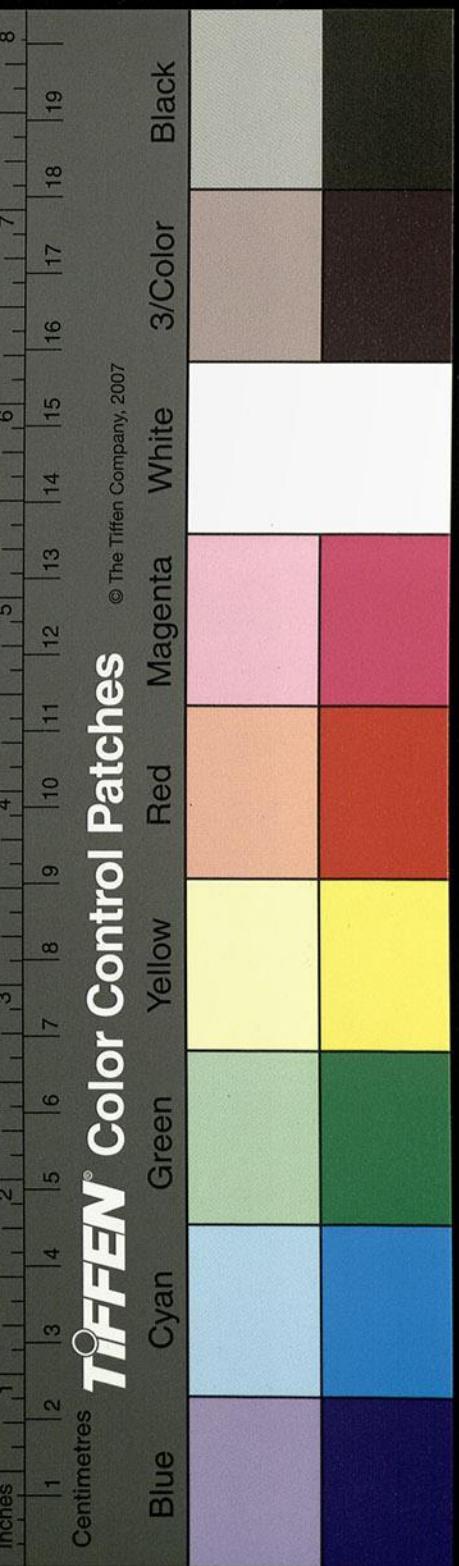
TIFFEN® Color Control Patches

© The Tiffen Company, 2007

Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black

也災首及焉自非省躬責已改革政化疏滌天下窮困之人曷回上天譴怒之意臣願陛下駕返南京奉謁陵廟告以災變保養聖躬休息于無為散遣營造工匠停止征派役作蠲除租賦賑濟饑荒勿聽小人重勞天下罷絕禱祠禁絕僧道除下番買馬之役四夷朝貢賜賚遣之勿復容留沙汰冗濫覈豪憲貪姦虐能之吏重陞賞之寶又前者常有監生生員告乞侍親因為獲罪發為充軍又其間有先告侍親後以親終已出行仕有司不行分理槩發充軍者此皆有虧教化之風並乞赦原遂其初志又近者大赦天下法司執滯常條罪可宥尚復繫拘亦乞予之自新量加湔洗夫國家所持久者天命與人心也而天命常視人心為去留欲得人心先敦教化必脩禮讓必遂其生養必足其衣食使知父子君臣之義被道德仁義之化休養田里之間不見貪殘虐害之政將災沴不作太平可臻矣疏上忤旨頃之坐謗下獄尋赦出吏部給事中柯暹監察御史徐瑢鄭惟桓羅通刑部主事高公望翰林院庶吉士等並言時政利弊上俱嘉納之

談遷曰辛丑言事諸臣亦多矣未有如李文忠之剴切者也營造北京殫軍民之力萬計彼元之舊都靡麗已極

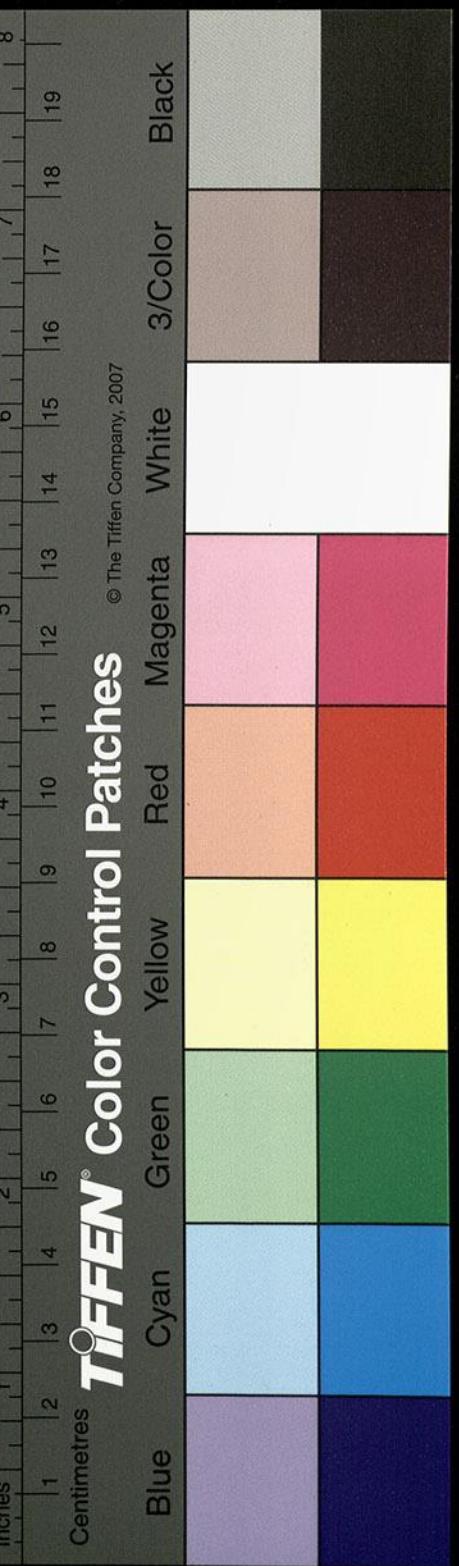


高皇帝封燕時謂不煩一役僅易其瓦靖難以後勢雖拱  
辰何遽狹小而改圖之也必制同建業則時謹民勞苟紓  
目前不妨小異當其緜費十有三年塗膏豐累血竭髓焚脂  
成祖號英察而官吏之糾擾猶如此其日後之亡論已

殺兵部主事蕭儀群臣應詔言事皆云遷都不便獨蕭儀尤  
峻切 上怒命磔之曰朕與諸大臣密議數月豈復不便科  
道官因劾奏諸大臣 上御午門樓使廷辨諸大臣啐罵科  
道官書生也昧大計戶部尚書夏原吉曰御史給事言官也  
且應詔陳言臣等備員不能協贊是臣等罪 上悅兩宥之

邱濬曰漢之邊在北咸陽去朔方千餘里唐之邊在西長  
安吐蕃界亦去朔凡千里焉今京都北抵居庸關東北抵  
古北口西南抵紫荆關近者百里遠者亦不過三百里所  
謂居庸關則吾之背也紫荆關則吾之吭也據關中者將  
以隘中國之吭而拊其背都幽燕者切近于北狄則又將  
恐其反隘吾之吭而拊我之背焉所以防蔽之者當尤深  
為加之意蓋制人而不得猶不至于失已守也而或偶有  
所失焉則其害豈但不得于人而已哉

王鏊曰自古中原無事則居河之南中原多事則居江之



NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN, R.O.C.

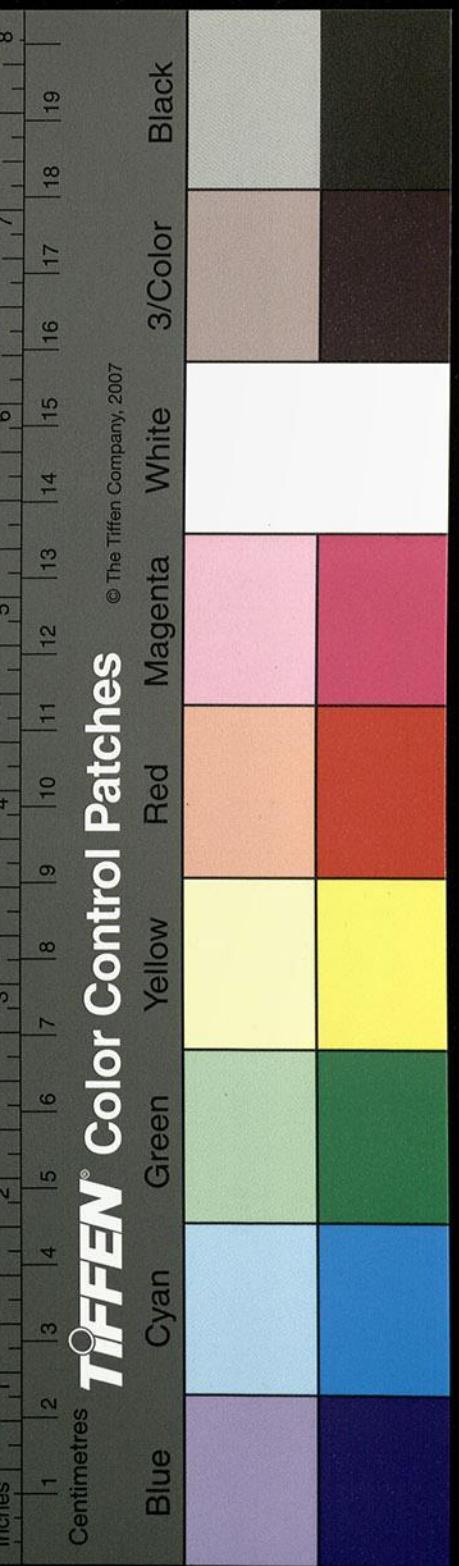
TIFFEN® Color Control Patches

© The Tiffen Company, 2007

南自然之勢也成周以來河南之都惟長安洛陽江南之都惟建康其次則有襄鄧焉唐朱朴之議曰襄鄧之西夷漫數百里其東則漢興鳳林為之閨南則菊潭環屈而流屬於漢西有上洛重山之險北有白崖聯絡誠形勢之地沃衍之墟若廣浚河渠漕輶天下可使大集此建都之上選也雖然皆未有及燕薊之形勢者大行盤々自西而北居庸古北松亭等關北瞰沙漠南引江淮土厚水深博大爽壇其人沉鷙才勇杜牧所謂王不得不王霸不得不霸之地夫豈非天遺其勝以奠我國家萬世帝王之業乎

王世貞曰南京乘長江之險龍蟠虎踞然亦太迫于江風濤擊撞宮市不寧是以有偏王而非宅中北京雖號稍壯北與山近而南與餉遠然左滄海右太行風氣敦厚長安之下此其最也

設遷曰文皇帝都燕雖龍襄元舊而元不足以當之彼幹難之胡離以應昌為上都直鴈集耳自我明拱極其勢始壯盛郊廓之鼎早定諸臣不脫輓輶而先之猶啜啜舊沟難與慮始也雖然蕭儀何罪橫被斧礮至于今批鱗之血沉碧未雪寃乎莫為之白矣

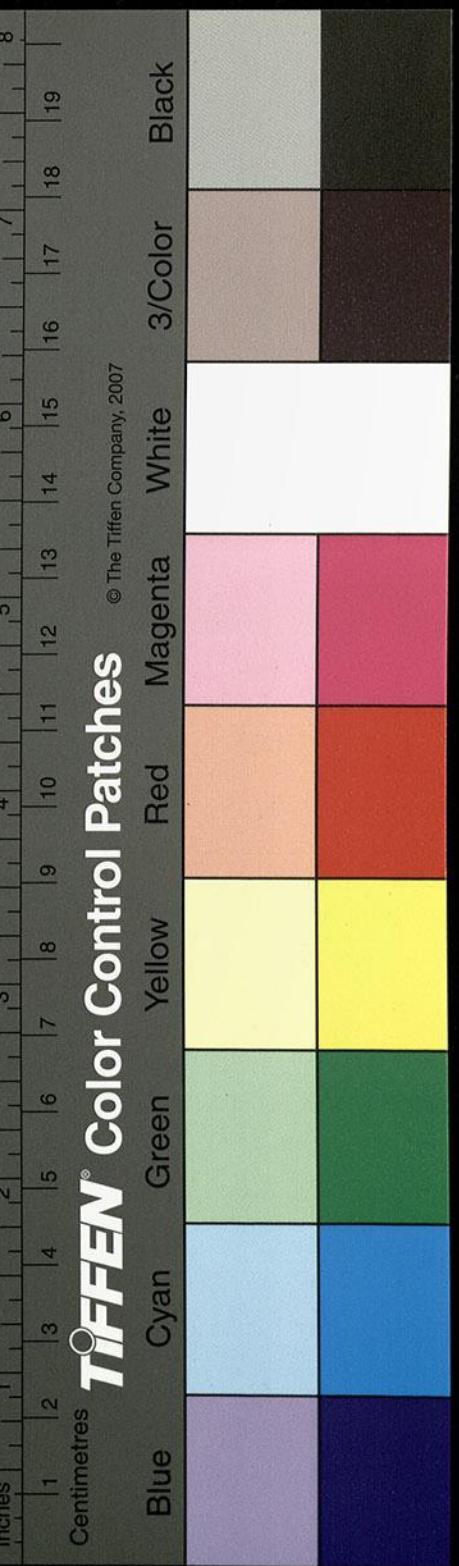


乙巳停止中外之不便不急者

己酉萬壽節禮部請賀勅曰上天垂戒監寐不遑禮部以朕初度請賀甚非所以畏天而徒益不德焉其止之

辛亥暹羅國王三賴波磨刺札的賴入貢謝侵滿刺加之罪癸丑勅吏部尚書兼詹事蹇義科給事中馬俊往南京禮部部尚書金純給事中葛紹祖往四川右都御史王彰給事中王勵往河南左副都御史劉觀給事中李瑒往陝西右副都御史虞謙給事中許能往浙江工部大侍郎郭進給事中章雲往江西刑部大侍郎楊勉給事中徐初往福建禮部大侍

郎郭敦給事中陶衍往北京工部大侍郎李昶給事中劉渙往山東太常寺少卿周訥給事中劉蓋往湖廣大理寺丞郭瑄給事中艾廣往廣東大理寺丞孫時給事中蕭奇往山西通政叅議朱侃給事中楊春往廣西各安撫軍民詢察利病禮部左侍郎儀智致仕智山東高密人洪武中自教諭知高郵州民愛之進守寶慶又畏愛之永樂二年遷右通政兼右中允未几陞廣東湖廣布政使三年入禮部侍郎十一年元旦日食獨止賀 上心是之令侍皇太子啟廸曲盡寬平嚴正務持大禮遇事又別白當否年八十九骯尋卒



丙辰古麻朗國王幹刺義我亦敦奔歸至福建卒遣禮部主事楊善祭之謚康靖墓。子刺苾嗣古麻刺朗國王以歸夜大星色黃白出壁竊東北行至近濁有一小星隨之。

五月壬戌朔選庶吉士衛恕陳融溫良姚本張怒萬碩黃澍楊鼎王連李學莫得全朱子福王振蔣謙常昭餘進士還鄉待用翰林院脩撰余昂為侍講。

乙丑給事中柯暹監察御史何忠鄭惟桓羅通等前言事請止巡游引龍不離淵虎不離穴為喻上怒詰問之引易書龍虎風雲對皆謫知州俱交趾實錄云疏語侵工部尚書李

慶等不能平上恐其招忌故遠之

丙寅榜葛刺國入貢

壬申淳泥國叔祖須麻億等入貢

周王櫓辭三護衛從之

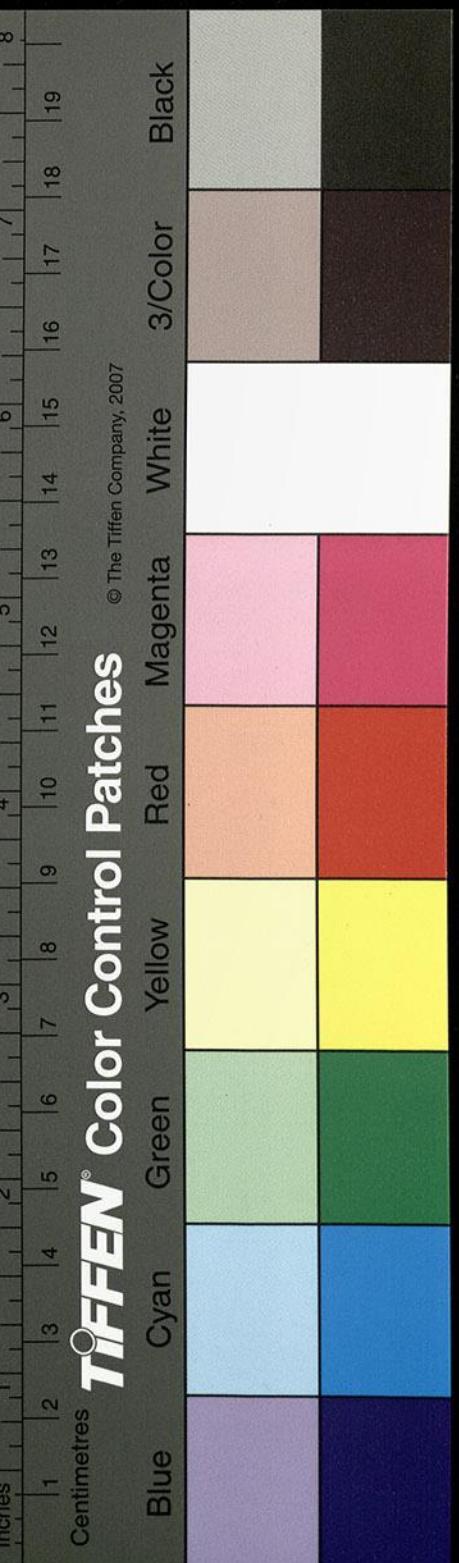
庚寅令交趾分軍屯田從總兵官李彬之請

六月甲辰吳縣西安瑞昌饑賑穀一萬一千八百石

庚戌以瓦刺侵哈密勅諭賢義王太平等還所掠

甲寅令南人入南京國子監時北雍隘不能容

乙卯潛山東光饑賑穀五萬四千八百二十石



國圖圖書館  
NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN, R.O.C.

丁巳謀者云阿魯台欲寇邊勅居庸等閑嚴備  
庚申命遼東總兵官都督朱榮都指揮巫凱劉青選五千騎  
山東都指揮王真領三千騎並赴北京

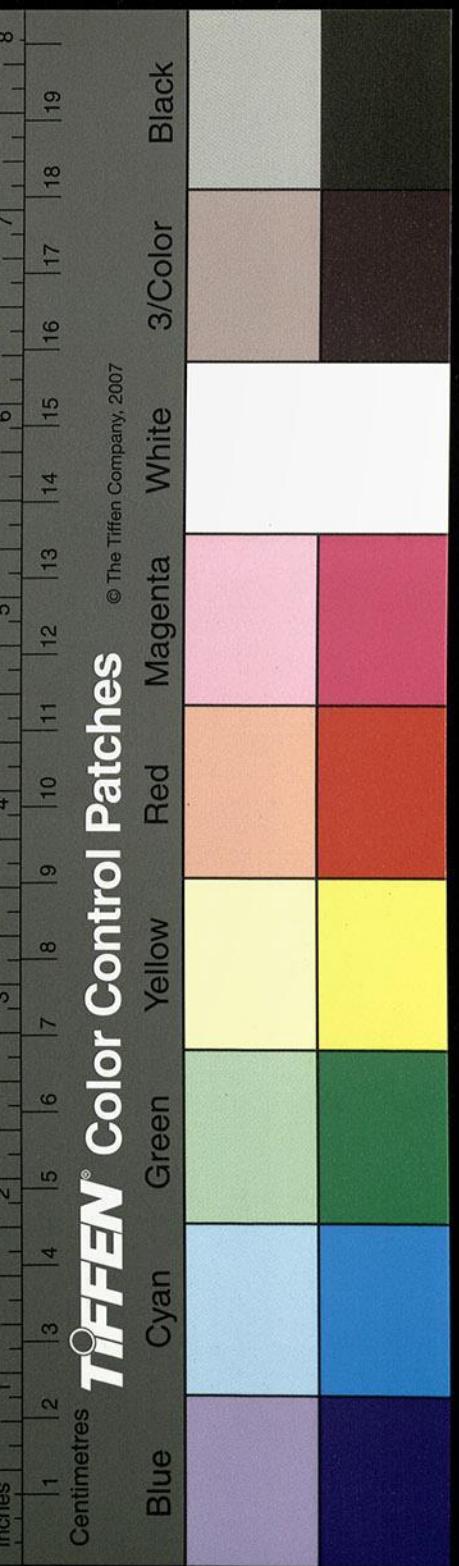
七月癸亥命河南都指揮張禎山西都指揮朱銘領卒五千銘  
兼太原三護衛卒四千潼關衛指揮 領卒一千赴北京

乙丑後軍都督僉事章安選口北卒一萬赴宣府山西行都  
指揮李謙盛全選卒一萬赴萬全錦衣衛指揮劉儼左通政  
樊敬選河南卒二萬赴北京

丙寅翰林院庶吉士周叙尹鳳岐習嘉言楊瑛陳詢為編脩  
典籍黃約仲庶吉士彭麟應泰初黃裳陳善韋昭連智莊約  
許彬胡讓王讓馬信李冠祿萬完甄譙陳紀張式鄭猷為檢  
討庶吉士楊盛寇厚衛恕張恕沈讓段莘姚本陳融溫良等  
俱為中書舍人

丁卯嚴自宮之禁

己巳 上將巡邊勅都督朱榮等領前鋒偵卜安遠侯柳升  
等領中軍及大營神機營寧陽侯陳懋等領御前精騎永順  
伯薛斌恭順伯吳克恭等領胡騎武安侯鄭亨等領左哨陽  
武侯蔣祿等領右哨英國公張輔等領左掖成山侯王通等



癸酉志堦嗣保安王

寧津高邑歙縣新寧上杭等縣饑賑粟六千一百七十石  
戊寅惠安伯金玉卒玉江浦人羽林衛百戶調燕山左護衛  
從靖難累功歷中軍都督僉事破<sub>卜</sub>封賜祭塋妾田氏自經  
以殉贈淑人

庚辰臨安公主薨 高皇帝長女母成穆貴妃孫氏適駙馬  
都尉李祺年六十二

丁亥中軍都督同知曹得辛得山西大同人從靖難勇往不  
怯累有功性素謹實御下不苛

戊子諱阿魯台北遁罷所徵兵

八月辛卯朔日食

壬辰太監海童指揮白忠等還自亂刺言亦力把力國王歪  
思與賢義王太平戰互勝負遂命邊將嚴備

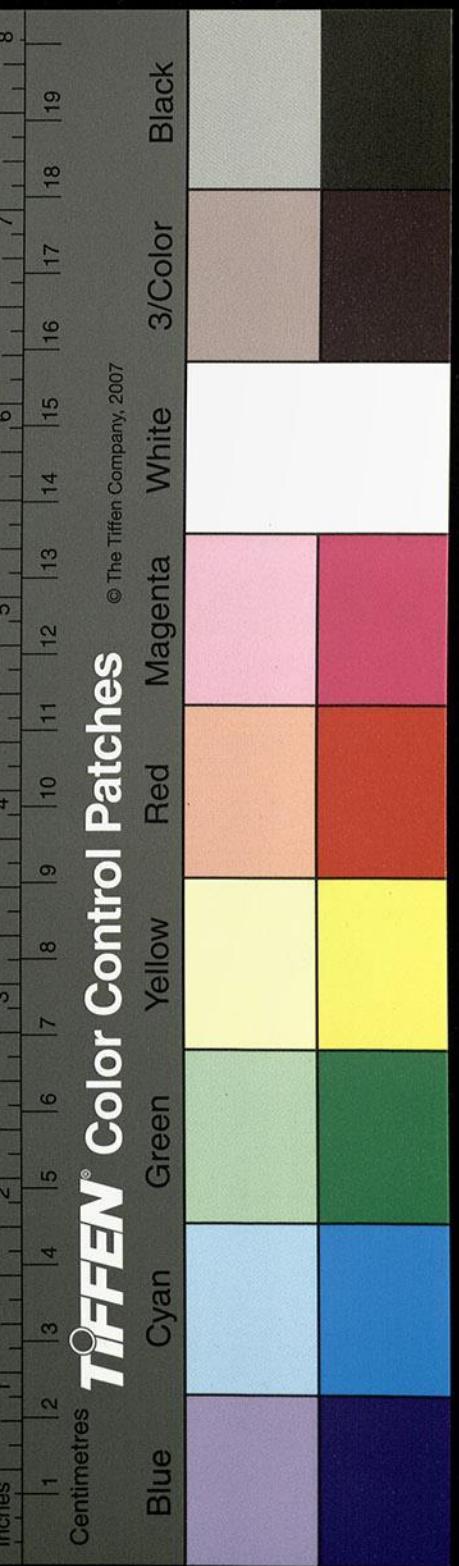
癸巳還諸路兵期明年二月至北京

甲午夜大星光青白出自北斗杓西北行至近濁沒

庚子壽星日見

癸卯直隸河間進白兔

丁未夜月犯天囷南星



庚戌免江南徐州去年水災田租四萬三千八百九十二石  
甲寅遷西寧莊浪平涼鞏昌岷河臨洮等土軍明春赴北京  
丙辰命鎮守寧夏寧陽侯陳懋選卒六千五百人明春赴京  
丁巳命陝西都司中都留守司選壯卒一萬四千三百人明  
春赴京

庚申漢世子瞻麟薨謚懿莊

九月壬戌左春坊左庶子鄒濟為詹事府少詹事右春坊右中  
允黃琮為右庶子

癸亥工科給事中戴希文為太僕少寺卿

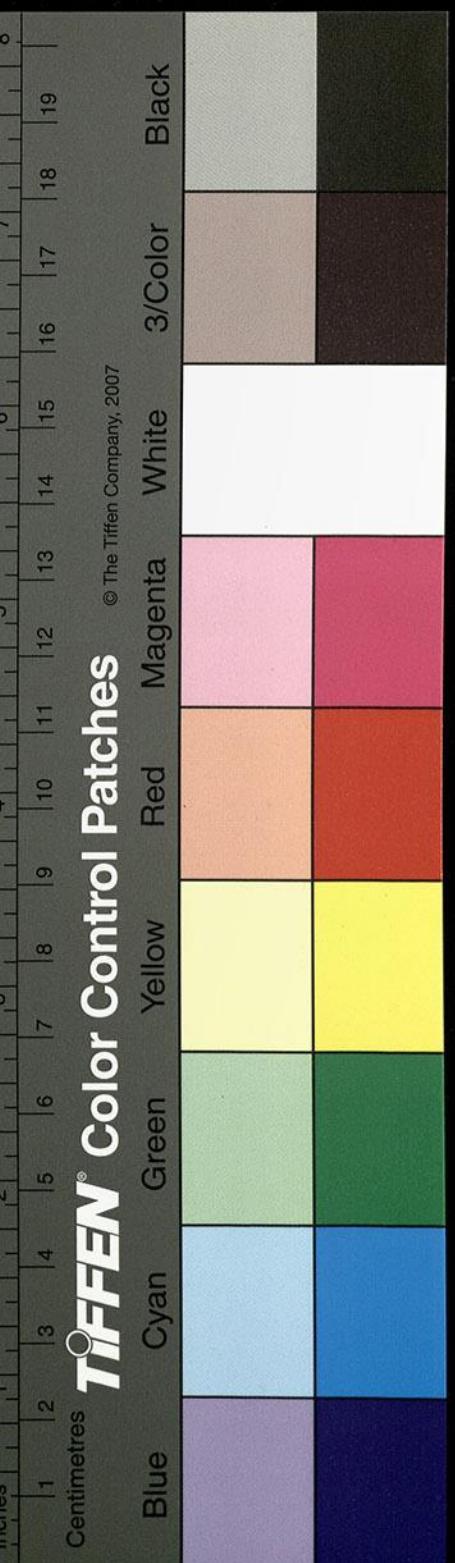
辛未賊黎利走老撾總兵官李彬進師老撾遣頭目覽者阻  
我師云執黎利以獻竟不至命遣頭目至京師詰之  
己卯交趾總兵官李彬追擒劇賊楊恭于新安之岐山縣  
丁亥夜大星赤光燭地起南晝西北行至天津

十月癸巳暹羅等入貢

壬寅皇孫瞻垠薨東宮第四子年十七追封靜樂王謚莊獻  
葬于昌平州之宜山

癸卯夜金星犯天江中星

丁未永順伯薛斌初名脫歡襲燕山右衛指揮僉事靖卒斌



難歷左軍都督僉事從征胡進都督同知封

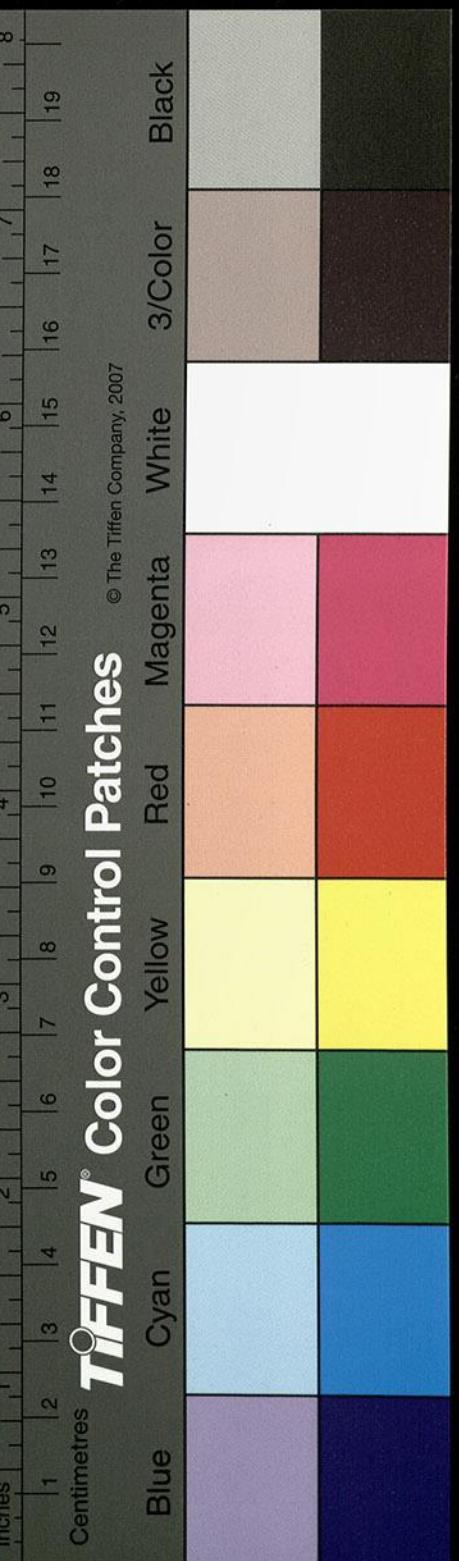
庚戌翰林院侍講鄒輯為左春坊左庶子仍兼侍講庚吉士  
董璘為翰林院編脩刑部郎中段珉為山東布政使左叅政  
監察御史俞士悅陳鑑為湖廣按察司副使

壬子夜月犯靈臺中星

十一月辛酉內官楊寶等監察御史戴誠等分覈京省庫藏及  
逾年出納之數

己巳命邊將置邏騎營于古北口北神樹之地作深溝高塹  
以自固

丙子復欲北征命戶部尚書夏原吉兵部尚書方賓禮部尚  
書呂震刑部尚書呂柟等謙皆云頗年勞師軍馬諸胥十喪  
八九定省屢于内外俱疲重以聖體少安涉冒風沙殊所未  
便古不勤兵于遠莫若休養于內備禦于外方圖入奏會  
上遽召賓言饋餉恐不贍遂召問原吉料儲餉于開平而吳  
而已亡以給大軍上不憚即命原吉料儲餉于開平而吳  
中入對與賓同遂召原吉下內官監獄以大理寺丞鄒師賢  
嘗署部并繫之賓惧自經上曰朕未嘗罪之何遽然賓錢  
塘人自監生擢刑部試郎中數月改兵部建文中署應天府



事坐累謫廣東荐入兵部郎中 上即位拜左侍郎己丑扈  
從北京進少學善應對聰敏強記職務叢脞間無不 尚書雖  
答既見任修怨怙勢原吉下獄賓方提調靈濟宮聞 上怒  
未解故投繩 上猶惜其才既聞賓平生怒曰生失誅矣僇  
其屍并下吳中獄初使者逮原吉原吉方治粟使者促甚急  
原吉曰姑少俟不爾盧有侵漁死吾安之不以相累也

辛未翰林院侍讀李時勉坐累下獄

甲申命刑部右侍郎張本右都御史王彰等分往直隸山東

山西河南應天鎮江廬鳳淮安滁和徐順天保定順德廣平

真定大名永平河間各造車發丁壯明春運餉集宣府

丙戌夜月掩東咸星

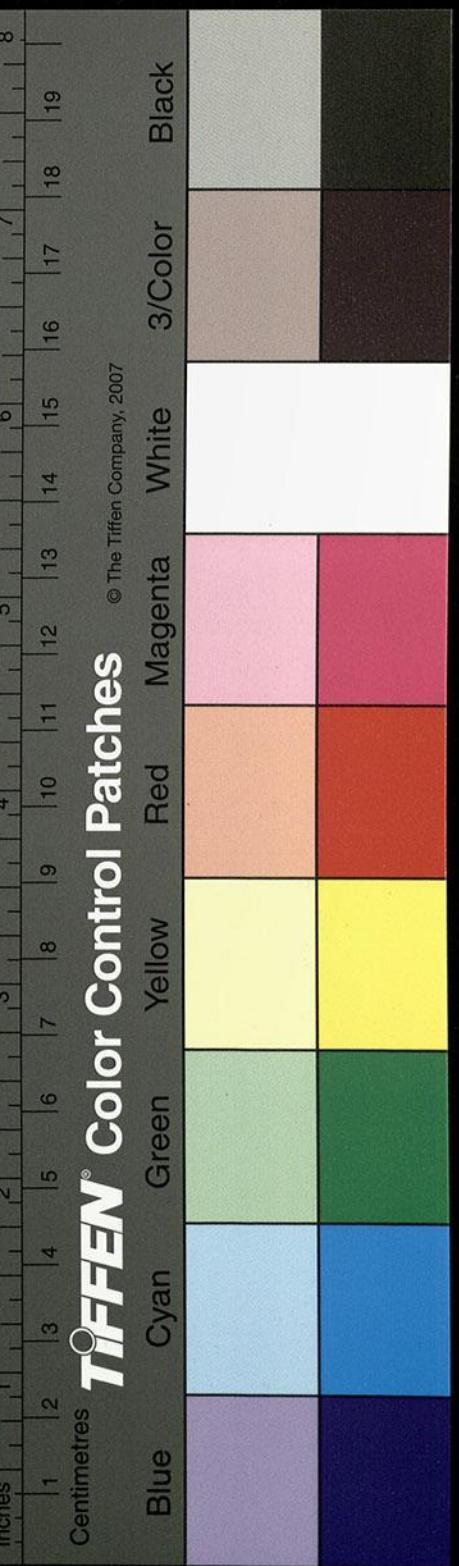
己丑靜寧王秩盡薨

十二月丁酉夜金星犯壘壁陣西第五星

壬寅夜大星光青白自天市西垣韓星旁東南行至近濁

丙子夜月犯軒轅左角星

工部尚書李慶改兵部



國家圖書館, NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN, R.O.C.

國權

中興王善知  
春  
陣宗  
益官設遷  
孺木著林

永樂二十年壬寅

正月己未朔日食免朝臣賀

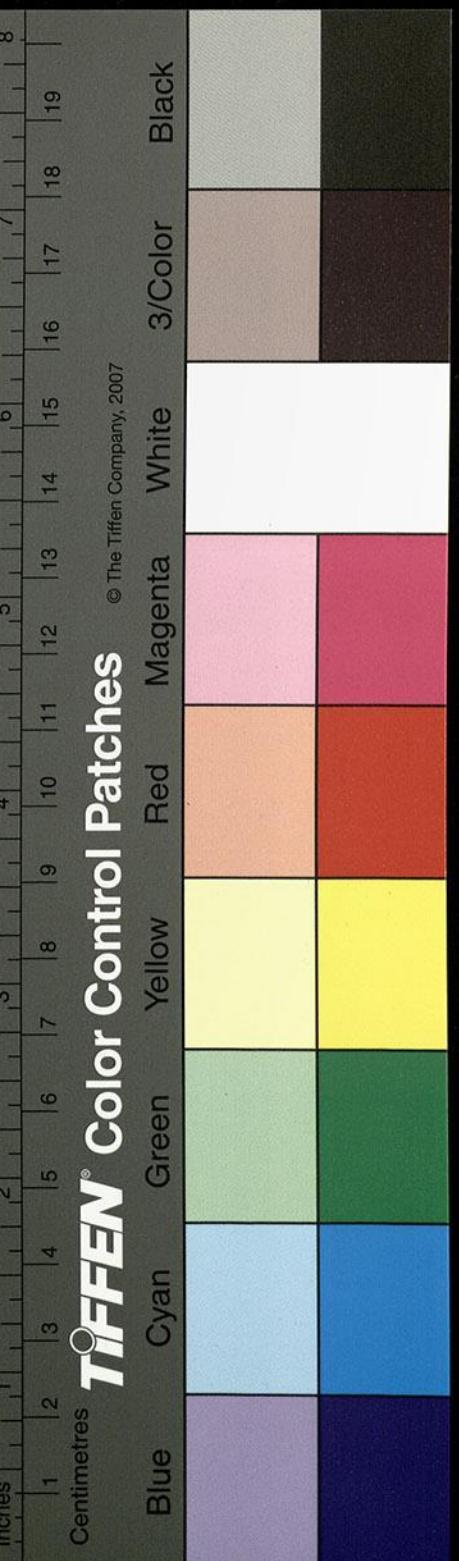
丙寅夜月犯畢宿

辛未上南郊

壬申交趾總兵官豐城侯李彬卒彬鳳陽人龍溪濟州衛指揮

僉事有智略從靖難歷右軍都督同知封初鎮江西征交人

還殄倭守甘肅鎮交趾勞勳為多追封茂國公謚剛毅



譚遷曰國初重邊寄多在西北自永樂初南討黎氏版籍其民于是始慎越帥張英公而外豐城又勞于疆場或北或南不遑寧處交人好亂尺一屢下黎利等迄今未即獲兵何時息耶宜盡心畫方略滅此後食竟不幸朝露遺其憂于君父死而有知將蒙面地下也

夜月食

丙子龍游寧鄉饑賑粟二千九百石

己卯進士何善政馮泰花朝宗張聚何文淵金廉嚴烜林

張

真曹令德賴英鄒得初陳紹夔王愈楊誼杜時范克恭梁廣

成游奎鄧敬為監察御史

哈烈于闐諸國入貢

壬子禮部尚書兼都察院呂震勅遼東總兵官都督朱榮弛備綏<sup>十</sup>及廣寧都指揮王真周興等俱宜下吏命戴罪自効

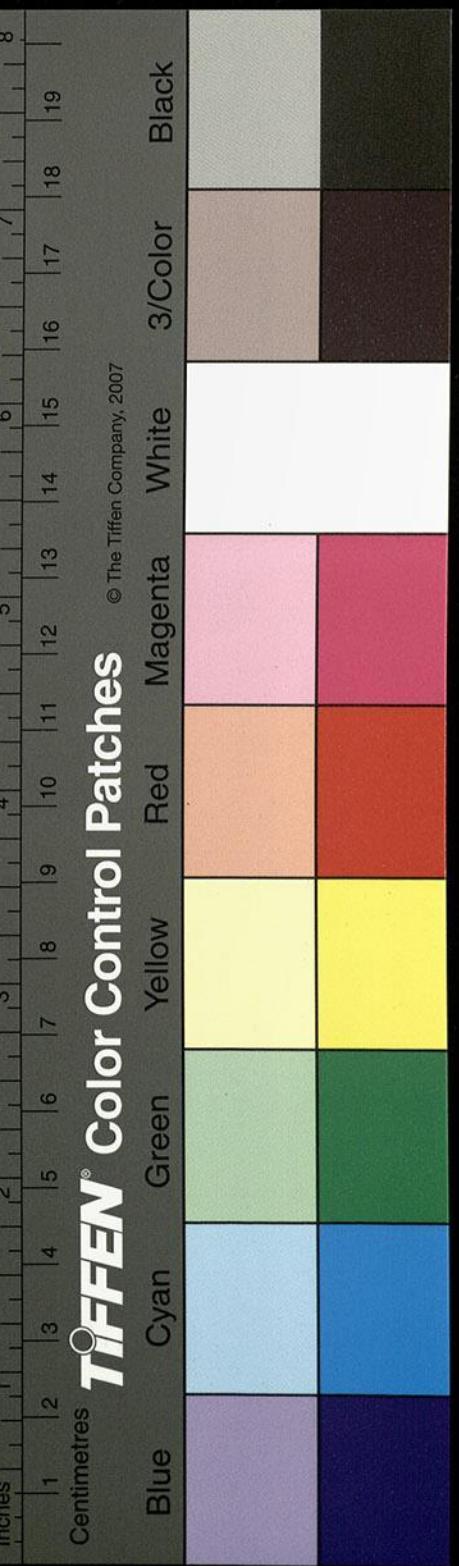
乙酉夜大星光赤黃起翼宿東南行至近濁

二月庚寅除浙江烏程絕戶糧二萬九千五百四十七石

夜大星光燭地起天市西垣外行至騎官

癸巳故惠安伯金玉子瑛襲金吾左衛指揮使

乙未秦府志潔封富平王



己亥後軍都督同知朱崇卒崇定遠人龍衣燕山右衛指揮使  
靖難功陞歷鎮陝西山東賜祭葬追封平陰伯謚武襄子鎮  
襲燕山右衛指揮使

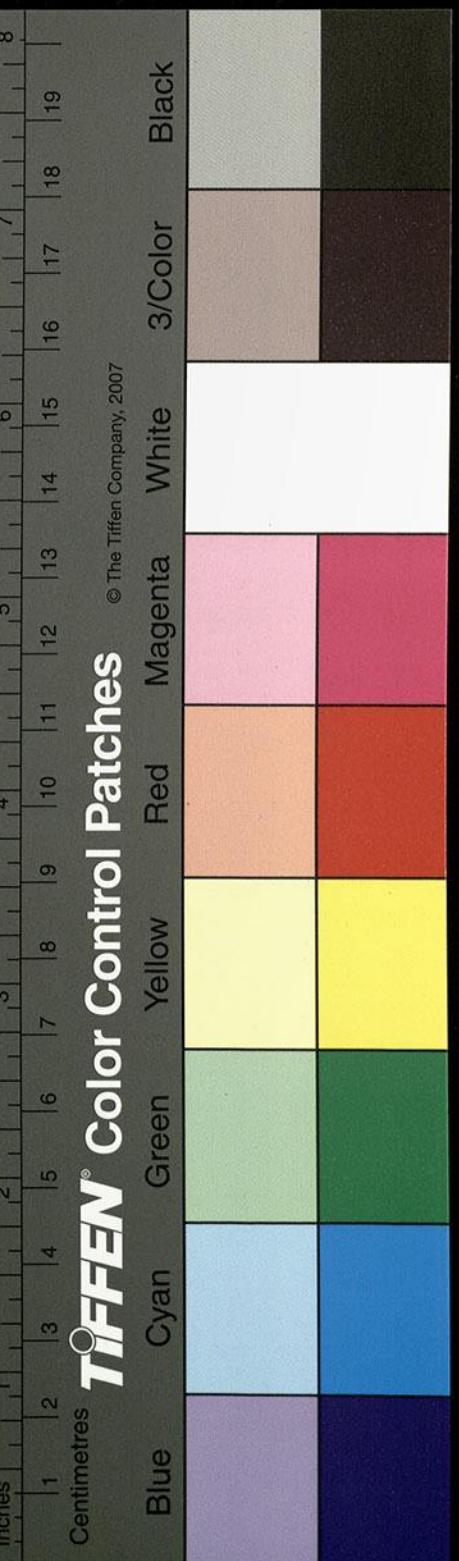
辛巳命考黜貶汚官吏邊戍之

乙巳議北征餽運令隆平侯張信工部尚書李慶侍郎李昶  
督前運踵大軍餘分車驢泰寧侯陳瑜都督張遠吳顯右都  
御史王彭侍郎張本伏伯安指揮十人郎中員外郎主事五  
人御史五人督車運鎮遠侯顧興祖都督張安兵部尚書趙  
珮侍郎崔行都指揮李得指揮等如上督驢運保定侯孟瑛  
遂安伯陳英侍郎郭敬都指揮陳景先指揮等如上督後運  
惟用騎車仍率騎一千卒五百千護前後計驢三十四萬車  
十一萬七千五百七十三挽役二十三萬五千一百四十六  
人轉十七萬餉三十七萬石

丁未封志璞永興王

後軍都督僉事陳寬卒寬安徽潁上人有膽氣龍衣蔚州衛百  
戶靖難初至終累功陞賜祭葬追昌保昌伯謚忠威  
三月己未故永新伯許成子貴襲羽林前衛指揮使

辛酉夜月犯罪宿

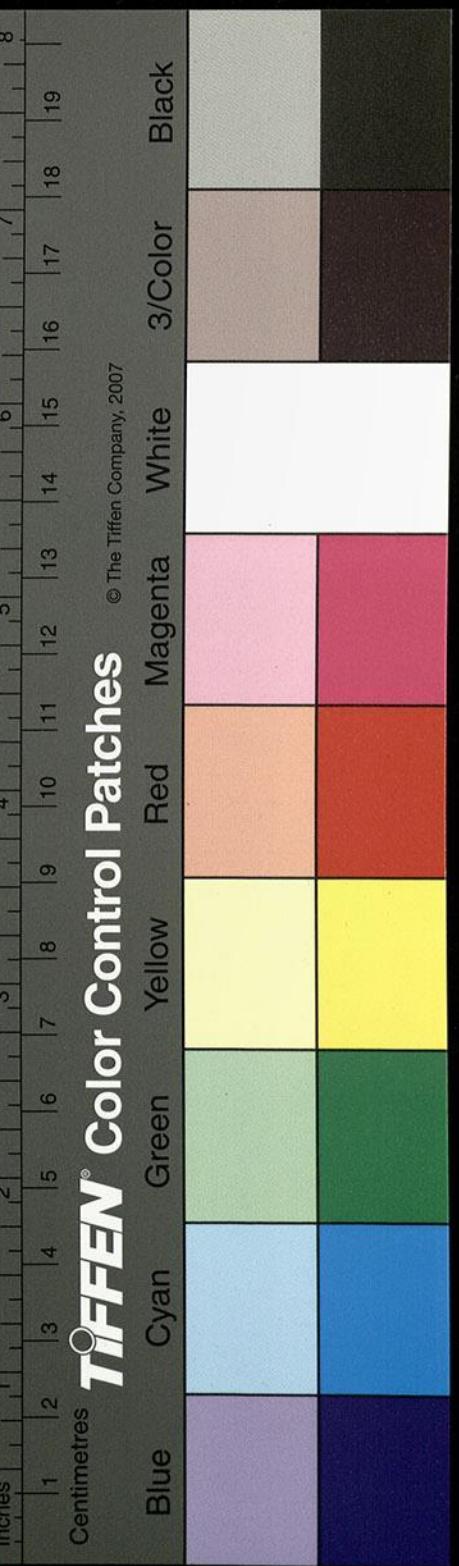


丙寅戶部言開徐高邑靈壽欒城民饑 上歎曰 皇考置預備倉俟賑今有司于饑民奏請待命彼先溝壑矣其令有司廵賑而後奏

辛丑夜月掩食土星

乙亥卜阿魯台犯興和殺都指揮使王煥城陷或曰煥候新興伯譚忠于郊中酒為伏卜縛因脅其從人乘昏呼門納之遂隔興和在萬全都司野狐嶺元中都也上北征往興和而所隔不復立以孤絕難守耶煥子祥襲燕山左衛指揮使吳朴曰興和元氏居盛國家于宣德間棄興和退守龍門

北 踰野狐嶺直過宣府縣興祖鎮大同以師伐之豈為窮兵黷武哉我國家定鼎幽燕宣府是其北輔過野狐便為狄境然則徙興和退守龍門者不亦有罪而今日所以圖議收復以復宣府之蔽而奠神京萬載之安可容緩哉宣府志曰興和棄而所移鎮城則宣府之西北蹙矣開平棄衛而移獨石則宣府之東北蹙矣廣輪之減于古昔有由也雖然興和膏腴萬頃土人意猶戀之而屏置弗講必其時勢難焉為至如開平則襟水龍岡環抱明秀當時可田之以省轉輸不可田則界之采顏諸夷與大寧相尚



庶乎厚我之防携彼之勢豈非萬世長策而胡為不然也  
嗚呼河湟不復東勝不守邊備之疎也匪特宣鎮然矣哉

惜哉

丁丑親征阿魯台告于郊廟命皇太子監國初阿魯台內附以迫瓦刺窘甚南保塞自歸上納而封之既得休息生聚畜牧數歲蕃富遂慢我使者拘留之彼使歸行劫掠其部下

往寇塞下

戊寅上祿承天門發北京晚次榆林

辛巳駐蹕雞鳴山興和聞之適諸將請急追之上不許曰追之徒勞耳我道開平踰應昌乘其不意搗其穴未為晚也

癸未次宣府甲申享將士

乙酉市山東河南山西驢二十餘萬至給士卒

四月丁亥朔勅諭皇太子允官軍以罪繫者悉送軍前立功

戊子武安侯鄭亨以萬卒治龍門道

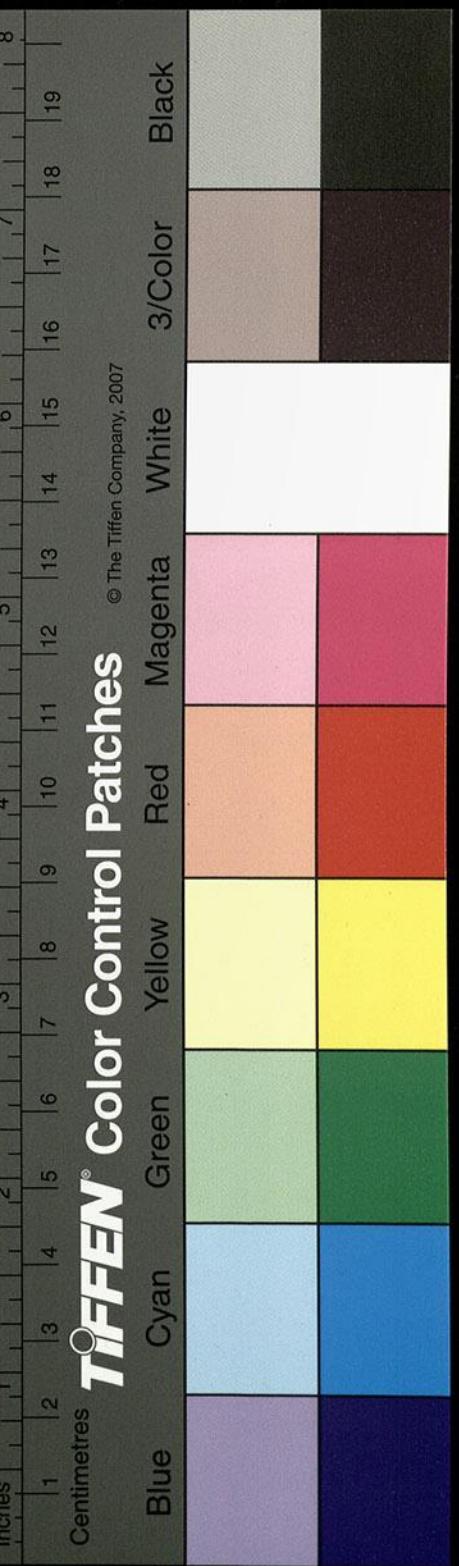
庚寅賑安徽潁州饑民粟八萬六千八百五十石皇太子從

吏部尚書巡撫塞義之請

辛卯命太醫院分醫生于行營視疾

己亥勅前鋒都督朱榮等勤哨瞭慎設伏

辛丑次龍門收遁遺馬二千餘匹



癸卯萬壽節禮部請賀 上曰朕不獲祗拜宗廟兼念從征士卒之苦何樂于心此行驅卜安邊共効勇忠所以賀也

壬子令民以軍餉役塞外者復之一年

### 乙卯次雲州閱兵

五月己未令諸將士軍民行不得雜隊五十丈牧放馬驥亦毋得遠離營

廣東廣州暴雨潮溢溺人畜壞田舍皇太子遣使撫卹夜大星光青白起角宿西北行至下台有一小星隨之

辛酉午日次獨石宴從征群士臣并諸將

### 甲子瓜哇國西王入貢

乙丑上度偏嶺令將士獵道旁山下曰非好獵也以繕士怒

丙寅次隰寧勅開平備禦成安侯郭亮曰卜至勿戰固守俟

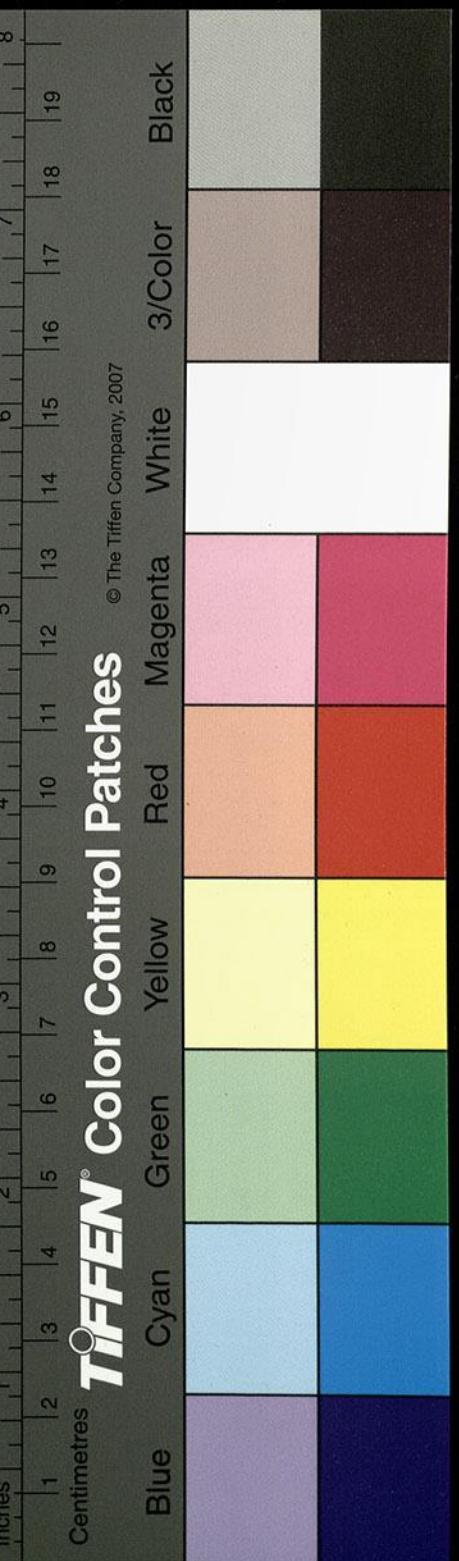
大軍城中民禁之遠出屯堡無要害者悉徙之入城

丁卯大閱兵諭諸將曰水因地而順流兵因敵而作勢水無常形兵無常勢兵亦猶水也

戊辰校射一卒連中三賜牛羊各一鈔五錢銀椀二日重賞

則人相勸是日上作平、三曲使將士歌之壯敵愾

庚午列召侯馳射英國公張輔安遠侯柳升寧陽侯陳懋連



中應城伯孫亨不中罷其領兵降平侯張信辭疾不至降辦事官餘半中 上諭曰勇智兼全為將之道馬弓便捷所向無敵勇也計算深長智也有勇無智不過一卒耳

辛未發隰寧次西涼亭 故元巡游之所 上望其舊址因歎曰元人當時創此豈計今日書曰常厥德保厥位厥德靡常九有以亡而况一亭耶因禁伐亭旁樹曰殷鑒也

### 壬申大閱兵

癸酉發西涼亭次閔安命下營時大臣居中五軍分駐營外建左右哨左右掖以總之步內騎外神機營又騎外 有長

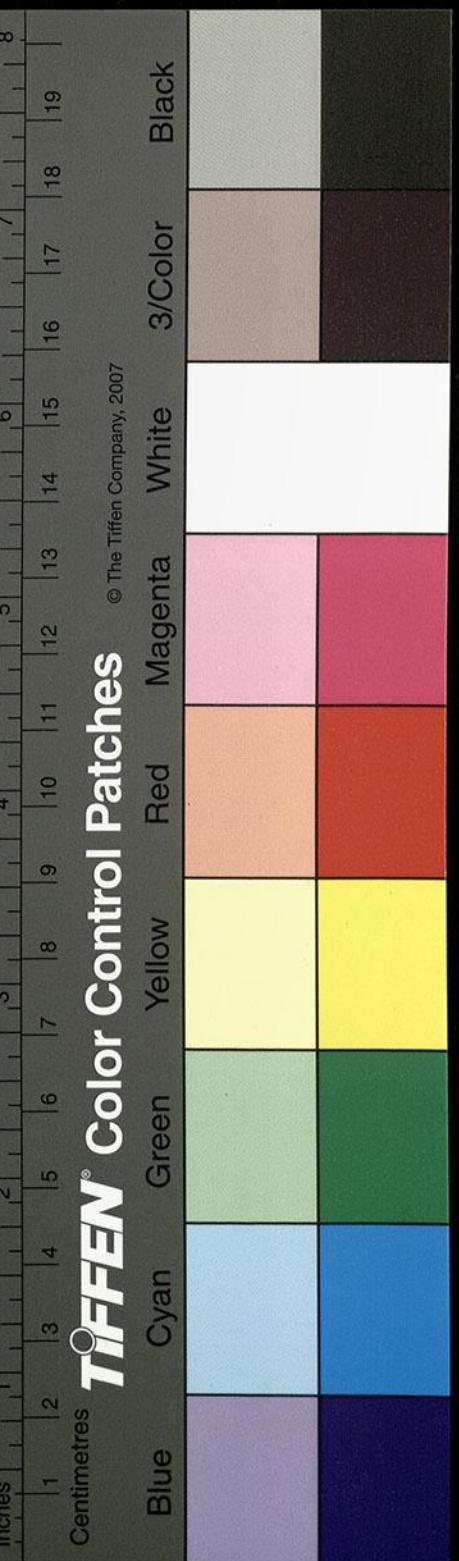
圍四周二十里軍中樵牧毋出長圍 上問諸將驅策皆

叩頭言奉 隕下成算 上曰智勇為先也必愛士而和僚甲戌勅皇太子曰朕今去京師漸遠軍機重務其令五府六部議當行之不必來奏仍勅諸大臣協心輔導

丁丑勅前鋒都督朱榮哨騎止五千前行餘回大營值寇勿輕進亟馳報

庚辰皇太子進蔬果勅曰朕付爾宗社親賢保民是為爾孝口腹勞人非朕心也繼今蔬果毋煩遠進

辛巳諭諸將曰軍旅重事朕不敢自逸每一令出必審思之



NATIONAL CENTRAL LIBRARY TAIWAN, R.O.C.

TIFFEN® Color Control Patches

© The Tiffen Company, 2007

古人有言曰將國之輔也輔周國強輔隙國弱朕若未當爾等有深謀長策即面陳焉上在軍率五鼓起或閱卒或計事或夜與侍臣論經史或與諸將論兵法至忘食寢壬午勅領運公侯令餽運兵民日隨軍行夜圍營宿違者斬乙酉上次開平

六月戊子次玻璃谷分所轉運還貯開平

己丑次通川甸命都督吳成都指揮程忠率騎馳應昌覘

庚寅次長樂鎮鎮之水晚有泉出足飲

壬辰次清平鎮令曰出應昌地益平曠宜結方陣進神機馬

隊整肅列之

癸巳次威遠川以開平報復攻萬全上曰慮我搗穴欲牽制必不足虞

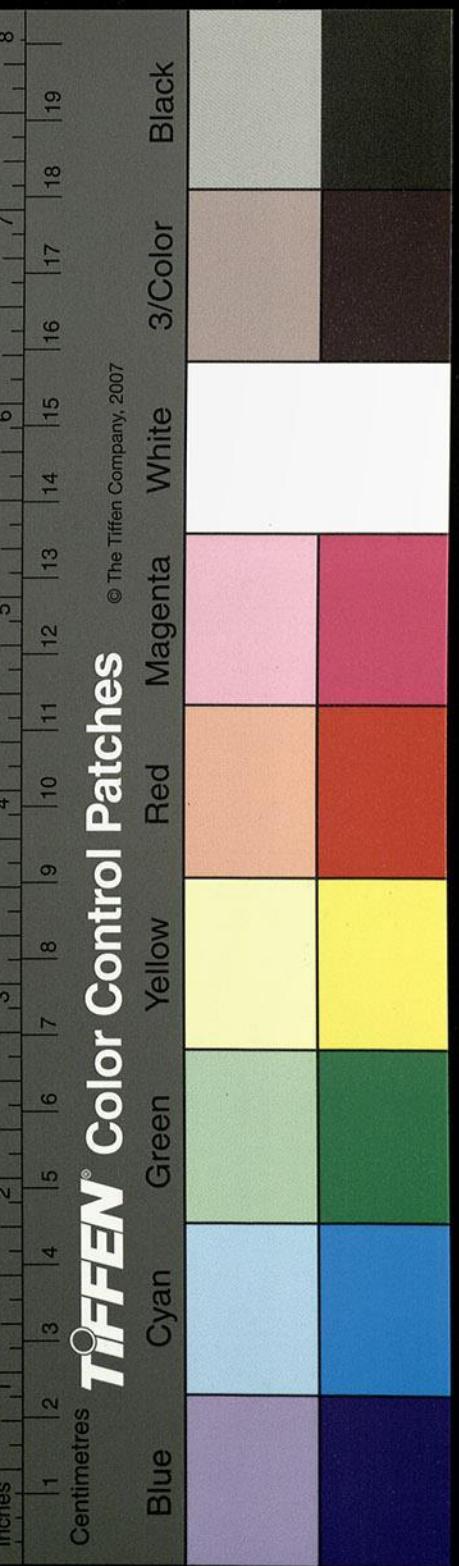
甲午次陽和谷攻萬全者聞之遁去

丙申次祥雲屯方駐蹕紫雲如蓋見于營南故名之

設遷曰漢晉時胡地名見史傳者多雅馴不經人道長陵出塞先後駐蹕俱特名類淺俗則驂駕諸儒臣失之率易耶

戊戌次翠玉峰有降者命善撫之

庚戌次玉河泉以深入勅前鋒都督朱榮等各領健卒三百



卒二騎賈二十日糧宵行偵伺都督吳成等踵兵千人後應  
夜大星青白光燭地出自太微西垣行至近濁

己卯次通濟河令軍中護兵器馬驥行糧毋委棄

是月廣平邯鄲成安肥鄉無極藁城濬魏襄城俱霪雨傷稼

七月丙辰朔次廣威鎮

戊午次環秀岡卜有息命馳赴簡邏騎四出

夜有二大星一赤光出自閣道行至雲中一青白光出自婁  
宿行入天倉

己未次殺胡原前鋒都督朱榮獲卜部屬言阿魯台聞兵出

其母妻罵之曰 明皇帝何負爾 入擾其塞吾屬擄去阿

魯台盡棄其馬駝牛羊輜重于濶灤海側與其孥直北徙

上曰未信毋弛備既果然召朱榮等還盡收卜所棄牛羊馬

駝焚其輜重遂命旋師夜諭諸將曰阿魯台遁矣羽翼之者

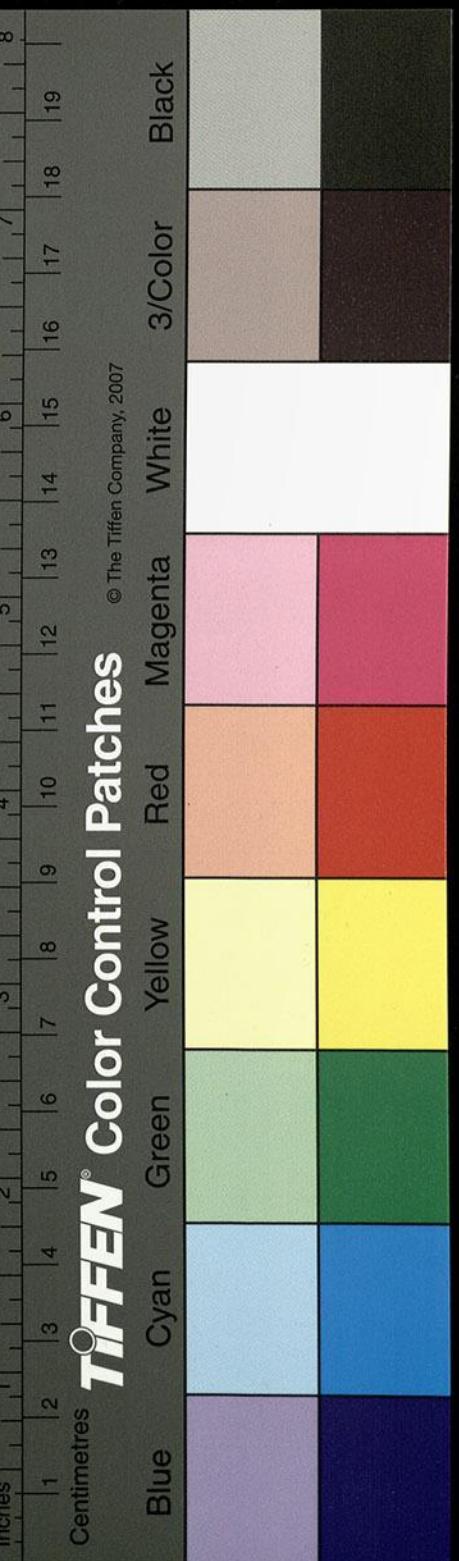
兀良哈遂分步騎二萬為五道度其西走 上親率精騎數

萬西邀之

辛酉次清水泊

皇太子遣視溧陽寶應蕭縣新城莒州諸城壽光膠州蓬萊

黃縣中牟原武祥符濮澤長垣薊州玉田灤州俱霪雨傷稼



癸亥夜大星青白光濁地起自右旗行至近濁沒

戊辰次捕川命武安侯鄭亨成山侯王通陽武侯薛祿率  
大營諸軍後行

己巳次沙泉磧命都督任禮等偵

庚午 上至屈裂兒河兀良哈衆數萬驅輜畜西奔臨山澤  
中我擊之即逆戰 上麾騎翼進欲突走 上衝之斬數  
百級戰地背河前左皆山 上登山見寇復聚乃麾兵右繞  
千餘里又急分兵渡河斷其後寇數百騎突右盡獲之又左  
繞十餘里伏甲深林中寇左突伏發神機弩銃寇大潰有數

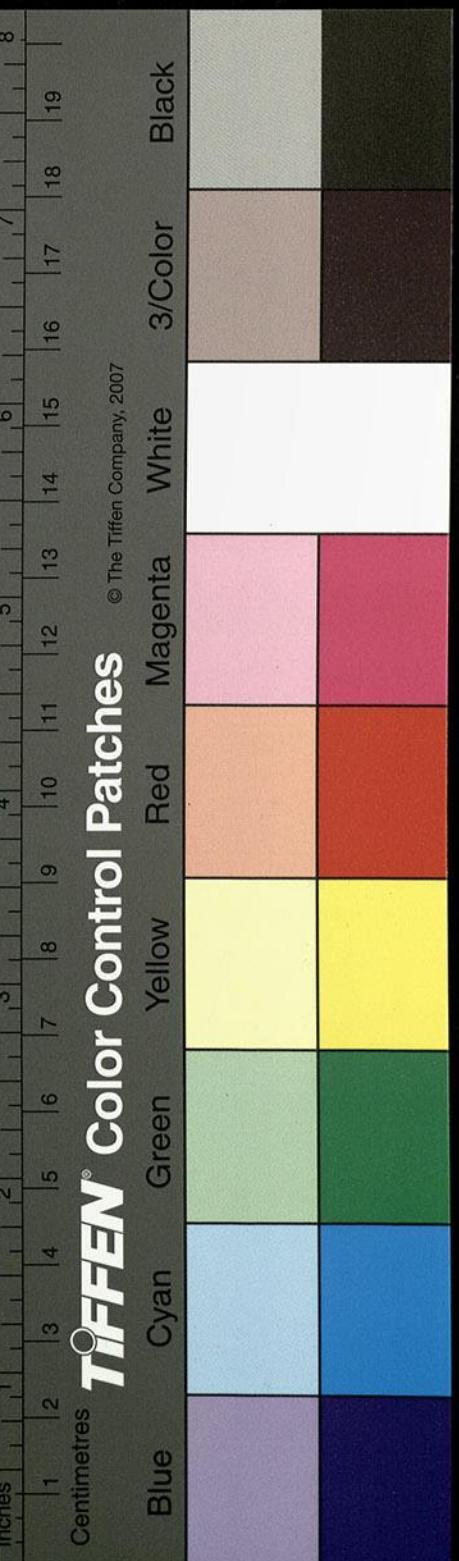
百騎南走 上率騎追奔三十餘里抵其巢斬首數十生

獲其黨伯兒伯克等盡收其人口牛羊駝馬焚其輜重兵器

暮宿豐潤縣

設遷曰戎狄無親緩則人急則獸何當之有 文皇帝始  
征不寢處阿魯台不置也亡何封阿魯台則征瓦刺又

亡何信瓦刺則征阿魯台十年之間乍臣乍叛乍賞乍譴  
在虎狼之不足責而廟算互異非所以昭威信于萬里  
之外也若曰阿魯台侵掠則瓦刺之侵掠亦見告矣且遁  
在阿魯台遷其罰于兀良哈日彼黨逆也噫義旂初建首



下大寧簡兀良哈三千騎為竒兵立三千營不忘其德盡  
捐大寧地予之割雄鎮以資伏莽又尋兵焉蓋驚遠略慕  
奇策不欲虛其羈勒也雖然斬級俘獲史無確數意者意  
萬乘之重不可以銖校矣

皇太子設四川龍州鐵冶 是月暹羅入貢

辛未上復以兵徇屈裂兒河西搜餘寇大收獲之

壬申兀良哈餘寇多來降釋之

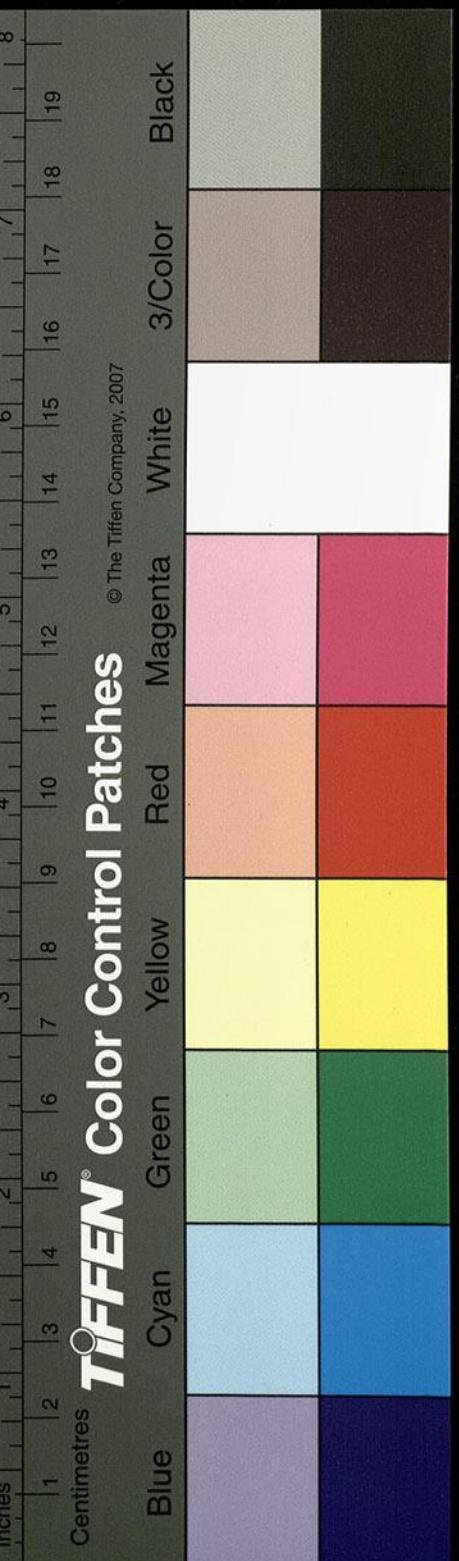
癸酉皇太子免兩畿山東河南被水今年田租二十三萬八  
千三百四十石有奇芻二十八萬一千三百餘粟

甲戌兀良哈老弱詣軍門待罪

乙亥工部尚書宋禮卒禮字大本河南永寧人洪武中以監  
生擢山東按察使僉事坐累左遷戶部主事至刑部員外郎  
上即位召署禮部尋拜禮部右侍郎歷工部尚書北營建北  
京再奉命入四川採木素有才幹性稍嚴刻細過不宥蜀人  
咸畏之其治會通河利賴百世稱偉代矣

丙子 上次山西聞喜岡至大營

丁丑命寧陽侯陳懋以五千騎追餘于屈裂兒河東北聞  
尚有千餘人 是夜月犯畢宿



國家圖書館 NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN, R.O.C.

戊寅次捷勝原分給所獲牛羊于諸將士  
壬午次紫駝岡陳懋搜獲河東北深谷男婦千餘及牛羊馬  
數萬并得所掠邊卒男女百餘人 是月遼東霪雨傷稼

八月乙酉朔次清漠川

前軍都督僉事馮真卒真江南武進人襲燕山左獲衛百戶  
從靖難陞至是從征北力戰被創還黑山卒特予祭葬

己丑次祥雲屯寧陽侯陳懋遂殘于山澤中大敗之

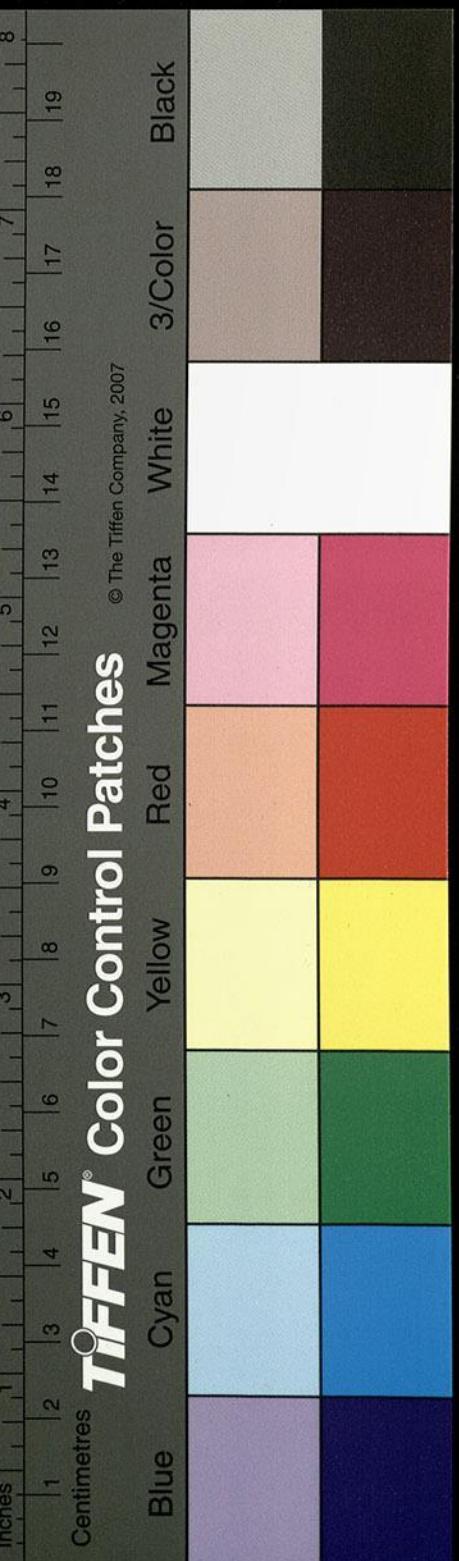
壬辰次威遠川益陳懋千騎與武安侯鄭亨前行收輜重亨  
懋夾擊又大敗之

乙未後軍都督僉事章安卒安壽州人襲大同衛百戶自從  
上征乃與不花遷燕山左護衛千戶有智計靖難功陞守宣  
府總督懷安萬全諸衛軍餉時右軍都督僉事張遠與安濟  
名轉餉北還卒賜祭 是夜月掩建星

戊戌署交趾布政按察二司工部尚書黃福乞交趾罪人皆  
納粟贖罪以資軍餉皇太子從之

皇太子許廣西鬱林博士自北流陸川歲餉九萬餘石自鬱  
林航至廣東廉州令交趾自運

己亥廣東右布政使華亭王公亮按察按僉事當塗梁觀並



辛公亮觀俱有賢名

庚子次武平皇太子遣富陽侯李茂芳禮部尚書呂震迎駕  
辛丑諭皇太子以班師詔示天下是役最為得志然阿魯台  
竟遁未伏誅也

壬寅武安侯鄭亨陽武侯薛祿守開平

太監鄭和等使諸番國還諸隨番鄭和等赴京入貢

皇太子擢知縣鄭堅縣丞薛廣進士王賓李翥監生杜海張  
翼呂翹林儀鳳劉翥葛繁張忠郝敬等俱為監察御史

皇太子定官吏考滿不給由服滿不起得代不赴因事赴京

不還任俱戍保安 庚戌次雲州禁官軍躁傷田稼

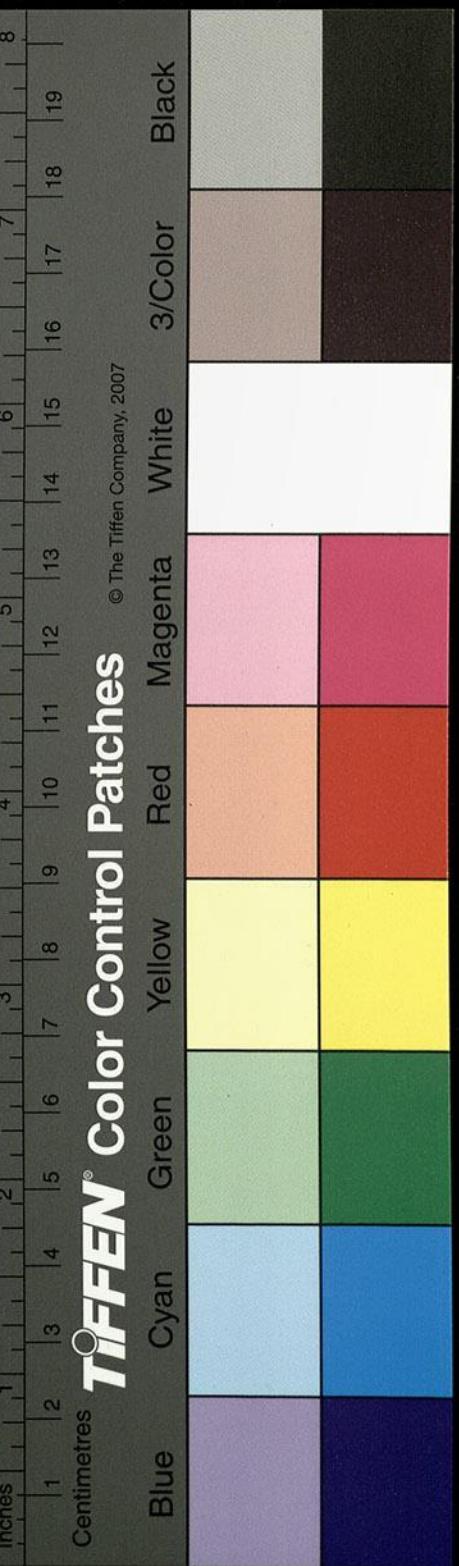
辛亥壽星日見 皇太子遣駙馬都尉沐昕趙王高燧遣長

史趙季通六部臣推侍郎郭敦進賀平胡表

九月乙卯朔 上次榆林

丁巳度居庸關次龍虎臺亨隨駕將校北京文武大臣迎駕

庚申左春坊左庶子兼翰林院侍講鄒輯卒輯字仲熙江西  
吉水人學博洽自學官擢國子助教永樂初遷侍郎講尋  
兼左中允秩滿遷左庶子預脩寶錄及大典好持正議祿食  
三十餘年沒泊布素身沒僅藏書數千卷同時翰林院編脩

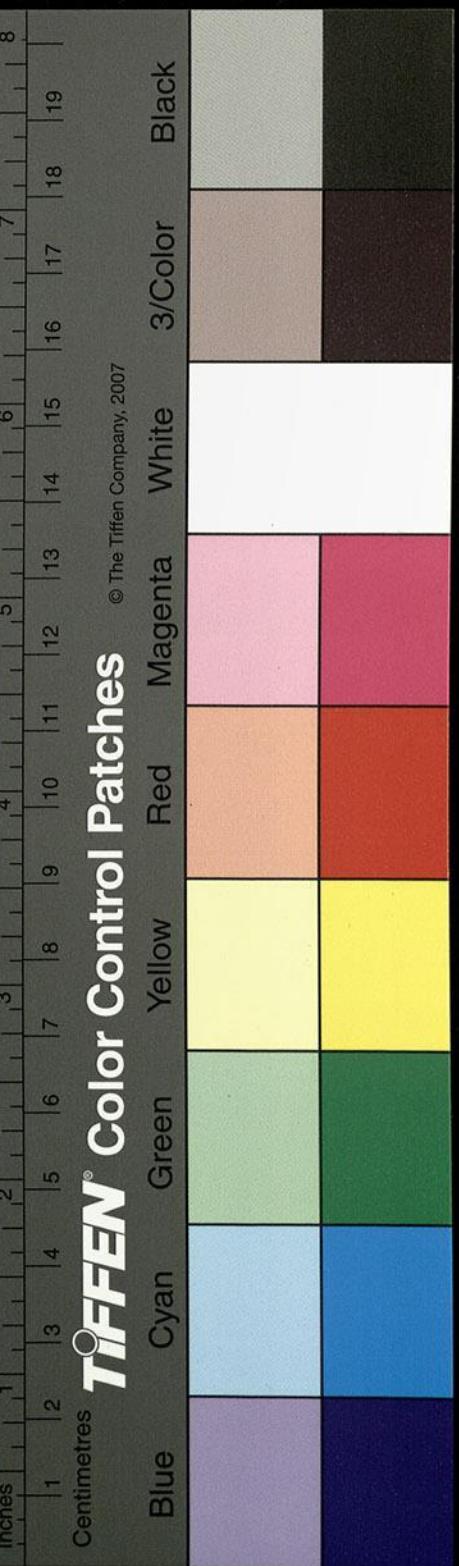


兼左春坊左贊善長樂陳仲完溫厚質實授經皇孫歷二十年不遷後緝月餘卒又右春坊右贊善武進陳濟博強識學當日鮮倫自布衣以至召總裁大典皇太子深契重之亦卒朱國楨曰太宗五涉<sup>十</sup>庭三興<sup>十</sup>遇以全師屢殘寇重以天威何所不靡然終不能掃之至盡蓋其時懲淇國之敗他將無可任者勢必親行親行矣聲勢隆重<sup>十</sup>皆震憚悉遠輜重以精騎出沒山谷間可戰則戰<sup>々</sup>不勝則遁勢不能盡絕而我亦不勝勞苦且有榆川之變矣夫太平天子年至六十加五高矣猶介鑾輿于金戈鉄馬間驅馳絕塞

塞不啻躬一將之任豈好惡勞佚大遠人情誠見兵將尚強及吾身用之可以鬯威靈社窺伺而它皆非所惜也宣皇親侍行間克繩祖武遂成喜峰之捷英皇追慕先烈才一啟行六師俱覆謀雖發于王振斷必決于聖衷相傳英皇當在東宮之時宣皇嘗問之曰汝其能伐否東宮應聲曰能蓋其志已如此嗚呼是豈可以易言哉

癸亥下左春坊大學士楊士奇鴻臚寺丞劉順錦衣衛獄士奇輔導有關順奏事失言也

夜大星青白光燭地起自文昌東北行至近濁



甲子刑部右侍郎楊勉以弟罪出下錦衣獄

乙丑工部左侍郎伏伯安前過通州私潞河驛丞妾 氏見

勅下錦衣獄

丙寅下禮部尚書呂震及吏部尚書兼詹事蹇義錦衣衛獄  
蓋震婿戶部主事張鶴失儀皇太子宥之義在側不言

己巳 上御奉天門諭嚴鈔法不行使者坐大辟家徒邊

宴從征將士命禮部分等有功無過者前列食上食功過坐  
相等先入閣者坐中列食中食功過俱無坐下列食下食無  
功無過者傍立賜鈔各有差文淵閣大學士兼翰林院學士

楊榮金幼攷扈從之勞特前坐上食各賜金織紵絲衣一襲

鈔五千貫都督吳成等以不預上列徑超出見勅宥之

辛未封左軍左都督朱榮武進伯祿一千二百石右都軍督

僉事薛貴安順伯食祿九百石

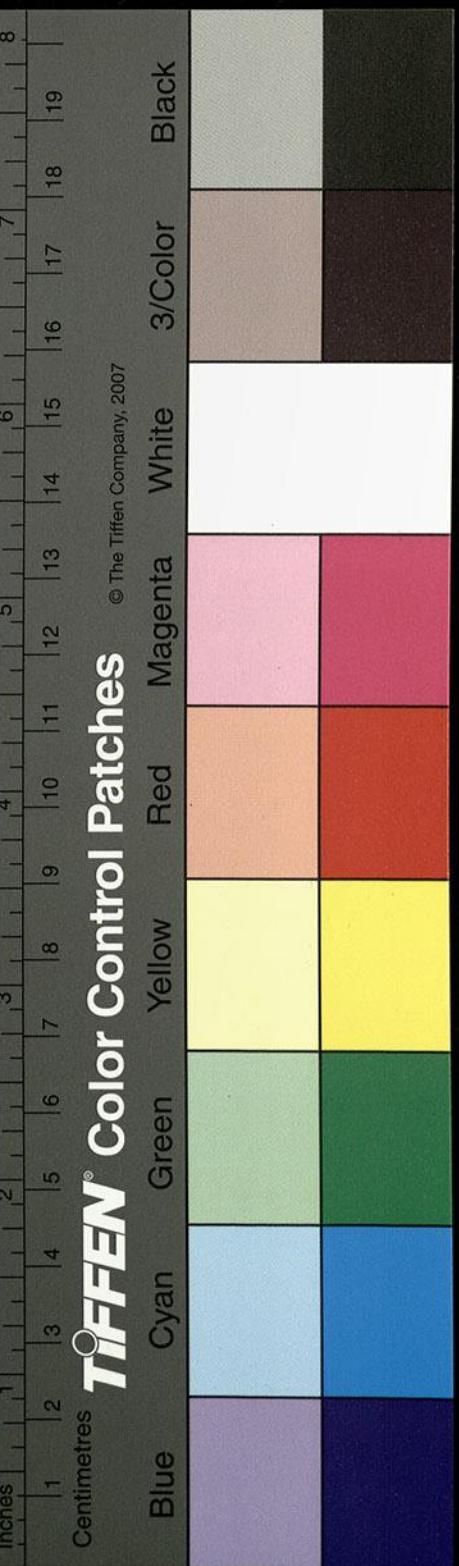
癸酉釋楊士奇復左春坊大學士

乙亥夜金星犯木星

丙子夜大星赤光燭地起天因行至壘壁陣

辛巳夜有大星青白光燭地起軍市東南行至近濁沒

十月戊子山東高密流民復業七百餘戶有司乞寬宿負 上



諭戶部凡逃民復業者其積年逋負悉蠲免之

夜大星光青白燭地起大困行至地近濁

辛卯夜有大星光青白燭地起天狗行至天廟

癸巳命內官常喬監察御史宋準郎中呂謙等八十人檢天下倉庫及出納之數

占城國琉球國中山王入貢

壬寅工部言開封土城隄黃河舊離此五里餘徑從邊村抵獨樂岡南入淮此河決而西蕩濺城隄雖屢脩治猶不能保無決患宜浚故道使通之報可

甲辰給山西大同天城陽和朔州等衛神機銃炮

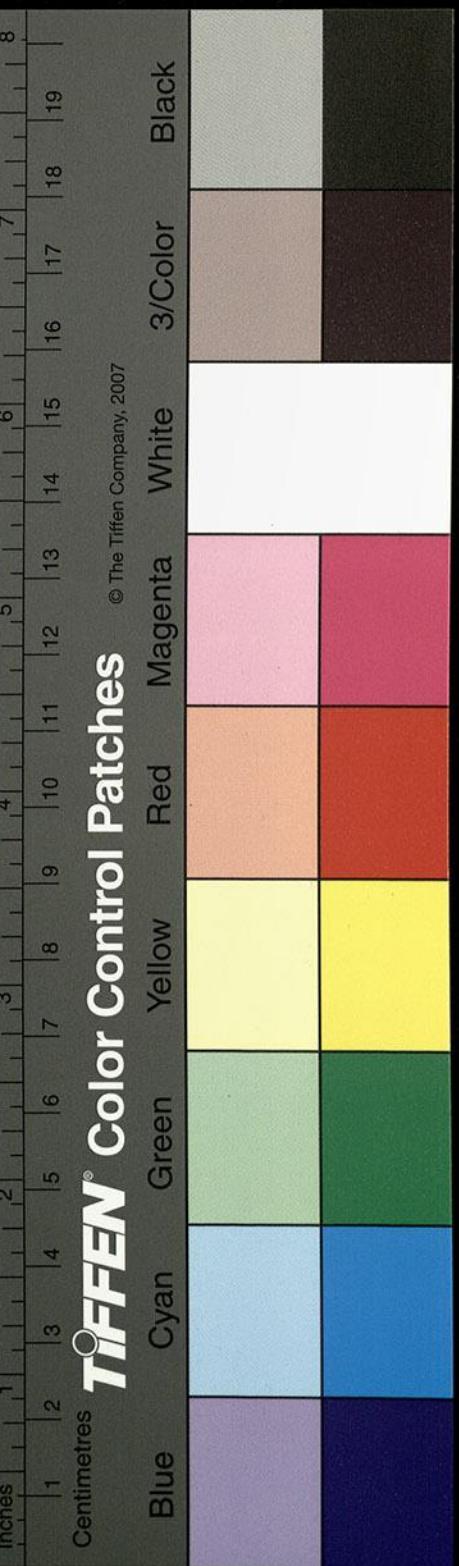
免寧晉縣旱傷田租

四川磁州同知周原卒原字彥廣繁昌人洪武乙丑進士授辰州推官調吉安廉平敏決不旬日囹圄為空坐累免復令蒲臺判疑獄捕蝗歲以大稔改新昌秩滿遷磁州俱有治行戊申遣視河南鴻陽州水災

己酉夜金星犯土星

壬子夜火星退犯天街上星

十一月丁卯夜月犯畢宿



壬申瓜哇國西王入貢

戊寅鄭州民獻白兔

壬午安徽婺源知縣吳春卒春建安人進士有婺源有逋賦數年曲諭民得辦勸學簡役會蝗災引咎赴水死民皆思之

十二月戊子土魯番柳陳入貢

庚寅前朝鮮國王李芳遠卒遣使訃聞賜祭謚恭定

辛卯武進伯朱榮為總兵官鎮守遼東

乙未置古魯衛女直野人

賑安徽英山縣饑民粟九千六百十七石

辛亥釋劉順復為鴻臚寺丞

夜大星光青白燭地起文昌行至紫微東蕃內三小星隨之

閏十二月甲子鎮守雲南黔國公沐晟勦維摩蒙自等縣盜

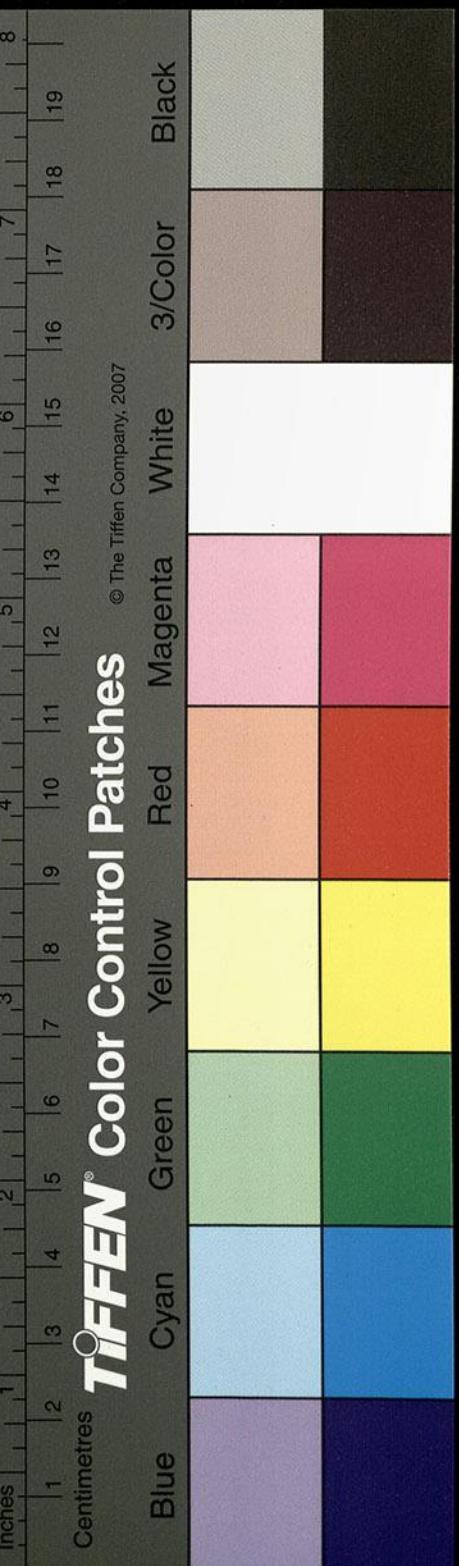
丙寅進士黃炯李俊監生單信趙安瞿慶呂阜李鑑趙伏柴

阜躋瑾李琳等俱為監察御史

賑山東登州饑民粟五十萬石

庚午後軍都督同知王麒卒麒建州松花縣人舊名麻子帖江

木兒洪武中率衆來歸壯勇善射隸燕邸靖難初每戰矢不虛發敵甚畏之



甲戌水災免安徽鳳陽及江南碭山蕭縣等田租  
戊寅夜乾清宮災  
是月倭寇浙江象山縣殺縣丞章真教諭蔡海

國榷

益官設遷孺木著

永樂二十一年癸卯

正月己丑夜月行畢宿

庚寅遣監淮安濟寧東昌臨清德州直沽等處商稅

乙未上南郊

丁酉應城伯孫亨卒亨父巖燕山中護衛千戶亨代父任從

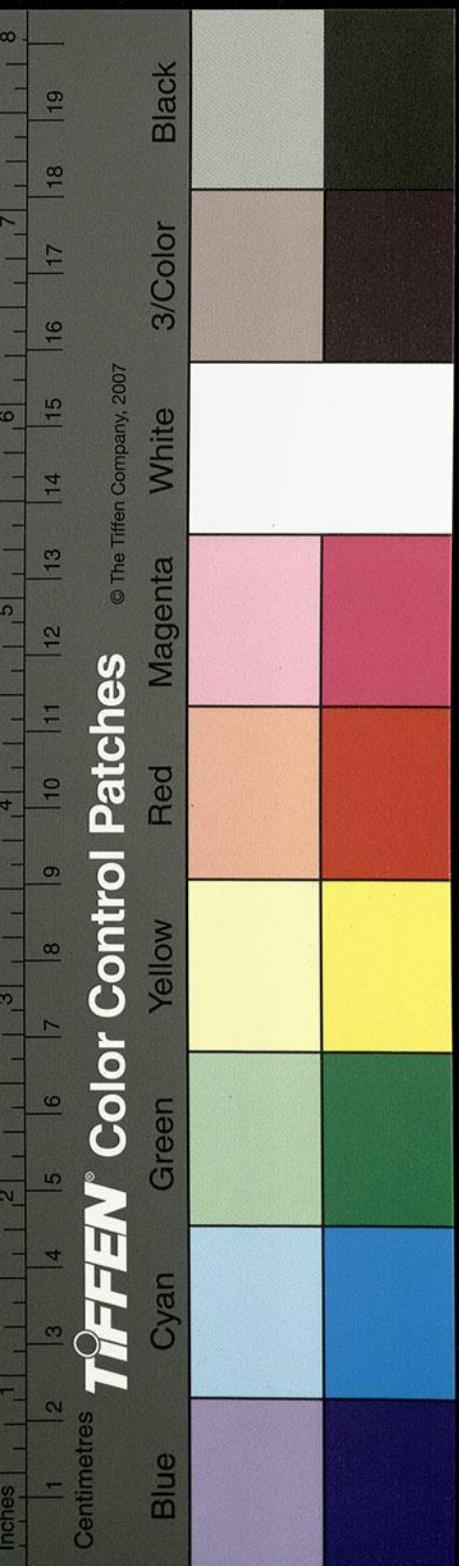
靖難敵戰累功歷河南都指揮僉事巖封伯卒亨嗣之

戊戌初寧陽侯陳懋武進伯朱榮及都督柴永正都指揮馮

國榷

永樂二十一年

一



答蘭指揮吳管者赴北京

庚子召都督李謙都指揮朱銘

癸卯交趾叅將榮昌伯陳智敗黎利于寧化車來縣利逸去

甲辰夜大星赤黃光燭地出自中天雲中行至近濁

庚戌夜木星犯上將

二月辛酉魯迷入貢

壬戌蜀王椿薨王母惠妃郭氏滌陽王女也王徇慧能文一  
目五行下闢西堂延名士李叔荆蘇伯衡等商榷文史太  
祖呼為蜀秀才既之國聘方孝孺為世子傳表之曰正學今

國人師之造安車賜長史茶陵陳南賓分成都學博士以月  
餼施惠而崇教為賢王冠同母弟谷王穂晚逆王發之褒賜

特厚年五十四謚曰獻

設遷曰高皇帝諸子蜀寧並謚獻彬博雅君子也寧  
所挾持不小審勢晦跡逃于翰墨之塲至于蜀動合矩度  
聲徹西陲河間好文東平樂善求之于今日真其儔也

釋鑒義復吏部尚書兼詹事

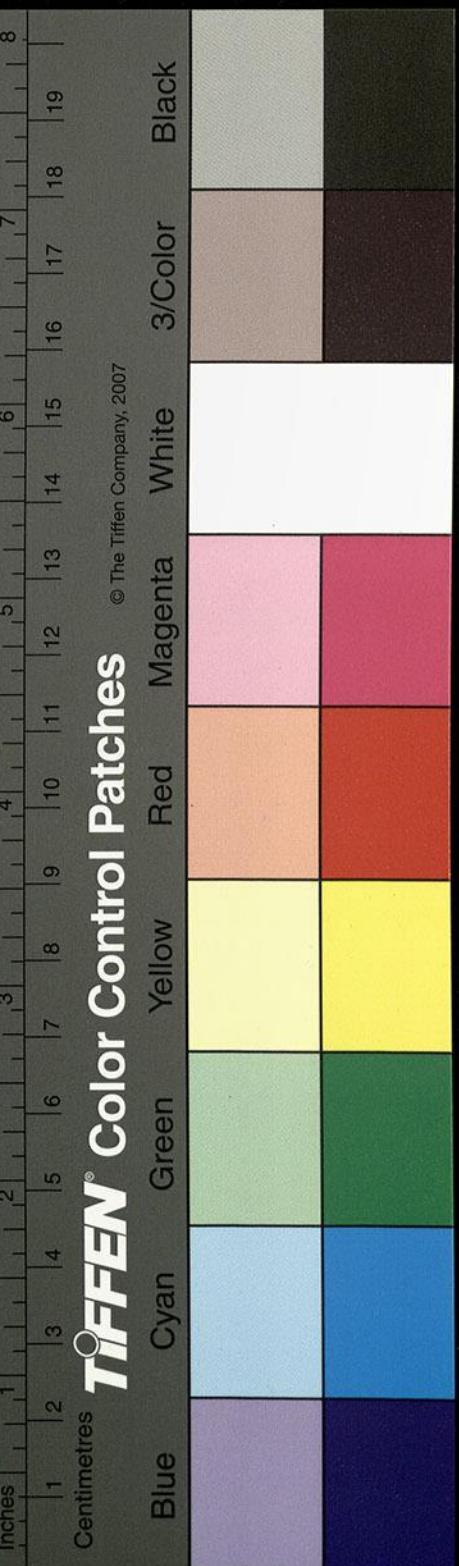
己巳李賢嗣豐城侯

李彬之子

孫英嗣應城伯

孫亨之子

廣西都指揮使鹿榮討平洛容柳城宜山天河等縣蠻寇



丁丑進士左瑞陳憲為監察御史

己卯兵科給事中金文英前戌興和衛陷二年脫歸言  
情仍復其官

三月戊子賑登封縣饑民

己丑夜大星青白光燭地自危宿北至室中有一小星隨之  
庚寅成安侯郭亮卒亮妾徽合肥人龍南寧衛百戶調天策  
衛累進永平衛千戶附靖難歷左軍都督同知封後守開平  
貪淫不檢妾韓氏自經殉之贈淑人

辛卯釋呂震復禮部尚書

己亥盜入南京大祀壇天庫盜蒼璧二黃琮一

庚子監察御史王愈及刑部錦衣衛四人論囚誤殺無罪四  
人命償死愈四人卽棄市

己酉賑直隸吳橋安徽桐城饑民粟萬五千五百九十二石

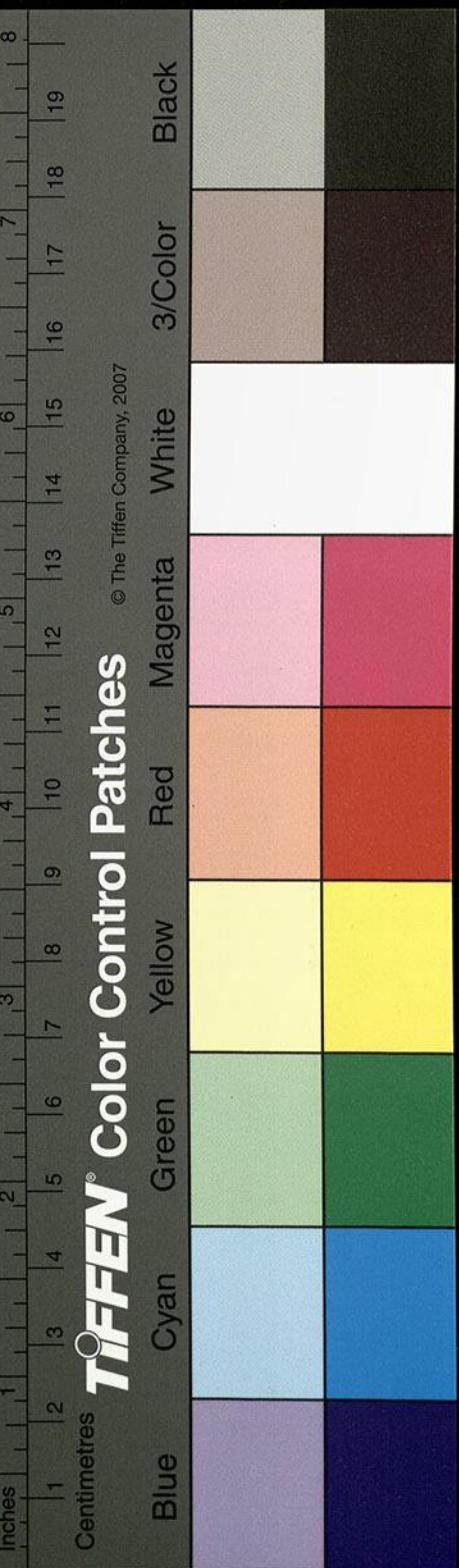
庚戌夜火星犯積薪星

四月丙辰夜有大星赤光燭地出自軫宿行至近濁

癸酉作奉先殿祭器

五月辛巳夜大星赤光燭地出織女東北行天津二小星隨之

癸未遣視祥符陽武中牟寧陵項城永城榮澤太康西華蘭

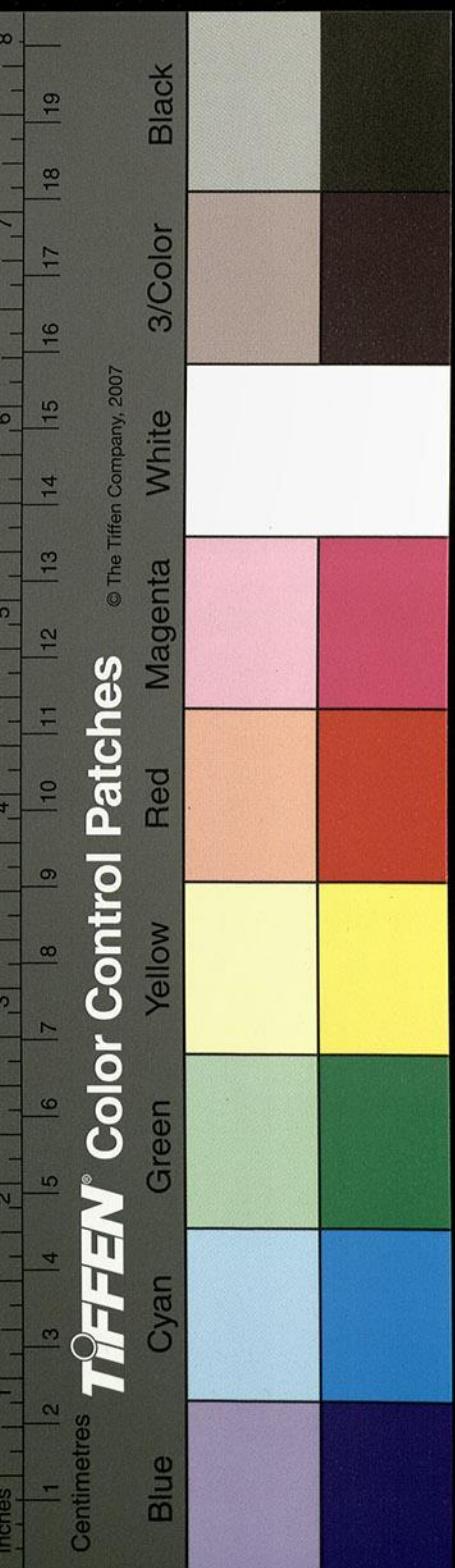


陽原武封邱通許陳留洧川杞內鄉新鄉獲嘉汲淇輝睢宿  
去年水災蠲田租

己丑常山中護衛總兵王瑜上變告常山中護衛指揮孟賢等糾合羽林前衛指揮彭旭等將舉兵推趙王高燧謀不利于上及皇太子時上不豫宦官黃儼江保等素多邪媚皇太子疎斥之遂數行離間太子希進見趙王入朝留京師儼等妄意上屬意王隨侍孟賢等皆善欽天監王射成射密語賢曰成觀天象具有易主之變旬月間耳賢益喜與其弟第三衛士馬恕曰子和高正通州右衛鎮撫陳凱等正偽為

遺詔通近侍謀鳩上即刦出禁伏符璽屬中官楊慶養子至期偽詔從中下立王為天子然未以告王曰待事成孟賢高正語其甥王瑜泣諫不聽詣闈上變上命急捕賊御右順門親聽之立誅楊慶子顧趙王曰爾為之耶王齒擊不能聲太子力為解窮治孟賢等皆伏誅籍其家

設遷曰孟賢隱謀不告趙王猶貰高柏人之計不告張傲也上雖春秋高海內宴然東宮施澤于民久萬一宮車宴駕盡如奸人指夜半出黃紝仍行挾蘇之事輦下軍民百萬人欲為太子死奸人之肉豈足食乎真迷罔之見



也第讒闖媒蘖謀生意外丁外人覬其羽翼莽何羅乘其  
倉皇脫不可諱豈非禪代之所大痛哉而鴻原無恙燕翼  
相安脩齊之理區々晉獻宋文又何足以語此哉

癸卯山東東阿知縣上虞貝秉彞秩滿父老乞留特進二秩  
食正六品俸還東阿進士前知邵陽有惠政憂去起東阿

戊申占城入貢 是月四月峨眉縣大雨水

六月庚戌朔日食

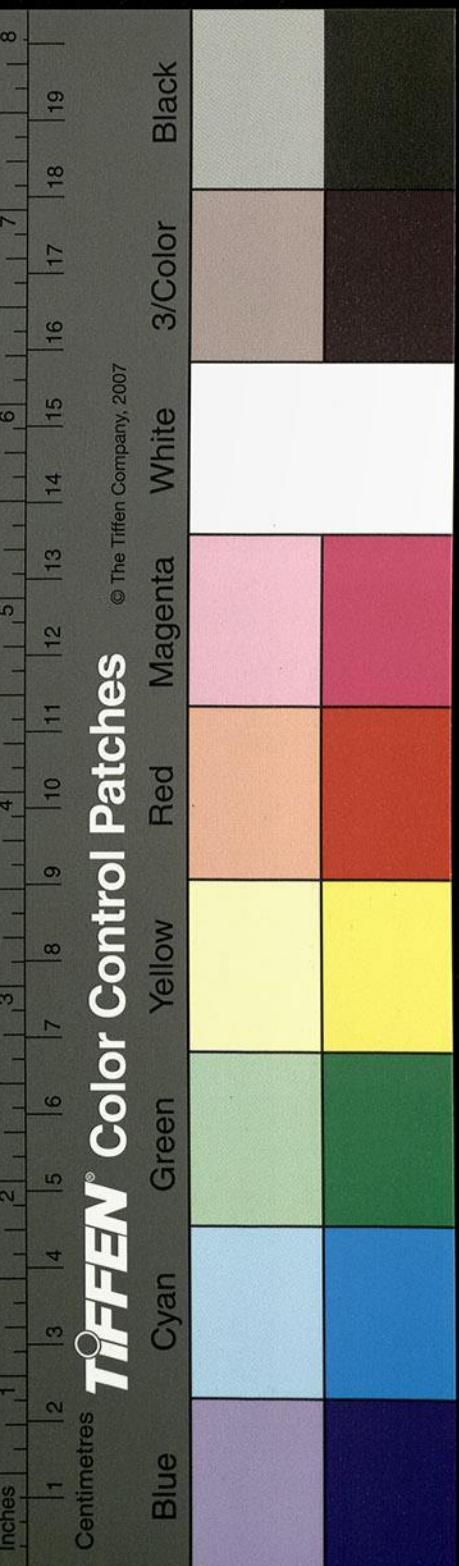
乙卯福建安寧知縣張準卒準江南崑山人舉賢良任建安  
脩潔愛民歲侵請鈔代租大疫乞蠲徵狴朝廷皆從之

庚申湖廣按察使陳謗改山

七月庚辰交趾布政使右叅政房安卒安汝陽人監生洪武中  
授北平按察僉事遷江南按察使 上謫戍興州起御史歷  
工部左侍郎尋調山東右叅政坐累死又改官四川交趾老  
吏嚴刻其廉不可沒也

壬午中官海壽往立朝鮮國王李祿嫡子珦為世子

辛卯鴻臚寺少卿孫伯堅卒伯堅臨川人監生洪武中授  
兵部主事歷四川左叅政治尚寬簡招諭水西諸蠻郤其金  
上拜山東按察使陞行部工曹員外郎改鴻臚寺少卿太子



留守為所重嘗舉刑部主事梁仕非其人識者病之

丁酉封晉府姜壩聞喜王美增和順王

戊戌諜阿魯台將犯邊上召諭諸將曰朕當待之塞外乘其勞功之遂命安遠侯柳升遂安伯陳英領中軍武安侯鄭亨保定侯孟珙領左哨陽武薛祿新寧伯譚忠領右哨左侯掖則英國公張輔安平伯李安左掖則成山侯王通興安伯徐亨前鋒則寧陽侯陳懋等部分既定遂料軍實庚子翰林院侍講羅汝敬編脩李騏主試應天釋李時勉復翰林院侍讀

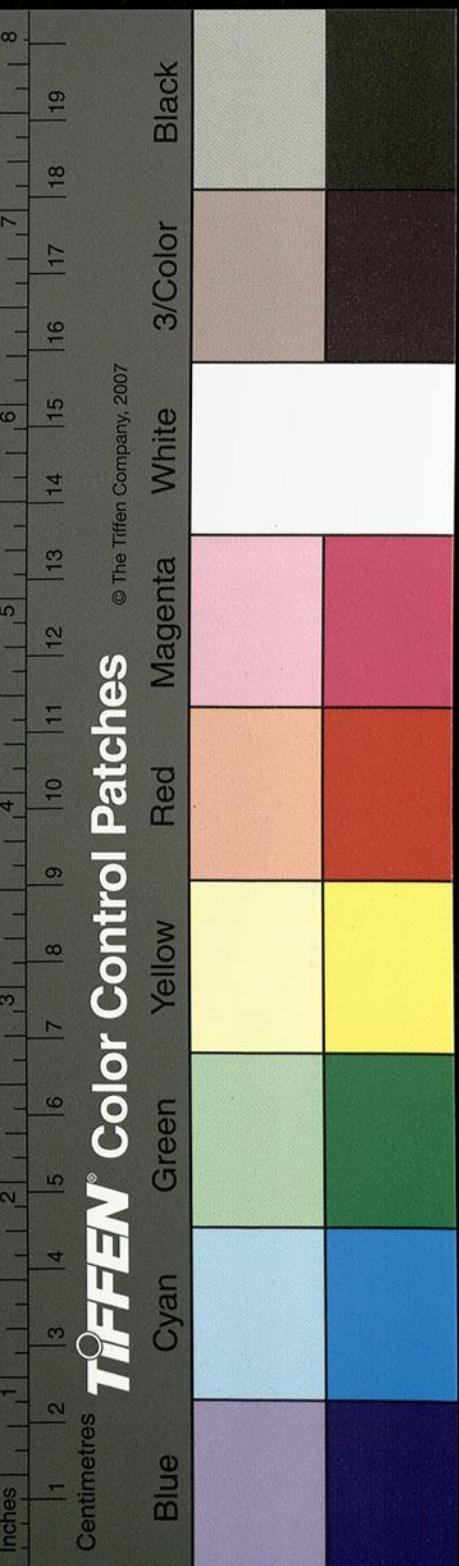
壬寅發京師

皇太子令侯平侯張信等脩築薊州馬蘭等隘口又令工部築通州抵直沽河岸

甲寅次土木大閱之喜遂賜宴會有邊卒脫歸者云今臨聚飲馬河聲言犯大同寧夏勅大同寧夏守將嚴備之勅慶王樞嚴勅護衛官軍亦如之

乙巳軍士取田穀飼馬立斬之

丙子皇太子設貴州按察使分司及貴寧道安平道新鎮道思北道



戊申次宣府書諭皇太子允飲食及諸不急之務物悉勿進

八月己酉朔宴勞大營五軍諸將因大閱

壬子湖廣指揮僉事王玉為後軍都督僉事鎮守宣府羽林衛指揮使張義為陝西行都指揮僉事鎮守懷來

甲寅早發宣府次沙鎮賜諸將內廄馬曰古人克敵藉馬習調之

翰林院侍講王英脩撰林誌政主試順天

戊午壽星旦見

琉球國中山王世子尚巴志入貢

庚申故萬衛全兵民有進馬牛豕果倍償之

勅大營五軍諸將曰朕勞勤將士非志用武計生民也夫有精兵十萬可橫行天下令以三十萬衆當此殘何患不克

辛酉封瓊煙為唐王

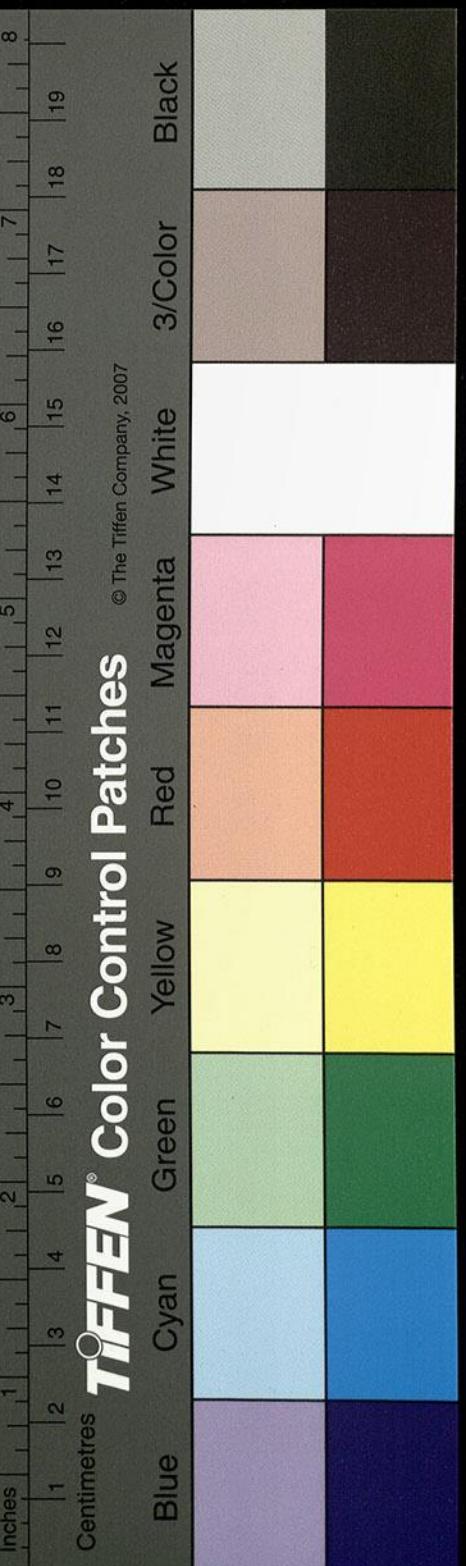
皇太子賑會同縣飢民粟 千五百四十九石

甲子禮部右侍郎胡濱進太歲太和山瑞光圖適聖壽節又

山產靈芝榔梅群臣乞賀不許

丙寅命諸將布陣聚軍士操習之神機銃當鋒馬隊居後曰

陣密則固鋒疏則達



丁卯命諸將分督沿邊隘口晝夜無怠

乙亥次沙城召見晉庶人濟熺封其子美圭平陽王初濟熺嗣王其弟濟熲戾怨恭王之弗愛而濟熺不為之解也故數使人誣其不軌竟與世子美圭坐廢守恭王園封濟熲晉王遂鴆嫡母逼蒸恭王侍兒裁絕濟熺王飲食因困抑十年故府中媼不能平訴于上以故承奉左徵為証徵蓋濟熲所誣佐逆者久下京獄上出徵問之得其狀即使徵召濟熲熺徵馳入空室中解其紺纏相持哭時府中謂徵死及至久皆大叱濟熺入見憊甚上憫之封美圭俾奉濟熺居平陽

丁丑皇太子蠲兩京山東郡縣被災田租

是月廣東瓊州暴雨風雨潮決壞田廬人畜

九月壬午皇太子開四川南部縣井縣

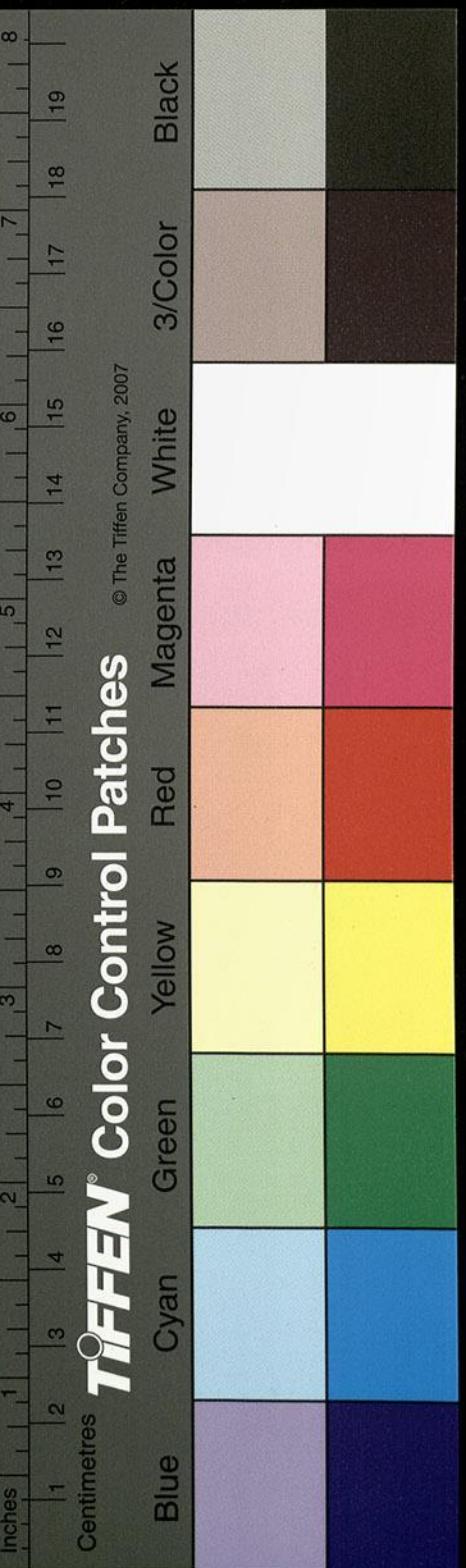
戊子次西陽河抵于陰山之脊皇太子趙王及諸大臣遣入

奉表賀壽郤不受

癸巳卜偽知院阿失帖木兒古納召等率其妻子來降備言阿魯台今夏為瓦刺順寧王脫歡所敗其部落潰散無所屬

若聞天兵再出必遠遁不復南矣命各授為正千戶

甲午諭諸將曰雖適當謹備分令巡視緣邊脩築閨隘防



守之

乙未宥廣西融縣降盜梁羅八為民初倡亂鎮遠侯顧興祖等下之

戊戌西洋古里忽魯謨斯錫蘭山阿丹祖法兜刺撒不刺哇木骨都束柯枝加異勒溜山南渤利蘓門答刺阿魯滿刺加等十六國入貢使者一千二百人勅皇子宴勞厚賜

庚子夜有星大如月青白光燭地自壘壁陣行至羽林軍

辛丑命恭順伯吳克忠安順伯蔣貴都督吳成等先引三千騎備

卜

十月己酉平江伯陳瑄請漕糧分三運兩赴京倉一貯通州皇

太子從之

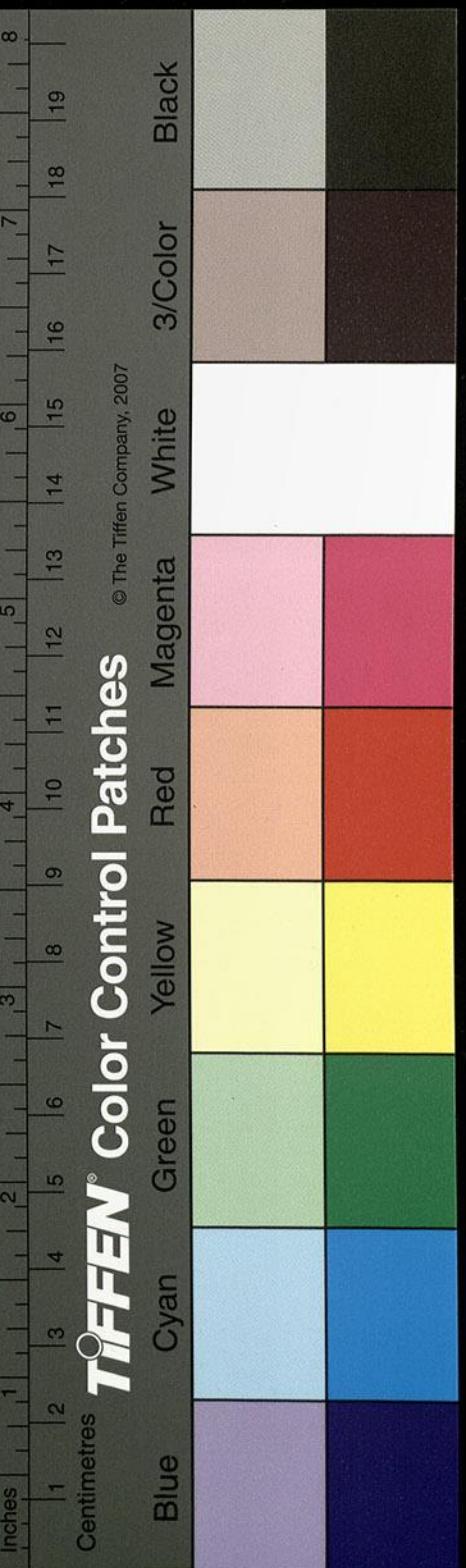
甲寅次上莊堡前鋒寧陽侯陳懋等遂至宿兔山口遇韓靼王子也先土干率妻子部屬來歸遣入馳奏勅善視之與偕來也先土干在胡中以黠桀自豪胡人悉畏下之

甲子次天城將士獵東南山麓 上臨觀之

丙寅復觀獵時風日暄霽將士健捷 上喜

己巳寧陽侯陽陳懋以也先土干及其部屬入見 上大喜

召之前與語叩頭呼萬歲命悉賜酒饌封也先土干忠勇王



姓名金忠其甥把台罕授都督所以宴賜甚厚遂并諭書 賜

皇太子

庚午書諭皇太子以也先土干來降詔班師頒行中外

甲戌次萬全皇太子遣定國公徐景昌表賀

十一月庚寅朔次懷來

辛巳入居庸關 上袞衣乘玉花龍馬臣民夷使駢闐迎駕  
懽呼萬歲次龍虎臺大賜宴

甲申至京師陳鹵簿 上乘御輦入謁告郊廟社稷出御奉

天門朝諸臣時諸番貢使咸集闕下文武群臣上表賀 上

諭無怠無荒四夷來王之意

乙酉召忠勇王部下皆授官都指揮七人指揮三十人千

戶十八人鎮撫百人

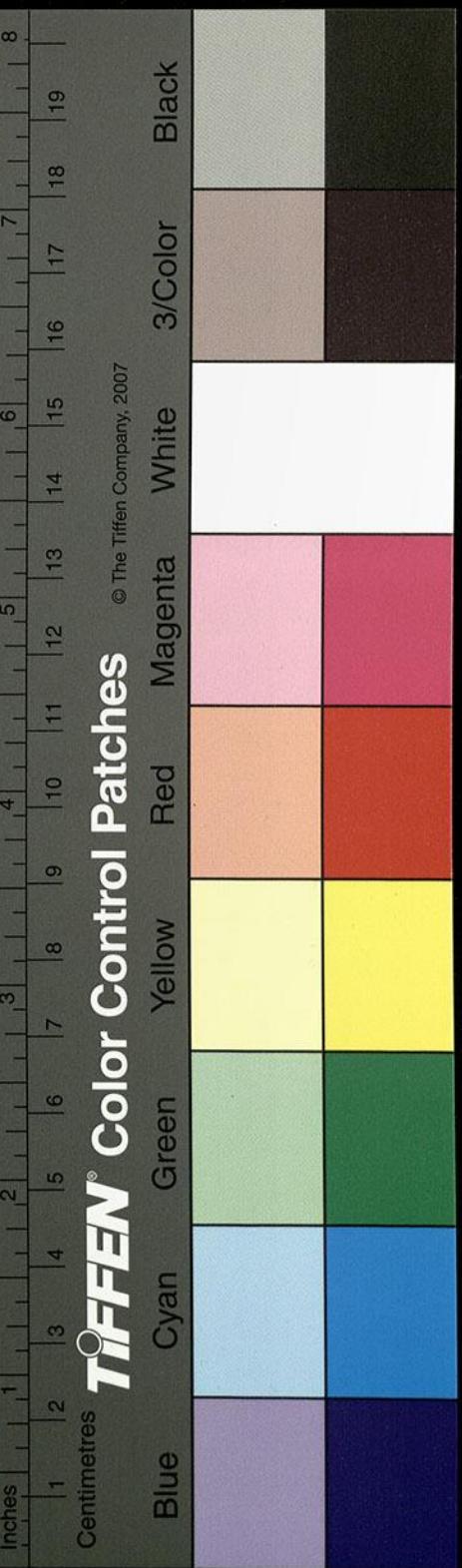
丙戌賜忠勇王誥券

丁亥皇太子聞內官黃儼江保之諧賴 上不聽以語左春  
坊大學士楊士奇于文華殿士奇曰殿下自今益宜自盡皇

太子善之

戊子冬至日 上受朝賀大宴群臣

給平陽王美主祿二千石



壬辰夜月食大星青白光起參宿行至天苑

十二月己酉浙江按察僉事蔡楫卒楫江南沛縣人舉孝廉授浙江嘉興知縣抵任即出滯囚二百餘人勸富民完積貟四十八萬有石奇廳設善惡二牌紀民行亡賴皆相愧悔擢御史採木江西屢奏民瘼遷浙臬寬猛適剝吏民多思之

辛酉夜大星光青白起翼宿行至近濁

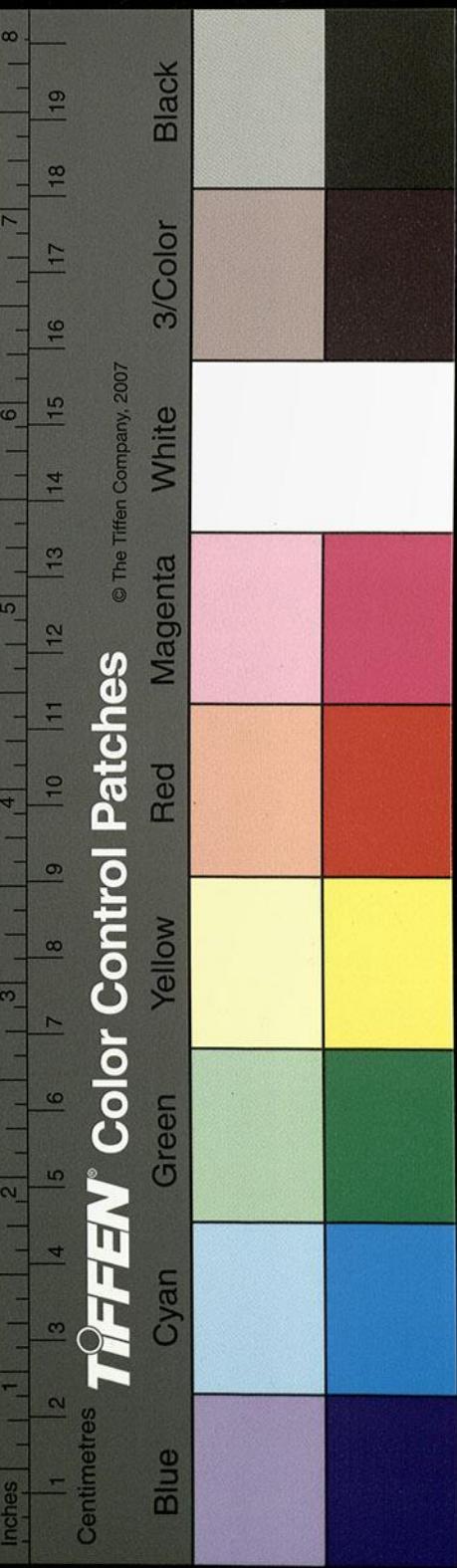
丁卯朝鮮國王李祹遵勅貢馬一萬匹賜千金錦綺羅各三百足絲絹四百足

庚午夜大星青白光燭地起張宿行至近濁

乙亥歸交趾遺骸于故鄉有司任其費

是歲交趾上供絹七千一百四十七疋漆三千斤蘆木五千斤翠羽三千斤扇一萬柄其貢自十四年始歲有損增而是

歲獨贏



國家圖書館, NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN, R.O.C.

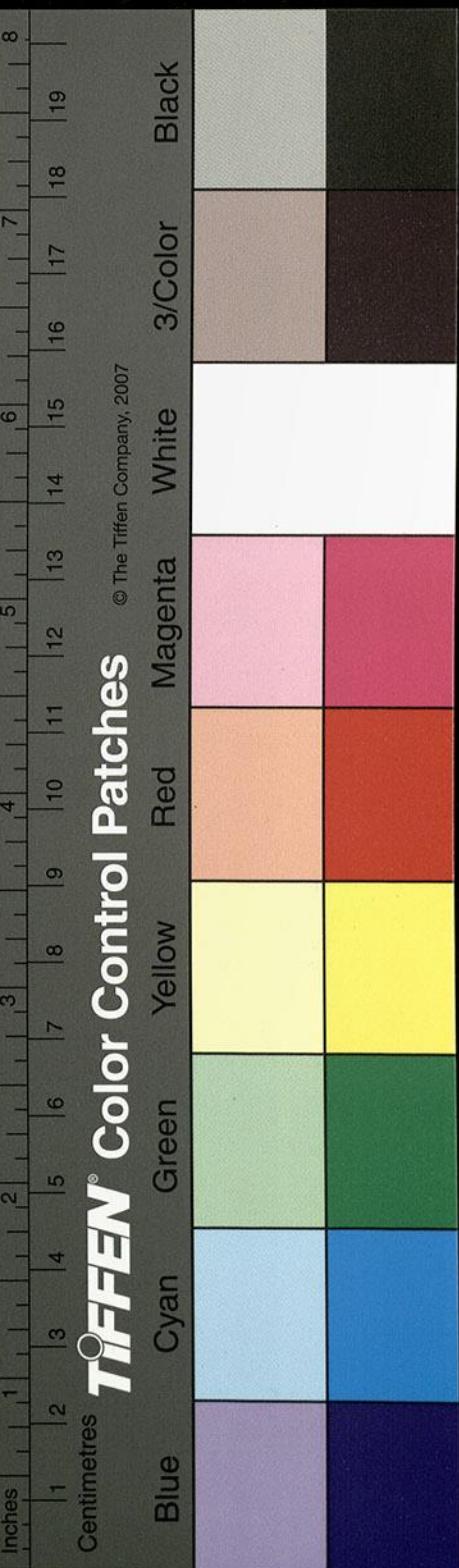
國權

永樂二十二年甲辰

正月戊寅朔 上御奉天門受朝賀觀官二千四百七十二人  
壬午廣西布政司周幹等曠官被劾下錦衣獄尋輸作贖罪  
甲申大同開平等處並報阿魯台所部侵掠初忠勇王金忠  
數請擊胡自効 上曰事須有名漢文帝言漢過不先其需  
之至是召公侯大臣等熟計征之皆贊決上可之

丙戌勅山東山西河南陝西遼東都司選步騎期三月赴宣

藍官談遷孺木著



府陝西行都司西寧鞏昌洮岷河州等衛各軍三月赴北京

戊子 上南郊

辛卯賜文武百官及京民四夷人等元宵節鈔

戊戌榜葛刺國僧入貢

己亥夜大星赤光燭地起左攝提行至梗河

壬寅定從征官軍賞格

甲辰舊港故宣慰使施進卿子濟孫遣使邱彥成請嗣秩且  
舊印燬于火命太監鄭和往給之

二月丁未朔陽武侯薛祿平長興盜吳貴歸等俱伏誅初賊聚

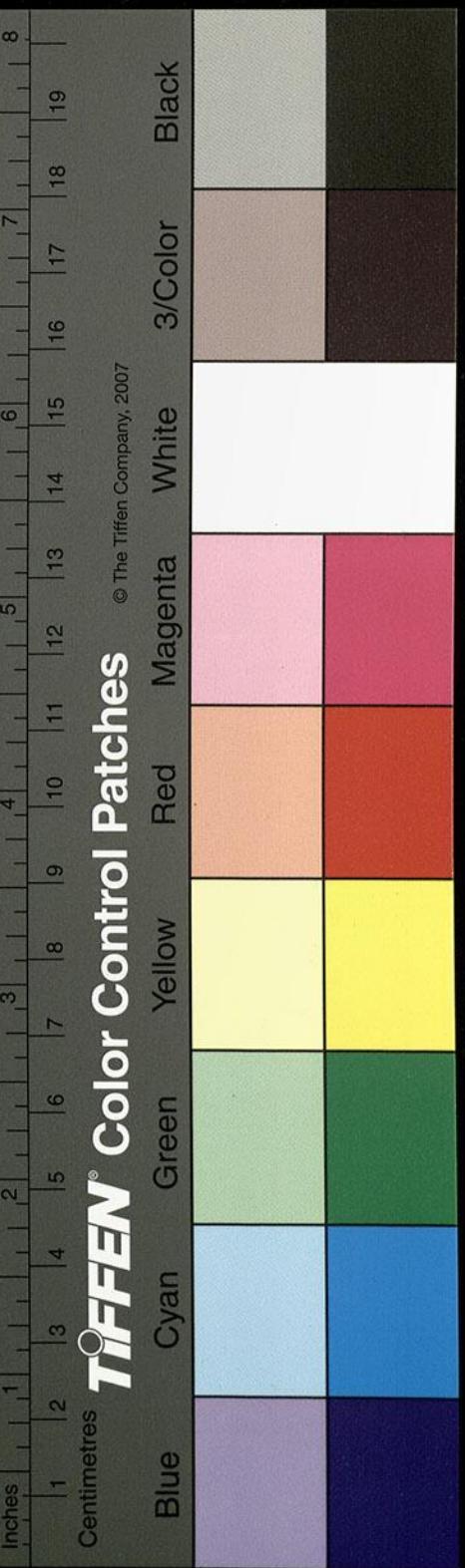
那縣盜丁仕瑜

壬子翰林院侍讀學士曾棨侍講余昂主禮闈  
交趾參將榮昌伯陳智遣交趾州右衛指揮僉事陳麟擒陸

瓦刺賢義王太平安樂王把禿字羅順寧王脫歡入貢馬

戊子琉球國中山王思紹卒遣祭  
壬戌暹羅入貢

丁卯監察御史劉璉為山東布政司右參政工部郎中江淵  
為廣東布政司右參議揚州知府陳璉為四川按察使司



應城伯孫英卒英嗣爵踰年妻李氏自經殉之追封夫人  
戊辰楚王楨薨楨薨母充妃胡氏生時 太祖破漢武昌報  
至問群臣武昌古何地對曰楚 帝曰子長予楚及分封王  
齊鑄齊寶三鑄丘虧乃記楚事改封賜王經史王錄御註洪  
範及大寶箴于座右屢命征散毛大庸銅鼓五開諸蠻又征  
雲南西番及全州桂陽瀘溪黔陽古州等寇俱有功王不親  
蒞軍措糧糗無方 太祖心謂王不武也居國樂善奉法無  
有踰越 上即位召為宗正八年入朝 上美王賢亦與其  
官能輔導褒賜之疾篤勉世子孟烷以忠孝年六十謚曰昭

三月丁丑朔策貢士葉恩等一百五十人于奉天門賜邢寬梁

禋孫曰恭等進士及第出身有差

戊寅大閱命安遠侯柳升領中軍遂安伯陳英副之英國公  
張輔領左掖成國公朱勇副之成山侯王通領右掖興安伯  
徐亨副之武安侯鄭亨領左哨保定侯孟瑛副之陽武侯薛  
祿領右哨新寧伯譚忠副之寧陽侯陳懋忠勇王金忠率壯  
士為前鋒安順昌薛貴恭順伯吳克忠都督李謙等各領兵  
從 上諭曰阿魯台始以窮蹙來歸朕撫甚厚違天背恩不  
一一朕再出師擣其穴命如絲髮若從將士計豈能復生驅